

ЛІМ ЛІТАРАТУРА МАСТАЦТВА

20 ЖНІЎНЯ 1993г

№ 33 (3703)

Кошт 10 руб.

ПРАЦАВАЦЬ З ІМКНЕННЕМ ДА ВЫШЭЙШАГА

Ганна СУРМАЧ: «І ў працэсе падрыхтоўкі з'езда, і падчас яго мы імкнуліся ўсе пытанні маральнасці вытрымаць. Па прайдзе кажучы, падчас з'езда я столькі ўсяго «гэткага» наглядзелася, што вопыту хопіць надоўга, каб ніколі не ўступаць на такі слізкі шлях...»

СТАРОНКІ 5, 12

ЯК РАКА ЦУДАДЗЕЙНАЯ

Беларуская паэтычная Скарыніяна

СТАРОНКІ 6—7

КАЖУХ

Апавяданне Алеся НАВАРЫЧА

СТАРОНКІ 9—11

З МАРАЙ ПРА ВЯЛІКІЯ РОЛІ...

Гутарка з артыстамі Дзяржаўнага тэатра музкамеды Зінаідай ВЯРЖЫЦКАЙ і Германам КАЗЛОВЫМ

СТАРОНКІ 10—11

ТАЎРО — «КАСМАПАЛІТ»

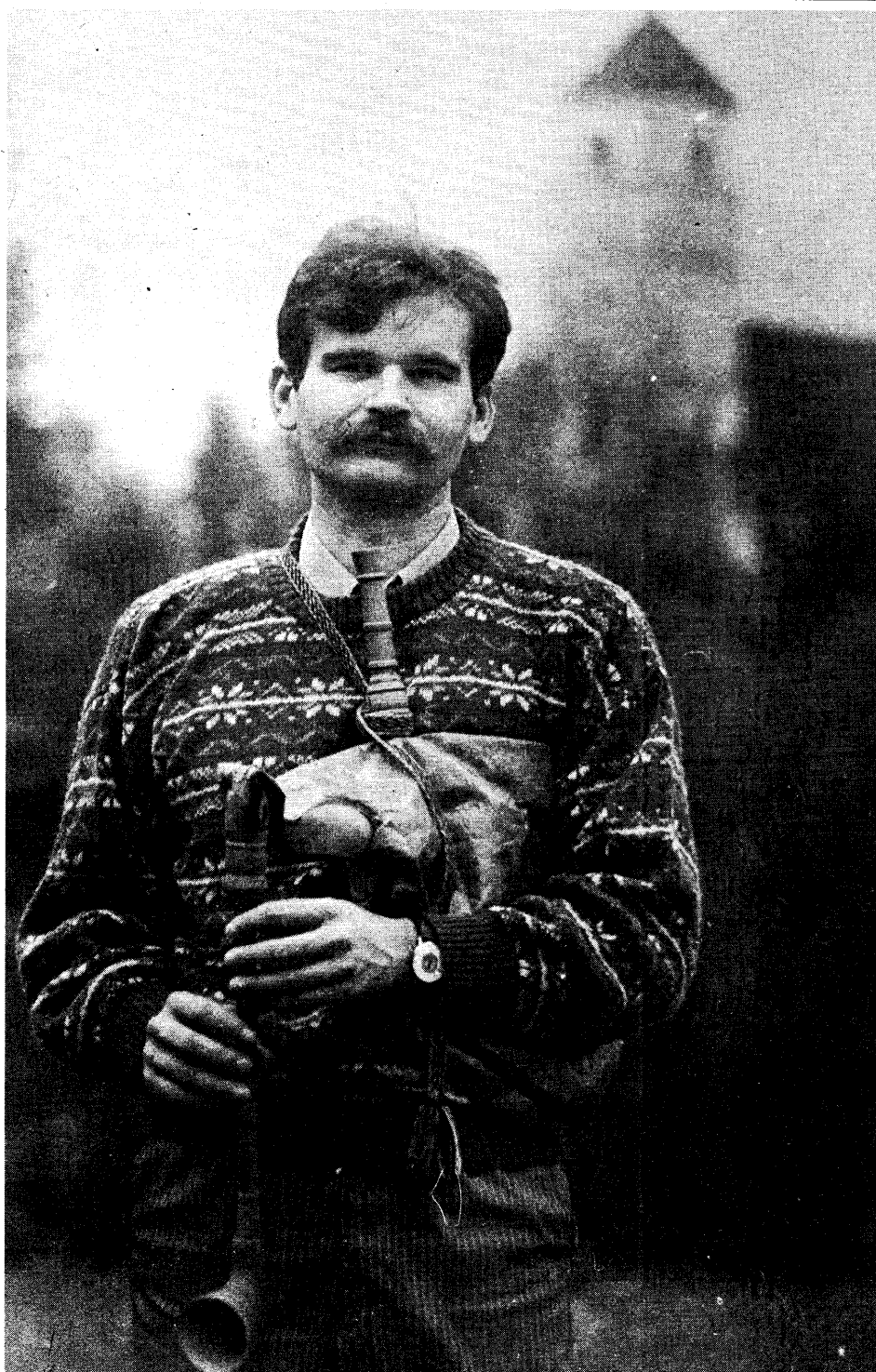
Гісторыя адной палітычнай кампаніі

СТАРОНКІ 14—15

ПРАЦЭНТ, ЯШЧЭ ПРАЦЭНТ

Нацыянальная самасвядомасць як прадмет сацыялагічнага даследавання

СТАРОНКА 16



Невыпадкава музычны гурт беларускага аўтэнтычнага фальклору мае назву «Ліцвіны». Кіраўнік гурта Уладзімір БЯРБЕРАЎ /ён на здымку/ і ягоныя сябры не толькі выканаўцы, але і збіральнікі,

даследчыкі народнай творчасці. Аўтэнтычны — значыць сапраўдны. Калі спяваюць «Ліцвіны», нібыта чуеш жывыя галасы старажытнай Літвы-Беларусі.

Фота У.ПАНАДЫ

Кола дзён

Безуладдзе, якое панавала ў краіне ў пачатку жніўня, здаецца, скончылася: Станіслава Шушкевіча перапыніў адпачынак і прыступіў да выканання сваіх абавязкаў. Успомніў пра Беларусь і Вячаслаў Кебіч. З далёкага поўдня патэлефанаваў ён у Маскву і «адным званком зняў усе праблемы з газам». Знаёмы стыль, ці не праўда? Мож тым, безуладдзем паспелі карыстацца прадстаўнікі парламенцкай большасці. Без капейкі грошай //! з'ездзілі яны ў Маскву і падчас перамоваў з Р.Хасбулатавым і В.Герашчанкам «знялі ўсе праблемы» наогул. Не хвалююцца, будзем мы з нафтай і газам, з расійскімі грашыма, з «зайчасным» крэдытам... Ні слова пра тое, чым, як і калі мы будзем плаціць за расійскую «добрадзель», ні слова пра тое, хто ўпаўнаважваў іх, а не ўрад, вырашаць дзяржаўныя праблемы. Так бы мовіць, ініцыятыва знізу. Пасля такіх «ініцыятыў» ураду-майчуну трэба поўным складам падаваць у адстаўку. Прыехалі...

НАВІНА ТЫДНЯ

19 жніўня ў Маскве адбылася сустрэча Старшыні Вярхоўнага Савета Беларусі Станіслава Шушкевіча з Прэзідэнтам Расіі Барысам Ельцыным. Калі чытачы атрымаюць гэты нумар «ЛіМа», яны ўжо будуць ведаць з паведамленняў радыё і тэлебачання, пра што ішла размова на сустрэчы, і якія яе вынікі. Мы ж пакуль можам канстатаваць адно: у чарговую гадавіну пучка «пушчысты» не сабраліся разам — Прэзідэнт Украіны Л.Кравчук прымаць удзел у сустрэчы адмовіўся. А шкада, быў момант пакончыць з СНД, як раней з СССР, пакуль тое не зрабілі неакауністы, якія апошнім часам надта ж «палохаюць» нас гэтым.

ЦЫТАТА ТЫДНЯ

«Тое, што эканоміка і фінансава-крэдытная сістэма Рэспублікі Беларусь, якая мела добрыя першапачатковыя магчымасці, апынулася за тры гады ля разбітага карыта, вінаватая перш за ўсё гэты Савет Міністраў, Вярхоўны Савет, адпаведныя камісіі Вярхоўнага Савета, Нацыянальны банк і — персанальна — іхнія кіраўнікі. Яны ведалі пра ўсё і дзесяці разоў былі праінфармаваны апазіцыяй БНФ і іншымі дэпутатамі дэмакратычнага блока. Цяпер, пасля вераломных крокаў Расіі і маніпуляцый з рублём, здарылася тое кепскае, пра што мы папярэджвалі ўрад і Вярхоўны Савет... У гэтай сітуацыі, калі пацярэлі тысячы людзей, што не змаглі выехаць у адпачынак за межы Беларусі, калі наша дзяржава па віне безадказнасці палітыкі нясе страты, калі Нацыянальны банк фактычна прызнаў памылковасць сваёй пазіцыі, мы яшчэ раз нагадваем аб неабходнасці тэрміновай і ўсебаковай падрыхтоўкі да ўвядзення беларускага талера, да хуткага яго прыняцця ў якасці нацыянальнай валюты, патрабум неадкладнага правядзення рынковых рэформ эканомікі і карэкціроўкі адпаведных законаў».

(З заявы апазіцыі БНФ у ВС Беларусі)

КАНФУЗ ТЫДНЯ

Ні на адно канкрэтнае пытанне не атрымалі канкрэтнага адказу журналісты на прэс-канферэнцыі, наладжанай у Нацыянальным прэс-цэнтры прадстаўнікамі Дзяржэканомплана, Дзяржбанка і Мінфіна Рэспублікі Беларусь. Што маглі сказаць «эканамісты», «банкеры» і «фінансісты», калі, па-першае, практычна нікога ад іх саміх не залежыць, па-другое, і дзякуй Богу, што не залежыць. З прэс-канферэнцыі зразумела адно: Беларусь не выгадна пакуль уводзіць нацыянальную валюту і яна застаецца ў «рублёвай зоне». Але што ж гэта за такая «адзіная рублёвая зона», калі ўнутры яе існуюць розныя курсы аднаго і таго ж расійскага рубля?

СКАНДАЛ ТЫДНЯ

Да барацьбы супраць Беларускага згуртавання вайскоўцаў і адраджэння беларускай гісторыі падключыўся і Мінскі гарвыканкам. Ён забараніў правядзенне мітыngu і праняцце прысягі на вернасць беларускаму народу ў скверы Янкі Купалы ў Дзень беларускай вайскавай славы 8 верасня, а дазволіў толькі правесці «музычна-літаратурную праграму» на пляцоўцы перад Дзяржаўным тэатрам оперы і балета. Аднак аргументы святы, у які ўвайшлі прадстаўнікі БНФ, БЗР, НДПБ, АДПБ, БСДГ і БСП, плануе ўсё ж правесці сімвалічную прысягу на вернасць Рэспубліцы Беларусь, бо, па словах старшыні БЗР Міколы Статкевіча, «ніхто не можа забараніць нам выказаць святыя словы клятвы на вернасць Радзіме». Усе, хто пажадае фінансава дапамагчы правядзенню святы, могуць пералічыць ахвяраванні на рахунак N 700906 банка «Дукат» г.Мінска, код 767 з паметкай «Для святы «Орша—93».

ЛІЧБА ТЫДНЯ

На мінулым тыдні ў Беларусі зарэгістравана тысячае сумеснае прадпрыемства. Ім стала беларуска-амерыканская фірма «Стэнфард-тэхна-цэнтр РБ» з устанавым фондам 100 тысяч долараў. Заснавальнікамі фірмы сталі Мінгарвыканкам і амерыканская карпарацыя «Стэнфард РБ інтэрнэшнл карпарэйшн». Фірмай большае, а тавару, які ні дзіўна, не прыбыўляецца, не з'яўляюцца новыя рабочыя месцы і не падаюць цэны. Чаму? Хто б заняўся гэтаю праблемай?

ПРАВАКАЦІЯ ТЫДНЯ

Каля 23 гадзінаў 15 жніўня ў прыёмную Вярхоўнага Савета Беларусі патэлефанаваў нехта Алег Шакалаў і паведамаў, што на шэсць гадзін раніцы 16 жніўня рыхтуецца арышт Станіслава Шушкевіча і ўвядзенне ў краіне надзвычайнага становішча. Яшчэ адзін грамадзянін паведамаў пра гэта ж у міліцыю. Аднак, 16 жніўня нічога падобнага не здарылася. Кампетэнтныя органы, у тым ліку і КДБ, займаюцца высвятленнем абставін, пры якіх зроблены тэлефонныя званкі з папярэджаннем.

Семінары

БЕЛАРУСЬ, ГЕАПАЛІТЫКА

14 жніўня на чарговым соймавым семінары Беларускага народнага фронту ішла гаворка аб геапалітычным становішчы Беларусі ў мінулыя стагоддзі і сёння. З асноўнымі дакладамі выступілі — Анатоль Грыцкевіч /палітычная гісторыя Беларусі/, Генадзь Сагановіч /ваенная гісторыя/, Юрый Хадыка /ідэалагічны аспект геапалітыкі/.

А.Грыцкевіч нагадаў, што ўжо на самым пачатку беларускай дзяржаўнасці беларускія княствы, асабліва Полацкае, праводзілі актыўную міжнародную палітыку, але, як правіла, абмежаваную адным стратэгічным напрамкам. І толькі пачынаючы ад Міндоўга, ад утварэння Вялікага княства Літоўскага Беларусь /Літва/ пачынае моцна ўплываць на агульнаеўрапейскія і еўразійскія працэсы, адначасна стрымліваючы агрэсіўныя памкненні ўсходняга суседа — Масковіі. Да падпарадкавання Вялікім княствам Літоўскаму склаліся Ноўгарад, Пскоў, Рязань, бо палітычны лад Літвы выгадна адрозніваўся ад Маскоўскай адзінацкага ўзору дэспатыі.

Княжэне Вітаўта Вялікага — вышэйшая кропка ў беларускай /літоўскай/ палітычнай гісторыі.

Потым пачынаецца эпоха грамадзянскіх войнаў і паступовай страты набыткаў папярэдніх стагоддзяў. Стратэгічная ініцыятыва пераходзіць да ворага Беларусі /Літвы/ — Масковіі, якая, вызваліўшыся ад татарскага панавання, але захаваўшы азіяцкі стыль ва ўнутранай і знешняй палітыцы, абвешчае сябе «трэцім Рымам». Адпаведна валадары маскоўскай становайца «гасударамі Усея Русі», а ў самім гэтым тытуле — тэрытарыяльны прэтэнзіі да Літвы /Беларусі/.

У гэтых умовах Вялікае княства Літоўскае вымушана ісці на ўмацаванне дзяржаўнага саюзу з Польшчай. Які гаварылі літоўскія паслы на перамовах аб заключэнні уніі: «Мы прыехалі сюды, бо ў нас на плячах вор маскоўскі». Саюз з Польшчай не даў Беларусі нічога добрага, але гэта было меншае зло, чым маскоўскае панаванне. Знясіленая войнамі з Масквою краіна не здолела супрацьстаяць паланізацыі.

На думку навукоўца, «пачэсны пасад між народамі» Беларусь /Літва/ мела да ўтварэння Рэчы Паспалітай.

Генадзь Сагановіч мяркуе, што Вялікае княства Літоўскае не здолела супрацьстаяць Маскве, бо

наша дзяржава, у адрозненне ад усходняга суседа, арыентавалася на еўрапейскія каштоўнасці, не ставіла войны ў ранг палітыкі і не мела моцнай выканаўчай улады. Гаворачы сучаснай мовай «правы чалавека» ставіліся вышэй за правы нацыі і дзяржавы. Скажам, гетман Астрожскі, славуці пераможца ў бітве ля Воршы /1514 г./, юрыдычна будучы дыктатарам, не меў магчымасці пакараць смерцю шляхціца-дэзерцера. У Масковіі такіх праблем не было... Як жартам сказаў адзін з удзельнікаў семінара — «Давайлі дэмакратыі краіну...»

Юрый Хадыка распавядаў аб прычынах адрозненняў ўсходняга і заходняга хрысціянства. І хоць мы больш практычныя, чым нашы продкі тысячу гадоў назад, рэлігійныя традыцыі і сэнныя ўплывы ацуюць на фармаванне палітычных дактрын найбольш уплывовых краін свету. Якія, скажым, калі ласка, геапалітычныя інтарэсы Расіі ў Сербіі? Геаграфічна досыць далёка, але... адзіная рэлігія — хрысціянства ўсходняга абраду.

Управа БНФ мае намер і надалей ладзіць падобныя семінары і «круглыя сталы», прычым запрашаць да ўдзелу ў іх людзей з рознымі поглядамі.

П.В.



Немагчыма выхаваць грамадзяніна суверэзнай Беларусі на падручніках, выдадзеных у Савецкім Саюзе пры камуністычнай уладзе. Палітычныя змены апошніх гадоў павінны адлюстраваліся і ў навукавых праграмах. Новы час у нейкай ступені адбываецца ў новых падручніках для школ Беларусі. Найперш у падручніках на беларускай мове і літаратуры, гісторыі, географіі. Выдавецтвам «Беларускі дом друку» зараз рыхтуецца да выхаду ў свет 27 навабавістых накідаў і мільён 700 тысяч асобнікаў для 4—11 класаў. А ўсяго плануецца надрукаваць 15 мільянаў падручнікаў ста прыціскай наздай.

На здымку: паліграфічную якасць новых падручнікаў кантралюе інжынер-тэхналаг Таццяна ВАЙТЭНКА

Фота А.МІКАЛАЕВА, БЕЛІНФАРМ

Юбілей

ХТО КАЛЕЧЫЦЬ, ТОЙ І ЛЕЧЫЦЬ

Даволі пышна і гучна адзначыў сваё 35-годдзе Наваполацк. Якімі толькі словамі не называлі яго за гэтыя гады нашы браты-журналісты! І малады, і прыгожы, і белакаменны, і горад вялікай сімліі, і жамчужына, і горад-казка, і г.д., і г.д. У другой палове 80-х прыгожыя эпітэты прыцілі, а на вуліцы горада выйшлі новаполачане з лозунгамі накітал: «Выратуем нашых дзяцей!», «Мы задыхаемся», «Нас душыць вялікая сімлія».

Акцэнт у газетах змяніліся, то там, то тут пачалі пісаць пра пастаянныя дымы над Наваполацкам, пра тое, што на самым пачатку будаўніцтва горада не была ўлічана ружа вятроў, пра аварыі на наваполацкіх гігантах, пра рост алергічных захворванняў, пра тое, што на лепшчы палізу горада вырастае небяспечная гародніна...

Чалавек, як выгода, можа прывыкнуць да ўсяго. Да хвароб і бедаў — таксама. Памятаю, як некалькі гадоў назад у адзін з хлюпотных зімовых вечароў на плошчу перад будынкам гаркама партыі /тады ён ішчэ быў/ і гарвыканкама выйшлі, селі на шэзлонгія чалавек і абвешчалі аб сваёй галадоўцы. Сярод іх

быў, дарэчы, і паэт Сяржук Сокалаў-Воюш. Гэта быў іх працэс супраць пашырэння вытворчасці на заводзе бялково-вітамінных канцэнтратаў, які з'яўляецца адным з асноўных «пастаўшчыкоў» алергіі для гараджан.

Галадоўка скончылася нічым, калі не лічыць інтэр'ю ў мясцовай газеце першага сакратара гаркама КПБ, у якім ён бедаваў, што вельмі заняты агульнаграмадскімі справамі, а то і сам і не адмовіўся б пагаладаць: для здароўя, маўляў, карысна. Ды ліха з ім, з былым першым. Ён паспяхова наладзіў сваё жыццё-быццё ўдалечыні ад Наваполацка, дарэчы, які і большасць былых кіраўнікоў горада

даўно заўважана, што Наваполацк з'яўляецца надзейнай стартайнай пляцоўкай для тых, хто робіць службовую кар'еру. У маю памяць з тае падзеі ўрэзалася іншае: многія новаполачане папракалі галадоўшчыкаў за іхнюю акцыю. Памятаю, як адна жанчына, якая была на прыкметным падпітку, літаральна лямантавала над іхнімі панурымі галовамі /сканчаліся другія суткі галадоўкі/: «Чаго вы тут, лайдакі, расцеліся? Ішлі б лепей ды працавалі! Я вунь калі працую як трэба на НПЗ, дык усё маю. Вунь боты надаюна на заводзе новыя купіла! А што мы будзем рабіць, калі нашы заводы пазачыняюць?» Самае горкае, што тая п'яная жанчына ў новых ботах як у вадзі глядзела. Прайшоў час — і ў Наваполацку амаль ніхто ўжо не ўстаімае пра тры падзеі і пра рух «зялёных», пра тыя мітынгі і патрабаванні. Над горадам паступова навісае новая праблема — скарачэнне вытворчасці прамысловых прадпрыемстваў, а значыць і... «Што мы будзем рабіць, калі нашы заводы пазачыняюць?» — уз-

Кола дзён

НЕ ШАНУЮЦЬ УЛАДЫ «ПАГОНЮ»

У сакавіку мінулага года наша газета змяшчала на першай паласе інфармацыю пра тое, што скульптар Валянцін Занковіч працуе над рэльефам Дзяржаўнага герба, які неўзабаве ўпрыгожыць фасад будынка Вярхоўнага Савета Беларусі /раней тут месціўся ЦК КПБ/. Калі ўсё залежала толькі ад мастака, так бы яно і было. Але не атрымалася «неўзабаве», бо не шануюць нашыя ўлады «Пагоню», усё спадзяюцца, што вярнецца Савецкі Саюз з «серпом-молотом». Толькі гэтым можна растлумачыць, чаму выключнай важнасці дзяржаўны заказ выконваецца так марудна.

Дык вось, нягледзячы на штучныя перашкоды, праца завершана, рэльеф герба гатовы. Цяпер яго ніяк не забяруць з ліцейнага цэха ў Калядзічах. Не здзіўлюся, калі герб адтуль, нягледзячы на ахову, кудысьці знікне: калі ніхто «не заўважыў», як побач з Домам урада ў ноч з 8 на 9 верасня мінулага года злучылі спалілі велізарны бел-чырвона-белы сцяг — дык не ляг выключыць і такое.

Кажучы, няма грошай на транспарціроўку і мантаж. На «серпомолот» знайшлася б! Дарэчы, на флаштоку Дзяржаўнага сцяга, што над будынкам Вярхоўнага Савета, дагэтуль замест афіцыйнага зацверджанага наверху з шасціканцовым крыжам «Пагоні» — яліцкуня крыжам. Таксама няма грошай, каб замаліць. Яліцкуня зорка дагэтуль не знята з фасада будынка Міністэрства абароны. Калісь яна была чырвоная, цяпер ад часу паблела і стала падобнай на зорку амерыканскага сцяга. Значыць, у генералаў рукі не падмыкае, а зноў фарбаваць у чырваня бяжыца. Так і жывуць постсавецкія генералы пад двухсэнсоўнай эмблемай.

В.БОГУШ

УЛАДА, ДЗЯРЖАЎНАЯ І МЯСЦОВАЯ

Споўніўся год, як Беларускі фонд падтрымкі дэмакратычных рэформ /Фонд імя Льва Сапегі/ афіцыйна зарэгістраваны. З гэтай нагоды 14 жніўня ў Доме літаратара адбылася прэс-канферэнцыя, а потым — арганізацыйна-метадычны семінар Фонду. На семінары абмяркоўвалася дзейнасць за апошні час і надзённыя праблемы.

Асабліва ўвага была нададзена пытанню мясцовага самакіравання на Беларусі, узаемаадносінам цэнтральнай і мясцовых уладаў.

Зараз у Канстытуцыйнай камісіі знаходзіцца некалькі варыянтаў закона аб мясцовым кіраванні і самакіраванні. Дэмакратычнымі сіламі прапанаваны праект закона, які прадугледжвае раздзяленне кампетэнцый дзяржаўных і мясцовых органаў кіравання. Гэтую ж ідэю падтрымлівае і Фонд. Ёсць варыянт Саўміна, які фак-

тычна пазбаўляе мясцовае кіраўніцтва ўсялякай ініцыятывы, палітычнай альбо эканамічнай, ставіць яго ў залежнасць ад цэнтра. Старшыня мясцовай адміністрацыі, згодна гэтай прапанове, будзе найперш чалавек, а перад вышэйшым начальствам.

Ёсць варыянт самой камісіі, ён кампрамісны, але і ў ім дамінуе саўмінаўская думка. А яшчэ ёсць прапановы ўвогуле нічога не мяняць.

На думку кіраўніцтва Фонду, развіццё дэмакратыі і цывілізаванай эканомікі магчыма толькі пры ўмове падзелу размяшчэння функцый цэнтральнай і мясцовай уладаў, заканадаўча акрэсленай кампетэнцыі той і другой.

Сваё заканадаўчае прапанову Фонд імя Льва Сапегі накіраваў у Вярхоўны Савет.

НАШ КАР.

ПІЦЕ ПІВА ПЕННАЕ...

14 жніўня ў Доме літаратара праходзіў устаноўчы з'езд Партыі аматараў піва /ПАП/. Як мае быць, на з'ездзе былі прыняты статут і абраны кіруючыя органы. Згодна статуту ПАП — «палітычная партыя ліберальнай арыентацыі парламенцкага тыпу, мэтай якой з'яўляецца рэалізацыя ўласнай Праграмы Дэклараванні, якая з'яўляецца яе ідэйнай асновай, шляхам удзелу ў фарміраванні органаў дзяржаўнай улады Беларусі».

Яшчэ фактычна няма партыі, але ўжо ў наўлісцы пагроза расколу ў яе шэрагах. Пакуль асноўная маса дэлегатаў галасавала ў зале за статут, побач, у фазе груп пазіцыйных раскольнікаў абмяркоўвала ідэю стварэння ў Партыі аматараў піва фракцыю аматараў гарэлкі. Выказваліся меркаванні, што фракцыя з часам магла б стаць са-

тойнай палітычнай партыяй і павесіць за сабою народ. Хто іх ведае... Але спадары фракцыянеры не бярэць да ўвагі тую акалічнасць, што «партыя гарэлкі» /дакладней, таннага гарэлкі/ у палітычным спектры Беларусі ўжо ёсць. Гэта Партыя камуністаў Беларусі ПКБ /КПСС/. Яе асноўны лозунг — «Пры камуністах было што выпіць і чым закусіць!» А чаго, уласна кажучы, чакаць ад партыі, якая бярэ свой пачатак ад «маёвак» /тыя ж п'янікі, толькі пад чырвоным сцягам/.

Цяпер, калі на Беларусі ёсць партыя і аматараў марксізму /ПКБ/, і аматараў піва /ПАП/ — мабыць, на чарзе ўтварэнне палітычных партыяў бальшчыкаў мінскага «Дынама» і аматараў спеваў Алы Пугановай.

В.Б.

ШЛЯХАМ ПАЎСТАННЯ

ЗВАРОТ ДА МЯСЦОВЫХ УЛАДАЎ, УСТАНОВАЎ І АРГАНІЗАЦЫЯЎ БЕЛАРУСІ

Нацыянальны Аргамітэт па святкаванні ў Беларусі 200-х угодкаў вызвольнага паўстання 1794 г. падрыхтаваў храналогію асноўных падзей змагання нашага народа за волю, роўнасць і незалежнасць:



24 красавіка — вызваленне паўстанцкімі сіламі Вільні ад расейскіх акупантаў і ўтварэнне Найвышэйшае Рады Вялікага княства Літоўскага.

7 траўня — пераможная бітва паўстанцаў пад камандаваннем генерала Вялікага княства Літоўскага Якуба Ясінскага з расейскім аддзелам каля вёскі Палыны /цяпер Ашмянскі р-н/.
9 траўня — далучэнне насельніцтва Берасцейскага ваяводства да паўстання. Утварэнне ў Берасці мясцовага кіраўніцтва органа — Парадкавай камісіі.

27 траўня — бітва з расейскім войскам пад Ліпнішкамі, за 12 км ад Лўя.

12—16 чэрвеня — баявы рэйд аддзела Міхала Клеафаса Агінскага на Меншчыне.

13 чэрвеня — вызваленне ад расейскіх войскаў Валожына.

15 чэрвеня — абвешчанне ў Івянцы М.К.Агінскага Звароту да грамадзянаў Менскага ваяводства.

16 чэрвеня — паразда аддзела М.К.Агінскага пад Вішневам.

26 чэрвеня — бітва паўстанцаў пад кіраўніцтвам генерала Якуба Ясінскага з расейскім аддзелам пад Соламі, ля Смартоні.

2 жніўня — сутычка паўстанцаў аддзела Караля Серакоўскага з расейскім корпусам каля Слоніма.

1—13 жніўня — рэйд двухтысячнага аддзела Міхала Клеафаса Агінскага з-пад Вільні праз Браслаўшчыну на Дынабург /цяпер Даўгаўпілс/, дзе да паўстанцаў далучыўся паўтысячны аддзел мясцовай шляхты і сялян на чале з генерал-маёрам К.Беліковічам.

17 жніўня—4 верасня — рэйд трохтысячнага атрада Стахана Грабоўскага па Меншчыне і Магілёўшчыне /Івянец, Ракаў, Койданава, Свіслач, Пухавічы, Асіповічы, Бабруйск, Глуск, Любань/.

24 жніўня — сутычка авангарда С.Грабоўскага на ракаўскім гасцінцы, у 10-ці вярстах ад Менска, з расейскім райдзкам.

26 жніўня — вайсковая нарада ў Пухавічах, на якой вырашана ісці на паўднёвы ўсход Беларусі.

30 жніўня — вызваленне Бабруйска.

4 верасня — бітва з расейскім аддзелам пад Любанню.

14 верасня — сутычка паўстанцаў з авангардам Суворавы пад Дывінам /цяпер Кобрынскі р-н/.

15 верасня — бой кобрынскай павятовай міліцыі Вялікага княства Літоўскага пад кіраўніцтвам Казіміра Рушчыцы з суворавскімі аддзеламі ў Кобріне.

17 верасня — найбуйнейшая бітва паўстанцаў пад камандаваннем Караля Серакоўскага з войскам Суворавы каля Крупчыц /Кобрынскі р-н/.

19 верасня — вырашальная бітва пад Берасцем.

30 верасня — нарада кіраўнікоў паўстання — Якуба Ясінскага, Тамаша Ваўжэцкага, Юрыя Грабоўскага, Станіслава Макраноўскага пад старшынствам Андрэя Тадэвуша Касцюшкі ў Каралеўскім палацы ў Гародні.

Аргамітэт заклікае ўсе арганізацыі, установы, выканаўчыя ўлады і грамадзянаў

Беларусі ўшанаваць памяць паўстанцаў, палеглых у баях за свабоду Бацькаўшчыны, — наданнем іменна паўстанцаў вуліц і канцэртаў па музычных творах Андрэя Тадэвуша Касцюшкі, Міхала Казіміра і Міхала Клеафаса Агінскіх, ды Мацея Радзівіла, а таксама іншых навуковых, культурных, мемарыяльных акцыяў і мерапрыемстваў.

Аргамітэт звяртаецца да Міністэрства інфармацыі і выдавецтва «Беларусь» з прапановай паскорыць выданне кнігі «Паўстанне 1794 года на Беларусі», падрыхтаваць і выпусціць юбілейныя плакаты, паштоўкі, буклеты, вымпелы, іншыя выданні і знакі, а таксама да выдавецтва «Навука і тэхніка» паскорыць перавыданне кнігі пра Тадэвуша Касцюшку ў серыі «Нашы славетныя землі».

Аргамітэт мяркуе, што Міністэрства сувязі да 200-х угодкаў вызвольнага паўстання 1794 года падрыхтуе і выпусціць канверты, паштоўкі і серыю марак на тэматыку Паўстання.

Справа гонару працоўных калектываў і устаноў, якія дагэтуль носіць імя Суворавы /у Беларусі ў 35 гарадах і 24 мястэчках ёсць вуліцы імя Суворавы/, разгледзець пытанне аб іх перайменаванні, бо менавіта гэты чалавек кіраваў расейскай арміяй, што задзішча паўстанне 1794 г. і нашую незалежнасць. Інакш як здэкам з народнай памяці не назавеш існаванне Кобрынскага музея і Менскай суворавскай вайскавой вулчэні, дзе і сёння ўслаўляецца «освободительная роль» і «наука побеждать» Суворавы.

Аргамітэт выказвае надзею, што святкаванне 200-х угодкаў вызвольнага паўстання ў Беларусі спрыяць дзяржава да вяртання гістарычнай памяці нашага народа, згуртуе нас вакол святой справы адрэджання Бацькаўшчыны.

Для тых, хто жадае выступіць фундаментам мерапрыемстваў па святкаванні 200-х угодкаў вызвольнага паўстання на Беларусі, называем нашы разліковыя рахункі: 700733 у Ленінскім аддзяленні Белбизнесбанка г.Менска. Код 763. Тэлефоны: 33-50-12, 32-54-46, 31-32-59. Адрас: 220005, Менск, вул.Варшавскіх, 8.

Нацыянальны Аргамітэт па святкаванні ў Беларусі 200-х угодкаў вызвольнага паўстання 1794 г.

гадавечца лямант той жанчыны. У горадзе няма іншай прамысловасці. Гэтая небяспека навісла перш-наперш над заводам «Вымраральнік» /яго тут жа ахрысцілі «вымраральнікам»/, а гэты завод, дарэчы, найменш шкодны ў экалагічных адносінах для новапалачан. Нядаўна падобная ж небяспека навісла над легендарным заводам БВК, усё больш і больш трывожыць кіраўнікоў і горада, і рэспублікі працоўны рытм на ВА «Нафтан».

У Наваполацку цяпер бядуюць над лесам гігантаў не толькі тыя, хто зарабляе на іх грошы, дарэчы, пакуль што неаблагі, але і тыя, хто, здавалася б, не мае да іх ніякага дачынення. Бо хто не разумее, што калі ляснуцца нашы валаты, то некаму будзе пабудоваць школу, якая ўжо цяпер патрэбна пазарэц, некаму будзе падкінуць грошай на рамонт устаноў культуры, некаму будзе ўзяць пад сваё крыло медыцынскія установы, некаму будзе ўтрымліваць дзіцячыя садкі... Гэтыя вось парадоксы горада вялікай хіміі: хто калечыць, той і лечыць. Той і апрапае. Той і абубае. Той і корміць.

Валянціна Аколава некалі ў адным з вершаў пісала: «НПЗ, «Палімір», БВК — якія песні». Не спяваюцца нешта гэтыя песні... Вытворчасць скарачаецца, а не ўзбавяе, каб меншала лёгчаных захворванняў. Алергачэнтр /ці шмат гарадоў пахваліцца гэткай устано-

вай?/, на жаль, не пустуе. Ніхто не аспрэчвае, што вылучыць звычайную прастуду ў Наваполацку значна цяжэй чымсьці ў іншым горадзе, не кажучы пра вёску. І, пад'язджаючы ўвечары да горада, здалёк убачыш, як над ім паўзе чорны і доўгі шлейф дыму. У прыезджых гэтак відэвідушка выклікае мурашкі на скуры, а для новапалачан яно азначае, што горад жыве і працуе.

З усімі гэтымі праблемамі і сустрэў Наваполацк сваё 35-годдзе. Не скажаш, што дата надта круглая, але для трохдзённага святкавання палічылі дастатковай. Шмат гэсцей, шмат самых розных мерапрыемстваў: ад мітыngu ля помніка першай палатцы да выставак катой і сабак. Дарэчы, над галоўнай вежэраў будоўлі ў часе мітыngu чамусьці калыхаліся сцягі дзвюх неіснуючых дзяржаў — СССР і БССР. У часе святкавання было шмат сустрэч, успамінаў, гасцяноў. На адной з гэтых сустрэч былі камсамольскія сакратары бедавалі, што перарвалася ў Наваполацку сувязь пакаленняў, бо ў горадзе цяпер няма не тое што камсамольскай арганізацыі, але нават і СБМ. Іхняя крыўда зразумелая: горад жа некалі быў аб'яўлены ўдарнай камсамольскай будоўляй, а цяпер — на табелі Па праўдзе кажучы, добра не ведаю, але, здаецца, СБМ у Наваполацку арганізоўваўся... Можна, проста былі занятыя другімі справамі, таму і не прыйшлі на сустрэчу са сваімі

папярэднікамі.

Але, напэўна, гэсцей, сярод якіх было шмат і былых першых кіраўнікоў горада, супакоіла тое, што не ўсе традыцыі ў Наваполацку загінулі. Напрыклад, карнавал падчас юбілеяў. Нібы з нетраў мінулых дзесяцігоддзяў выехалі на плошчу пудзілі кракадзілаў, мяздзедзяў, цмокаў... А позна ўвечары — гуляць дык гуляць! — над горадам увечаровае неба ўзляццэ зіхатлівы і бесклапотны феерверк. Васельмі воклічамі яго вітаў вялікі натоўп новапалачан.

Так вось адшмелла дз адмільгачэла 35-годдзе над горадам вялікай хіміі, над горадам парадкаў і кантрастаў. Адзін мой знаёмы быў новапалачанін знарком прыехаў на гэты юбілей з Менску, каб паглядзець матч паміж вэтэранамі менскага «Дынама» і мясцовай камандай «Нафтан». А другі мой знаёмы на мае пытанне, ці прыедзе ён з адпачынку на святы, абурўўся: «Яшчэ чаго! Што ў вораг сваім лёгкай? Калі ёсць магчымасць не быць у Наваполацку, то трэба ў ім не быць». Можна зразумець і першага, і другога: першы прыязджае сюды як гоście, а другому тут яшчэ жыць ды жыць. Пажадаем жа, каб ягонага здароўя хапіла не на адзін юбілей.

І.ЖАРНАСЕК

Ліст з Мельбурна

ЧЫЕ ДЗЕТКІ Ў АЎСТРАЛІІ?..

Клопатам беларусаў Аўстраліі, а менавіта арганізацыяў, якія згуртаваліся ў Федэральнай Радзе беларускіх арганізацый Аўстраліі, здаўна было ідэнтыфікацыя ды пашырэнне сваёй культуры, звычайна сярод англасаксонскага асяроддзя.

Але ўсё добра ніколі не бывае. На нашу шматпакатную Бацькаўшчыну звалілася бяда — чарнобыльская катастрофа, якая знявечыла амаль больш як палову нашых зямель, а вялікая радыяцыя забрала і забірае а сёння людзей, а найперш малых дзетак. Беларусы Аўстраліі не маглі застацца ўбаку. Выканаўчы камітэт Федэральнай Рады стварае свой Чарнобыльскі фонд помачы пацярпелым. Большасць суродзічаў адгукнуліся на заклік Рады і пачалі збіраць грошы, сабралі 37 тысяч долараў. За іх закупілі аднаразовыя шпрыцы, рентген-апарат, харчы, шакалад і ўсё гэта даставілі ў Гомельскую абласную дзіцячую бальніцу праз свайго пасланца. На гэтым нашай пачатая праца не скончылася.

Падхапіўшы ініцыятыву бацькоў, маладыя людзі пры Беларускай аўтакефальнай царкве /БАПЦ/ у горадзе Мельбурне робяць баль і іншыя імпрэзы. Карацей кажучы, Чарнобыльскі фонд дзейнічае. Акрамя гэтага, мы сталі думкаць, каб да нас прывезлі дзяцей з чарнобыльскай забруджанай зоны, а менавіта з Гомельскай і Магілёўскай абласцей на адрадаўленне. Але не так лёгка наладзіць сувязь з фондам «Дзецям Чарнобыля». Нарэшце на наш запыт адгукнуўся спадар Г. Грушавы, але пры гэтым сказаў, што, маўляў, дзяцей прывезці можна, але для таго, каб іх прывезці ў Гомель, трэба будучы вялікія грошы. А большасць з нас, беларусаў, у пажылым веку, усе пенсіянеры, і нам казалі, што гэта будзе не пад сілу. Такім чынам, гэтая справа так і засталася

нявырашанай, тым больш, што і ў прэсе, асабліва ў нямецкай, пачало пісацца нядабрабычліва пра спадара Грушавога.

І вось толькі паўгода назад наладжвае сувязь з выканаўчым камітэтам Федэральнай Рады нехта спадар Валеры Лісіцын, дырэктар, так бы мовіць, «ініцыятывы «Дзіцячы дыягнастычны цэнтр» горада Магілёва. Ён звязваўся па тэлефоне са старшынёй камітэта Федэральнай Рады спадаром А. Грушам і папрасіў, каб аўстралійскія беларусы заапекваліся дзецьмі, якіх ён прывязе. А. Груша стаў каардынатарам гэтай справы і даў згоду на пятнаццаць дзяцей і двух праваднікоў на восем тыдняў з 1.4.93 па 27.5.93 года.

Людзі пажылога веку ад 68 да 75 гадоў адгукнуліся на гэтую справу і захацелі ўзяць у свае сем'і дзяцей. Прывяла дзесяць чалавек: чатыры хлопчыкі і шэсць дзяўчынак ад 9 гадоў і старэй. У гэтай групе быў сам спадар Валеры Лісіцын, яго дачка і яго сын. Мы прыехалі на аэрадром спатыкаць іх з беларускім нацыянальным сцягам, кветкамі, ласункамі. Але адрозніе на нас нагарнулася расчараванне, бо дзеці падаліся нейкімі, ну як бы адчужанымі ці, проста скажам, ігнаравалі сваіх будучых апекуноў, у якіх яны меліся жыць восем тыдняў.

Ні адно дзіця не гаварыла аніводнага слова па-беларуску, а проста смялася нам у вочы, што, маўляў, мы не будзем гаварыць на гэтай каравай мове. А сярод нас былі ўсе пажылыя людзі, якіх не ведалі расейскай мовы, а некаторыя з іх, каб выратаваць сваю культуру і мову, пакінулі Бацькаўшчыну і на працягу 50 гадоў блукалі па свеце. А гэтыя дзеткі пачалі яшчэ наўмысна дзекавацца з нашай роднай мовы. Нам жа думалася: дапаможам нашым гартным дзеткам чым толькі

зможам. А тут дайшло нават да таго, што людзі не вытрывалі здзеку і трох дзяцей вымушаны былі адправіць назад да каардынатара.

Мы для іх наладжвалі ўсялякія экскурсіі па гістарычных мясцінах, музеях, вазілі на мора, у заалягічны сад, ездзілі на пароходзе па тых месцах, куды прыехалі першыя пасяленцы ў Аўстралію, наладжвалі сустрэчы з грамадскасцю — усё для таго, каб паказаць больш цікавага. На пачастункі куплялася ўсё самае лепшае і разнастайнае, але ўсё гэта ім было не даспадобы. І што вельмі здзівіла, больш за ўсё ім падабалася гуляць у карты. Калі мы завезлі іх у царкву, то ніводнае дзіця не пастаяла хоць якіх пару хвілін для прыліку. Потым, калі мы абследавалі гэтых дзяцей у спецыяльнай клініцы, то выявілася, што ніводнае з іх не мела радыяцыі. А праваднік на пытанне, навошта ж было везці за свет здаровых, а не малых і хворых, якія найперш чакаюць дапамогі, адказаў, што хворых няма чаго вазіць.

Пасля выявілася, што з гэтых дзетак некаторыя былі ўжо па два, а то і па тры разы ў розных краінах, а сам праваднік Валеры Лісіцын і яго сам яны другі раз у Аўстраліі, а з ім і дзеці багатых бацькоў. Як гэта можна рабіць такія вялікія выдаткі грошай з Чарнобыльскага фонду на здаровых дзяцей, а сапраўды хворых дзяцей, якім так патрэбна дапамога, застаюцца незаўважанымі? Думаецца, што сёння, калі ў Беларусі эканамічны разлад і больш як 250 тысяч цяжкахворых дзяцей, можна паслаць сотню-другую лёгкахворых дзетак у так званыя былыя свае лянцёрныя лагеры ці санаторыі, якія чыстыя ад радыяцыі. Як нам стала вядома ад нашых суайчынінікаў з Светлагорска, нашы прадчуванні апраўдаліся. Дзеці, якіх мы

ўлагоджвалі восем тыдняў, былі дзецьмі людзей, якія займаюць высокія пасады пры ўладзе. Былі выпадкі, што хворая дзіця, якое трапіла ў спіс і нават здало ўжо фотакарткі на пашпарт для выезду, падманялася дзіцем дырэктара ці доктара. А тое беднае дзіця, якое згубіла матку ці бацьку ў чарнобыльскай катастрофе, так і застаецца на волю лёсу вісець у спісе.

Людзі, якія тут, за мяжой, прымаюць дзяцей з Беларусі, просяць нас, каб мы давалі да ведама ўрада Распублікі Беларусі, хто трапляе на адрадаўленне за мяжу. Як жа можна на хворых дзецяў рабіць нажыву?

Зноў жа вернемся да спадара Валеры Лісіцына. Мы ведаем, што ён мяркуюе ажыццявіць у наступным годзе новую задумку — прывесці 30 дзяцей на пяць месяцаў для навування ў школах Аўстраліі. Цяпер ён ужо шукае каардынатара, каб прывесці сваю задумку ў жыццё. Але хай ведае, што сярод аўстралійскіх беларусаў гэтая афера ўжо не пройдзе, бо дзеці, якіх ён прывязе, будучы такія самыя, як і гэтыя. Што б ты добра не зрабіў таму дзіцяці, ён табе не падзякуе, не падумае сказаць табе дзякуй ці наогул якое ласкавае слова. Нават на аэрадроме, калі ад'яздалі, ніхто з іх не падышоў, не падзякаваў, а мы ж так шчыравалі ды накупілі ім падарункаў, стараліся, каб кожнае дзіцяне паехала з поўнымі валізкамі і добра адзетымі.

Так што, дарагія суайчынікі, калі будзеце ехаць за мяжу, то не думайце, што вы найлепшыя, найдакукаванейшыя і найцывілізаваныя. Вас прымуць, як кажа народная прымаўка, па адзежцы, а правадзяць па розуму, а нас, старых беларусаў, вам не ўдасца вучыць русафізму і свае азіяцкае культуры, якую вам прывіталі мангольска-расейскія апырчкі.

Жыве Беларусь і разам наш змагарны Народ!

Паўлюк ДУБРОЎСКИ

Аўстралія, Мельбурн

Ліст з Масквы

БЕЛАРУСЫ
ЎСЁ СЦЕРПЯЦЬ?

Прыгадваю, міністр замежных спраў Краўчанка сказаў, што для беларусаў замежка беларускія пасольствы гэта частка радзімы не толькі ў юрыдычным сэнсе. Можна, дзесяці і так, але пасольства Беларусі ў Маскве для нас чужына.

Тут можна даведацца, што беларусаў не існуе, а Беларусі толькі вобласць Расіі. А аб тым, што беларускую мову трэба скасаваць, у адкрытую казася сп. Любчык, заўваж, які тут вырашае за нас усё пытанні. У тым ліку і кадраваньне, а таму ад тутэйшых супрацоўнікаў даводзілася пацуць і «Забіраеце на сваю Беларусь і там размаўляеце на сваёй шавіністычнай мове», і шмат чаго падобнага.

З нашым Маскоўскім таварыствам беларускае культуры пасольства не толькі ўнікае любых кантактаў. Яно імкнецца здзіўляць таварыства, якому без дзяржаўнае падтрымкі і так цяжка. У пасольстве мы атрымалі пакойчык пасля жыццёвага пачуцця, калі Любчык ды і іншыя яшчэ баяліся за свой лёс і таму выканалі загад Шушкевіча, каб нам далі памяшканне. А потым сп. Любчык загадаў, каб таварыства вымяталася прэч. А на пратэсты адказаў у тым сэнсе, што беларусы народ пакорлівы, сцярпяць.

Але, зразумела, што такое нахабства пакуль перадачаснае, ён вырашыў таварыства з памяшкання проста выжыць. З гэтага пакая ён зрабіў сховішча, дзе прывяваў мэблі, упакаваныя халадзільнікі і рознае смечце. Але галоўным чынам там былі медычныя прылады, ахвяраваныя інашэманамі для Чарнобыльскае дзіцячых лякарні. І больш за паўгода яны ляжалі ў спячку, дзе нават лекарскія гумовыя палчаткі пачынаюць псавацца. Гэта лагічна і сімвалічна: калі ціхуцка дапамагаеш знішчыць беларускае культуры, то гэта трэба аб'яднаць з фізічным вышчавленнем народа. А беларусы сцярпяць, яны рахманьня.

Аб гэтым мы распавядалі не толькі на з'ездзе беларусаў свету.

Размаўлялі і з самім сп. Краўчанкам. Вынік дачакаліся хутка: адразу пасля вяртання нашае дэлегацыі пасол сп. Даніленка загадаў, каб нас да гэтага пакая болей не пускалі. Рэакцыя, прадказальная для жонкага, знаёмага з савецкімі звычаямі. А на наступны тыдзень ён прывітаваў сустрэчу з прадстаўніцамі беларускае дыяспары.

Я быў у гэтай сустрэчы. Мне яна падалася дзіўнаю. Пачалася яна з прамовы аднаго з нас. Ён казаў у тым ліку і аб тым, што пасольства Беларусі ў Кыргызстане зрабілася душою беларускае дыяспары, і чаму бы сп. Даніленку не паісці за гэтым прыкладам і не супрацоўнічаць з таварыствам?

Але сп. Даніленка размаўляе толькі па-расейску. А таму боюся, што з усяй прамовы ён зразумее адзіна тое, што з ім размаўляюць рахманьня. Значыць, яго рэакцыя зноў была прадказальна. Пераважна гэта быў крык прыблізна такога зместу: ён чалавек жорсткі, з ім размова кароткая! І маскоўскім беларусам тут няма чаго рабіць! І хай яны скардзяцца Краўчанку, Кебічу, усе роўна каму! Гэта дыпламатычная ўстанова, дзе не можа быць месца для розных таварыстваў! У дадатку, Беларусь краіна талерантная! Нацыянальныя спрэчкі тут не патрэбны! І таварыства не мае права абражаць тут людзей беларускамоўна! Бо гэта пасольства Беларусі!

Хаця ўсё тут болей нагадвае правінцыйнае гаспадарчую кантору. А пасольствы краін былога Саюза, якія і выглядаюць як сапраўдныя пасольствы, лічаць гонарам для сябе трымаць пад сваім дахам культурныя арганізацыі сваіх дыяспар. Але ў логіцы сп. паслу не адмовіш. Беларусь жа краіна асабліва! Тое, што іншыя народы лічаць ганебным, беларусы абавя-

заныя ўспрымаць як натуральнае. Сваабоднаму чалавеку плююць у твар, і ён абражаецца. А дось нявольнік гэтага і не заўважыць. Звык.

У адказ жа на нашыя пытанні сп. Даніленка чамусьці давеў да нас інфармацыю аб тым, што Віцебскі савет наядуна прыняў рашэнне далучыцца да Расіі. Сэнс гэтага заявы для нас застаўся незразумелым.

Аб скрынках жа з чарнобыльскаю дапамогаю ён сказаў, што адвезці іх на Беларусь не было магчыма, бо кожнае месца ў самалёце каштуе шмат грошай. Хаця хілапа б аднаго грузавіка. А спадарыня, выконваючая абавязкі радыцы па культурных справах, тут жа растлумачыла, што беларускую гімназію пры пасольстве, пытанне аб якой ужо ўзгоднена з Міністэрствам адукацыі, адкрыць неможна, бо ўсе сродкі патрэбны для ліквідацыі наступстваў Чарнобыля. Хаця вядома, што народ страціў сваю культуру, робіцца вечным жабраком, што для беларусаў было б смерцю ў фізічным сэнсе.

Пасля сустрэчы выявілася, што скрынкі з дапамогаю з пакая зніклі. Застаецца спадзявацца, што іх сапраўды аддалі да менскае анкалагічнае лякарні, які нам гэта казалі.

Зрэшты, сп. Даніленка ўсё ж дазволіў таварыствам паіснаваць тут яшчэ крыху і паабядаць дапамагчы ў адкрыцці гімназіі. Але падалося, што ён так і не зразумее, што гэта такое. Абодва бакі сустрэча засталася незадаволеная. Уражанне складалася кепскае. Чужынцамі мы тут былі, чужынцамі і застанемся.

А таму, калі сюды трапіць, то нічаму не здзіўляйся. Памятайце, што Вы беларус, ці то чалавек рахманьня, паслухмяны, пакорлівы, які нарадзіўся ўжо ўчлененым. Чыя мова ёсць ганебным кляймо барбарства і высокае цемрадзі. Не прымушайце, каб у Вашым жа пасольстве аб гэтым Вам нагадалі працоўныя тут грамадзяне іншае дзяржавы. Ведаеце сваё месца, і душа Вашая застаецца спакойна. «Благостно».

Віктусь ІВАНОЎ

г. Масква

Р.С. На выпадак, калі гэтая гісторыя падалася бы камусьці негавароднаю, мы маем магнітафонны запіс таго, што адбывалася на сустрэчы са сп. Даніленкам.

Ліст з Беластока

ТО БЫЎ
ПАКЛЁП

Шаноўны спадар Рэдактар!

У 24 нумары Вашага часопіса ад 18 чэрвеня 1993 г. Алякс Чобат з Гародні напісаў пра мяне. З аднаго боку, мне вельмі прыемна, што мае скромнае прозвішча знайшлося побач з пані польскай прэм'ер-міністрам, з другога — спадар Чобат, невядома чаму, хлусіць ад пачатку да канца. Я палемізаваў з ім не стану, паколькі гэты пан, пэўна, і не чытаў пра журналістыку этыку. З вялікай пашанай адношуся я да Вашага твора, і таму некалькі слоў хачу сказаць пра сябе. Тут, на Беластоцкім мяне ўсё добра ведаюць і паклёпы спадара Чобата мне не перашкаджаюць. Ёсць у мяне, аднак, сябры і знаёмыя з другога боку мяжы, і перш за ўсё пішу да іх.

Я працую журналістам ужо 25 гадоў і амаль праз увесь гэты час займаюся беларускай праблемамыкай, вяду перадачы на беларускай мове ў Радзе Беласток. Можна, не выпадае хваліцца, але гэта між іншым дзякуючы і мне ў нас у эфір штодзень ідзе перадача «Пад знакам Пагоні».

Спадар Чобат, невядома чаму, «прышыў» мне Маскву /маскоўскае выхаванне/. Ніколі я ў Маскве не вучыўся, а два разы быў там як турыст. Нарадзіўся я ў Берасці ў 1942 годзе і да 1958 быў грамадзянінам БССР. Скончыў я 9 класаў савецкай школы, у якой мы тады яшчэ крыху вучыліся беларускай мове. Потым з усяй сам'ёй пераехалі мы ў Польшчу. У 1968 годзе я пісаў магістарскую дысертацыю пра Цішку Гартнага, і тады мне першы раз давялося пабываць у Менску, каб збіраць матэрыялы. Дапамагаў мне ў гэтым прадфасар Сцяпан Александровіч. У 1969 годзе закончыў Варшаўскі ўніверсітэт на аддзяленні беларускай філалогіі і адразу распачаў працу ў

беластоцкім радзе. У Гародні нас добра чуюць, і спадар Чобат дасканала аб гэтым усім ведае.

У лістападзе мінулага года, сапраўды, я быў у Гародні. Спадар Чобат ахвяраваў мне нават пасярбоскую зборнік сваіх вершаў. Сапраўды, мы паехалі па слядах Ажэшкі, але, заўважце, я прасіў, каб пра Арэшыцу гаварылі мне беларускія паэты, а не нехта іншы. Чым, не прывік я з беларускімі паэтамі гаварыць па-польску /хіба што іх запісваю для польскай перадачы/.

Спадар Чобату, здаецца, шампанскае змуціла розум. Ён усё перагугаў. Я знаходжуся ў лепшай сітуацыі, бо нашыя размовы запісаў я на магнітафонную стужку і зрабіў даве цікавыя перадачы, адну на польскай, другую на беларускай мовах. Частка матэрыялу не магла паісці ў эфір, асабліва тое, дзе спадар Чобат гаварыў пра польскі ўрад і палікаў увогуле. Невядома чаму, гэты «беларускі нацыяналіст» пагражаў нават савецкімі танкамі. У мяне захавалася стужка з запісам. Калі хто б зацікавіўся, магу яе даслаць. Спадар Чобат ганарыцца, між іншым, сваім дыпломам інжынерскім. Кепкі з яго, мусіць, і інжынер, бо сёння нават кожнае дзіцё ведае, што магнітафон можа працаваць і на батарэйках, калі інжынер адключыць яго ад току.

Беларусы і беларуска я ведаю ад дзяцінства. Па жонцы ў мяне шмат сваякоў на Гайнаўшчыне. Дасканала ведаю беларускую гасцінанасць. Кожнае выключэнне толькі падмацоўвае прынцып. Шкада толькі, што ў невядомых для мяне мэтах нехта выкарыстаў Ваш часопіс.

З павагай —

Станіслаў ПАЗНАНСКИ

г. Беласток

— Спадарыня Сурмач, ці было для вас абранне на пасаду старшынёй Рады ЗБС нечаканасцю?

— Не, не было. Але не ў тым сэнсе, што я занадта самаўпэўнена. Працуючы над падрыхтоўкай з'езда, я разумела, што такое пытанне можа ўзнікнуць, раз ужо даволі выйшлі на пярэднія пазіцыі ў гэтай справе. Але мне не было калі думаць пра гэта, бо для мяне найважней было добра зрабіць справу. А да ўсялякай пасады я стаўлюся, найперш, як да выніку працы. Права на іх трэба спачатку заслужыць — тады ўсё ідзе натуральным шляхам. Прызнацца, мяне нават падохала такая перспектыва. Я больш думаю пра адказнасць. А праца старшынёй Рады ЗБС «Бацькаўшчына» мне ўяўляецца надзвычай адказнай, і, думаю, скадаган, бо такога вопыту мы яшчэ не маем, у адноўленне ад другіх народаў, якія ўжо даўно разумелі неабходнасць супрацоўніцтва са сваёй дыяспарай. Давядаецца спадзявацца пакуль што на ўласны вопыт, здабыты ў прафесійнай працы, а таксама ў грамадскай дзейнасці.

Ластойскі і інш. Затым я ўбачыла, што побач са мною ёсць людзі, якія думаючы гэтак жа, як і я, якія знайшлі адказы на пытанні. Гэта падштурхнула да грамадскай дзейнасці, да чаго я ўвогуле схільная. Маё асабістае нацыянальнае ўсведамленне, такім чынам, развілася сваім шляхам, індывідуальна, але яно супала з агульным развіццём палітычных падзей у другой палове 80-х гадоў, з пачаткам новага беларускага адраджэння. Памятаю, як мяне здзіўляла афіцыйная крытыка першых праграмных дакументаў БНФ, абвінавачванне ў іх адарванасці ад жыцця. Мне ў іх было зразумелае кожнае слова, бо яны грунтаваліся на ідэях беларускага адраджэння руху...

— ЗБС «Бацькаўшчына», як вядома, арганізацыя грамадска-культурная, а не палітычная. Ці можна сказаць, што пытанні сучаснай палітыкі вас зусім не тычацца? Як наогул вы ставіцеся да палітыкі?

сягнення мэты, у тым ліку і для дасягнення нацыянальнага інтарэсу. Калісьці сродкам забеспячэння супольнага інтарэсу былі племя, абшчына і г.д. Зараз такім сродкам з'яўляецца дзяржава. Таму мы падтрымліваем такую палітыку, якая высокамаральная і скіравана на нацыянальны інтарэс. Але яшчэ раз хачу падкрэсліць, што пад нацыянальным інтарэсам я разумю жыццёвы інтарэс нацыі, зыходзячы з пазіцыі агульначалавечых каштоўнасцей і права кожнага народа на існаванне ў свеце нароўні з іншымі, а не за кошт іншых.

— Працэс аб'яднання беларускай нацыі выклікае ў некаторых колах грамадства і негатывую рэакцыю, гучаць абвінавачванні ў нацыяналізме. Некаторыя нават бачаць тут падабенства да сіянісцкага руху. Ці пагадзіліся б вы з такім вызначэннем.

— Ні ў якім разе.

Тым, хто схільны бачыць у нашых дзеяннях правы нацыяналізм, можна нагадаць класічнае вызначэнне нацыяналізму — як

стагоддзя. Так сталася, што навукова-тэхнічны прагрэс прывёў чалавецтва да такой пагрозы самазнішчэння, што прадукцыя яе можна толькі духоўнымі сродкамі. Праз мараль і маральнасць да чыненняў. І менавіта ў гэтым, я лічу, — місія беларусаў. Мы можам і маем права паказаць, што такое магчыма. Мы нацыя, якая ад амаральнай палітыкі заўсёды цярпела, як і іншыя нацыі, і сёння мы можам даць прыклад іншай арганізацыі суіснавання. Нашы людзі таму і шануюць памяркоўнасць і шчырасць у адносінах, што гэта перадае, зыходныя якасці, якія закладаюць гуманную і трывалую аснову існавання людзей у адным супольнасце. І толькі гэтыя якасці закладаюць падмурак бласпешнай будучыні. Усё астатняе, любыя спробы падмануць, перахітрыць, пайсці патаемнымі шляхамі рана ці позна прывядуць да абстрактнай сітуацыі, калі нейкі адзін чалавек можа вырашыць лёс чалавецтва, націснуўшы на кнопку.

— Баюся, Ганна Іванайна, што на практыцы спраўджаецца гэты ідэал вельмі цяжка...

— Не толькі цяжка, але і доўга яшчэ давадзіцца ісці да яго.

Я лічу, што сёння трэба працаваць з імкненнем да высокага. Мы як нацыя знаходзімся ў стадыі адраджэння, аднаўлення асновы. Калі яны, асновы, будуць здаровымі, то нешта здаровае і вырасцэ. А калі ў аснову будзе пакладзена нейкая патаемнасць, нейкі варыянт тутэйшага масонства, будаванне нацыі рознымі «такімі» шляхамі, дык, я думаю, тады мы можам і не пратрымацца. «Звыклімі» шляхамі могуць пакуль ісці тыя нацыі, што стварылі сваю інфраструктуру, арыентаваныя якраз на гэтыя ўмовы. У іх ёсць сваё лобі, фінансавыя сродкі і да т.п. Мы ж нічога такога не маем. Сёння мы можам зацікавіць свет толькі сваёй маральнасцю і адкрытасцю — рысамі характараў, якія маюць перспектыву для ўсяго чалавецтва. У астатнім мы нікога не перахітрым.

— Ці ж гэта не ідэалізм?

— Так, гэта ідэалізм, але ў першасным яго значэнні, які імкненне да ідэальнага. Да яго, дарчы, я прыйшла праз практычную дзейнасць. Вы, напрыклад, пыталіся, ці не нажыла я падчас працы ў архіве службовых непрыемнасцяў і канфліктаў з начальствам — калі мае перакананні пачалі супярэчыць сэнсу майго службы? Не, не нажыла, бо ніколі не працавала ўпотаў, падполнымі метадамі. Я заўсёды працавала адкрыта. І калі нешта гаварыла, дык імкнулася даводзіць сваю думку доказаў, перакананым, цытуючы крыніцы і прыводзячы факты. А доказным аргументам цяжка ж запярэчыць...

МАНАЛОГ У ДЫЯЛОГУ

«Многім можа падацца, што да тэматычных вышэйшай я прыйшла, седзячы пад скляпеннямі архіва. Але ўсё наадварот — пад гэтымі скляпеннямі сяджу я якраз і не шмат, а больш бываю ў іншых месцах, кантактуя з людзьмі... Найбольш моцныя пазіцыі складаюцца тады, калі ты спакойны за маральны бок справы; калі ты ні на кога не наступіў — а гэта значыць, што пасля ён на цябе не наступіць; калі ты паспрыў іншым, рабіў не толькі сваю справу, але адначасова, робячы сваё, падтрымліваў іншых, што побач. Потым, калі табе спатрэбілася дапамога, яна прыйшла збоку як бы сама сабою. Я не ствараю сабе ворагаў /а ворагі ствараюцца найбольш праз падман/. Ты не можаш увесць час думаць пра тое, каб абараняць ад нейкага ўдару, — таму нешта ствараць іх пазроў. Я лепш буду думаць пра самую справу, пра тое, каб пабудоваць такі падмурак, як будавалі раней, калі расстав замешваўся на курных рыках, — хоць і марудна і доўга гэта было, ды затое падмурак выходзіў напрыбаву.

Калі ты да кагосьці паставіўся неспрымальна, дык пасля, калі ты пачнеш выходзіць «наверх», табе гэта абавязкова «адэквечна». Тады ты маеш слава бок... Дык вось: і ў працэсе падрыхтоўкі з'езда, і падчас яго мы імкнуліся ўсё пытанні маральнасці вытрымаць. Па прайдзе кажучы, падчас з'езда я стаялі ўсёго «зэтака» наладзела, што вопыту хопіць надоўга, каб ніколі не ўставаць на такіх слізкіх шляхах...

— Як вядома, у падрыхтоўцы з'езда беларусаў свету ўдзельнічалі і былі зацікаўленыя два бакі /урадавы і грамадскі/ у асобе «Бацькаўшчыны». Дарэчы, за гэты «звяз» «Бацькаўшчына» і падвяргалася крытыцы дэмакратычных сіл: маўляў, пайшлі на здрадлівы кампраміс з антынацыянальнай дзяржавай. Але адзіна справядлівы паказчык «зрадлівасці» альбо «незрадлівасці», на маю думку, — рэальныя вынікі падзей. Якія вынікі з'езда беларусаў, зыходзячы з гэтага пункту гледжання?

(Працяг на стар. 12)

«ПРАЦАВАЦЬ З ІМКНЕННЕМ ДА ВЫШЭЙШАГА»

ГУТАРКА НАШАГА КАРЭСПАНДЭНТА СА СТАРШЫНЁЙ РАДЫ ЗБС «БАЦЬКАЎШЧЫНА» ГАННАЙ СУРМАЧ

МАНАЛОГ У ДЫЯЛОГУ

«Мая спрадзяўная адукацыя як гісторыя абдыслася ў архівах. Бо архівы — крыніца інфармацыі пра мінулае і пра сучаснасць... Інфармацыя ў сучасным свеце з'яўляецца матэрыяльнай сілай, і хто валодае інфармацыяй — той валодае магчымасцямі. Такім чынам, архіўная служба дае доступ да інфармацыі, грамадскай дзейнасці — дазваляе арыентавацца ў палітычнай сітуацыі. І вельмі важны аспект вопыт адміністрацыя, бо ён дапамагае рацыянальна і эфектыўна арганізаван працу і дасягаць сваёй мэты. Акрамя таго, працуючы ў архівах, засвойваеш асновы навукі кіравання, справядлівасці, пачынаеш арыентавацца ў сістэме дзяржаўнага кіравання.

У застойныя гады архівы захоўвалі аб'ектыўную інфармацыю пра «пабудову сацыялізму»: працуючы з рознымі дакументамі, мы пераканваліся, што ў спрадзяўнасці робіцца зусім не тое, пра што піша друк... Але асабліва паглыбляла на маё станавленне праца ў архіве літаратуры і мастацтва. Тут захоўваюцца дакументацыя, звязаная з творчым патэнцыялам нацыі. Творчая інтэлігенцыя — гэта людзі найбольш развітай думкі, неардынарнага мыслення. У нас захоўваюцца таксама дакументы перыяду беларускага Адраджэння пачатку стагоддзя, сярэд і — архіў рэдакцыі «Нашай Нівы», дакументы Віленскага беларускага музея імя І.Луцкевіча. Архіў «НН» быў доўгі час засакрэчаным. Калі, дзяржаўны чыноўнік, захаваў «сакрэтаў», паглядзела, якія там пісьмы, як людзі пісалі, як думалі, у мяне ўзнікла недоўжэнне: чаму ж гэтая газета закрывалася ад людзей, яе ж трэба ўсім паказваць... Калі я сутыкнулася з такой супярэчнасцю, пачала шукаць іншыя дакументы, вывучаць гісторыю адраджэнскага руху. Пазнаёмілася з дзейнасцю такіх адрэзаных беларускай справе людзей, як браты Луцкевічы,

— Што такое палітыка — гэта найперш барацьба за ўладу. За яе набываць, ці ўтрымліваюць. «Бацькаўшчына» гэтымі мэтаймі не турбуецца і ніколі іх не ставіла. Мэты, што мы вызначылі для сябе, могуць цікавіць усіх, кожнага прадстаўніка нацыі. Гэта тое, што стаіць вышэй за палітыку — нацыянальны ці жыццёвы інтарэс нацыі. Але складанасць у тым, што нацыянальны інтарэс цесна пераплецены з ідэяй нацыянальнай дзяржаўнасці. Сваё дзяржаўнасць стварае найлепшыя ўмовы для існавання і развіцця нацыі. Адсутнасць яе можа стацца драмай для народа. Паглядзіце, сёння мы апынуліся ў такім цяжкім эканамічным стане, аслабілі інтэлігенцыю, бо працавалі не на сваё дзяржаўна, а на іншую, на былое савецкую імперыю. Мы нічога не маем. Куды ўкладзена наша праца на працягу дзесяцігоддзяў? Такім чынам, наш агульнанацыянальны інтарэс — абудова нацыянальнай беларускай дзяржаўнасці, дзе дзяржава будзе кілапаціца пра грамадзян, а грамадзяне, у сваю чаргу, будуць шанаваць і даваць сваёй дзяржаве. Нам патрэбна дзяржава, якая будзе апорай для ўсіх беларусаў у свеце, дзе б яны ні жылі. І ўсё гэта звязана з палітыкай. У такіх суадносінах нас і цікавіць сучасная палітыка. Але мы ў сваёй працы арыентуемся на выкарыстанне непалітычных сродкаў — культурна-асветная праца, спрыянне нацыянальнаму адраджэнню.

МАНАЛОГ У ДЫЯЛОГУ

«Мы пераканваемся, што голас крыві — ці не наймацнейшая аб'ядноўваючая сіла. Падзеі, што адбываюцца ў свеце, паказваюць, што ў міжнародных адносінах пачынаюць працягвацца і дамінаваць працэсы нацыянальнай кансалідацыі. Распаўся імперыі, народы хочуць жыць уласным розумам. Свет, створаны Вышэйшым Разумам, павінен спакая асэнсавана, што місія кожнага чалавека, і народа — быць самім сабой. І чалавецтва — я ўпэўнена — вяртаецца і вернецца да гэтага пераканання.

Скажам так: ніхто не зможа пакараваць табой лепш, чым ты сам гэта зробіш.

Усе мы спрычненыны да гэтага працэсу, і ўсё, што адбываецца ў Беларусі, можна разглядаць, зыходзячы з такога бачання свету.

— Тады, можа, варта вызначыць дзейнасць, скіраваную на нацыянальнае згравітанне /ва ўсім свеце, і ў Беларусі таксама/, як — вышэйшы ўзровень палітыкі альбо як палітыку ў «шырокім» сэнсе слова?

— Я б сказала ў «высокім» сэнсе слова. Звычайна палітыка цяжка стасуецца з маральнасцю. Палітыка — гэта зброя для да-



Сярод кніг

НА ШЛЯХУ ДА СЯБЕ

Па-рознаму складаецца ў творцаў лёс. У адных — ён прамы, нібы страла, з пастаянным вектарам накіравання ўверх, у другіх — а гэта значна часцей — павільясты і пакурчасты, дзе ўзлёты чаргуюцца з правамі, з пакутлівымі хвілінамі нематы ці пустаслоўя.

Думаецца, Віктар Ярац не пакрыўдзіцца, калі скажу, што для яго шляху ў літаратуру больш характэрны другі варыянт. Пачаўшы досыць упэўнена і цікава, упоравань і разам з Алесем Разанавым, Яўгенія Янічыш. Вольгай Іпатавай, Леанідам Галубовічам, ён затым нежак непрыкметна адышоў у цень.

Не, кніжкі выходзілі, і публікацый хапала, але сярод гладкалісы, агульшчыны пачаў губляцца адметны голас паэта, яго творчасць становілася пэўным стандартам у агульным літаратурным працэсе.

Віктар Ярац. Дняпроўскі бакен. Вершы. Мінск, «Мастацкая літаратура», 1992.

Ведаю, як цяжка вырывацца з гэтай спакойнай раскі, з гэтых цянтаў, якія нібыта намёртва скавалі мышцы, падавілі волю і пошук. І рады, што Ярац гэта ўсё больш і больш удаецца, што яго голас зноў пачынае гучаць свежа і цікава, не губляецца ў агульным патоку. Сведчанне гэтаму — яго нядаўняя кніга «Дняпроўскі бакен».

...Увойдуць рэкі ў берагі, увойдуць. І будзе сонца вузліць з рэк ваду, І завіць зноў жаўтацветам лотаць, І лугавыя краскі завітвучь. І ажывуць мурашнікі між сосен, І запытальна ў вочы глянуць нам: — Як дыхаюць у атамным стагоддзі Вада вякоў і вечнасці трава.

Я наўмысна выбраў гэтыя радкі, хоць тут прыдзірлівы крытык мог бы заўважыць чыста тэхнічныя хібы /рыфмы нам — трава, ваду — завітвучь/, бо ў вершы ёсць пэўны настрой мудрасці і філасафічнасці, пакутлівага роздуму пра

учарашні, сённяшні і наступны дзень, тут ужо няма чыста халоднага версіфікатарства, якое сустракалася, на жаль, у В.Яраца раней.

І яшчэ адна ілюстрацыя:

Хай у пракосах вянуць травы і тлее грэбень небакраю. Гарачых воч зара жывая, не астывай, пакуль жывём. Няхай спяжынка абрываецца і рэчка недзе ўсё ж канчаецца — не абрываўся, сувязь сэрцаў, і не згасай, агонь крыві! І што тут вечна і не вечна — не разгадаць ні дню, ні вечару, ні нам, атутленым зарой над мудрай цішынёй рачной.

В.Ярац — традыцыяналіст. У наш час адны гэта лічаць за камплімент, іншыя — за творчую пасіўнасць, нежаданне заняцца пошукам, пэўную інфантальнасць. На мой погляд, справа не ў форме, бо ў тых жа І.Бродскага ці

А.Вазнясенскага, Р.Барадуліна ці М.Танка побач з фармальнымі пошукамі існуюць і вершы, выкананыя чыста ў традыцыйнай манеры. Ды і «вечны шукальнік» А.Разанаў у апошнім «Дні пазіі» парадаваў прыхільнікаў свайго таленту традыцыйным па форме шчыльным лірычным вершам.

Як мне здаецца, у форме традыцыйнай пазіі значна больш складана загарварыць сваім голасам, прымусіць чытача спыніцца, узрушыцца, засяродзіцца на думках і пацуццях аўтара. Таму тут вельмі важна не скаціцца на той жа гладкалісы, халоднае ўмельства.

Бакеншчыка домік.

Флюгер. Магчы.

Бераг — малярскі каля вады.

Пакуль сэрца будзе чуць і бачыць, ногі самі прывядуць суды. Чаек узбярэжныя прычальны. Ластаўкі намоклае крыло. Дзякую, што ўсё гэта было і яшчэ жыве, не адгучала.

Шкада толькі, што такіх вершаў, такіх азэрэнняў вечным сумам і непадарбай настальгіяй у даволі аб'ёмным зборніку

ЯК РАКА ЦУДАДЗЕЙНАЯ

БЕЛАРУСКАЯ ПАЭТЫЧНАЯ СКАРЫНІЯНА

Урачыста і святочна было адзначана на Беларусі 500-годдзе Францішка Скарыны. Да слаўнага юбілею былі выдадзены дзесяткі кніг, манаграфій, навуковых прац. Аднак значэнне Скарыны для нашай культуры настолькі вялікае, што колькі б мы пра яго ні пісалі, усё роўна застануцца нераскрытыя тэмы, незакранутыя аспекты, неразгледжаныя праблемы. Чакае свайго даследчыка і беларуская паэтычная Скарыніна. Больш за сто нашых паэтаў прысвяцілі вялікаму сыну беларускага народа свае вершы, паэмы, творы іншых паэтычных жанраў.

Да пачынальнікаў паэтычнай Скарыніны адносяцца Янка Быліна, Вацлаў Ластоўскі, Змітрок Бядуля, Пётра Крэчэўскі, Казімір Сваяк, Максім Багдановіч. Менавіта Максіму Багдановічу і належыць самы першы, з вядомых нам, верш «Бездзеянасьць» /1913 г./, прысвечаны Ф.Скарыну. Толькі праз дзесяць гадоў з'яўляецца верш пра Скарыну Змітрака Бядулі. Пра гэты творы шмат напісана, у тым ліку і ў даследаванні Франца Шумчыка, што друкавалася ў адным са зборнікаў «Дзень пазіі», таму больш падрабязна разгледзім творы найперш тых аўтараў, імёны якіх доўгі час на Беларусі нават не згадваліся.

Тэзіс да вобраза Скарыны ў сваёй творчасці звяртаецца Вацлаў Ластоўскі. Ён прысвяціў яму свой верш «Адзінокі. Эпізод з жыцця Ф.Скарыны». Верш быў надрукаваны ў газеце «Крывіч», што выходзіла ў Каўнасе, у нумары 6 за снежань 1923 года.

... На пляцы перад ратушай у Вільні натоўп сабраўся, каб спаліць кнігі Скарыны. Толькі двое мяшчан спачувалі яму і любуюцца ягонай працай: «Усё ж прыгожы гэты завіток са змеяў...», «Мала тут лаціны — усё болей гукі... Есць у прастай мове для паспальства друкі». Але і яны баяцца ўступіцца за друкара і баль правіць сляпы натоўп — гараць Скарыны кнігі. Сам Скарына балюча перажывае гэта:

Горкім палымом шлях мой буюе,
Горчыліць у чарку жыццё не скупіцца
І супакою сэрца не знае...
Ох, як ужо трудна далей так біцца!..

Але вечарам вяртаюцца з работы касцы і спяваюць складзеную Скарынам песню... Пасянае зерне — уздыдзе, яго не затпаціць, не знішчыць — сцвярджае пазт сваім вершам.

Прайшло яшчэ менш двух гадоў і, зноў жа за межамі Беларусі, да вобраза Скарыны звярнуліся Пётра Крэчэўскі і Казімір Сваяк — вершы «Прысвечанае доктару Ф.Скарыне з поваду 400-х угодкаў беларускага друку» і «Памяці Францішка Скарыны, слаўнага доктара з Полацка». К.Сваяк нібы аглядае 400-гадовы шлях Скарынавай спадчыны:

Вось лет чатырыста,
як кнігі Скарыны
пабачылі сусвет. Прайшлі як сонца
мжж вякоў, сагрэўшы душы.

Верш К.Сваяка напісаны лацінкай. Гэтаксама, як і верш Янкі Быліны «Вялікі муж». У гэтым творы Скарына паўстае мужным і рашучым чалавекам. Грамадзянскі подзвіг яго вызначаецца тым, што працаваў ён у бядзе, нядолі, на чужыне... каб даць Айчыне

Не золата, не серабро,
А то духоўнае дабро,
Каторае дае нам сілы
Паўстаць з адвечнай магілы.

Звярталася ў сваёй творчасці да постаці Скарыны і адна з таленавіцейшых паэтак беларускага замежжа Наталля Арсенева — верш «У гасподзе падуанскай». Звернем увагу і на адзіную паэму, напісаную ўдалечыні ад Беларусі — у Нью-Йорку. Гэта паэма Янкі Юхнаўца «Калумбы», напісаная ў 1962 годзе. Як відаць з самой назвы, паэт параўноўвае Ф.Скарыну з Калумбам за тое, што ён адкрыў для беларускага народа краіны ведаў, асветы. Напісаны твор белым вершам, змест і форма — вельмі арыгінальныя.

З гэтага відаць, што ў паэту-эмігрантаў назіраецца больш устойлівая, з карацейшымі перапынкамі цікавасць да асобы Скарыны, чым у паэту, якія жывуць на Беларусі. Але, тым не менш, апошнімі вобраз Скарыны намалеваны больш завершана і грунтоўна, што і заканамерна. Дасягнута гэта, зразумела, за кошт непараўнальна большай колькасці твораў. Дарэчы, найчасцей пісалі паэты пра Скарыну ў апошнія дзесяцігоддзі.

Старэйшы беларускі паэт Станіслаў Шушкевіч прысвяціў Скарыну два вершы. У адным з іх пераадрукаваў, знаходзячыся ў Празе, сумуе па сваёй радзіме, ірвецца туды. У другім аўтар разам са Скарынам абуралася цемрашальскім светам, які патрабуе друкара і яго кнігі «публічна пакараць», радуецца, як Скарына перамагае жыццёвыя нягоды, упарты прымаецца зноў за добрыя справы.

Асабліваю старонку ў паэтычную Скарыніну ўпісала Ларыса Геніюш. У

дзесяці вершах яна закрэпае тэму Скарыны, звяртае увагу на галоўную якасць асветніка — нязменную любоў да роднай мовы і свайго народа, лічыць Скарыну «першым доктарам на ўсходзе Еўропы».

Глыбінёй, светлатою фарбаў, запамінальнасцю, грунтоўнасцю пранікнення ў тэму вызначаецца Скарыніна Максіма Танка. Самы значны з вершаў — «У Гарах». Гэта дыялог Скарыны з правадніком у час яго вяртання дамоў.

Першым беларускім паэтам, які прысвяціў Ф.Скарыну дзве паэмы, з'яўляецца Мікола Ароўка. Яго драматычная паэма «Судны дзень Скарыны» — другі значны твор на Беларусі /пасля паэмы Міхася Клімовіча/ пра Скарыну. Тут М.Ароўка даволі поўна і дакладна апісвае нерацыянальную, пераходную асноўную жыццёвую справу Скарыны, вымушаную судовую цягніну, у якую незаконна і гвалтоўна яго ўцягваюць тыя, хто баіцца асветніцкай дзейнасці сярод беларускага народа.

Вельмі ўважліва ставіцца да дарагога нам вобраза Ніл Гілевіч. Усім п'яці вершам паэта характэрны высокі пафас, усе яны адчуваць «ўгрызаюцца» ў граніт пароды, «яка называецца «праблема Ф.Скарыны».

Рыгор Барадулін у «Самоце паломніцтва» прывівае, у наватарскай форме, раскрывае значэнне дзейнасці Скарыны для ўзможнення беларускай мовы, расказвае пра няўдалую спробу Ф.Скарыны данесці святло навукі да Масквы і адначасова палепшыць сваё цяжкае фінансавое становішча. Шматлікія жыццёвыя няўдачы Скарыны, хуткае «астыванне» нежаданне яго фундатораў займацца непрыбыткавай для іх справай наводзяць Скарыну да ўсведамлення сваёй адзіноты:

Палону пазнання
Палонік
Свайёй спагадае бядзе.
Абравінік дарогі —
Паломнік
На-насам
З самотай ідзе.

Алесь Разанаў да праблемы Скарыны падыходзіць з іншага боку. Утрох невялікіх, напісаных белым вершам, паэмах ён перадае асноўны змест некаторых Скарынавых кніг, у тым ліку яго прадмоў да іх. Змястоўна, глыбока і маляўніча пераказвае паэт прадмову Ф.Скарыны да ўсіх кніг «Бібліі», пра сутнасць і значэнне бібліі:

Гэтая кніга
дзеям і простым людзям —
навука,
а мудрацам і вучоным —
дык дзіваванне.
Яна, як рака цудадзейная,
адначасова
плытка —
можна па ёй і дзіцяці брысці, —
і незвычайна глыбокая —
слон плысці мусіць.

Адно з важнейшых пытанняў скарыназнаўства, не закрытых да сённяшняга дня, — час нараджэння асветніка — даследчыкі і, які бачым, паэты, спрабуюць вырашыць пры дапамозе скарынаўскага кніжнага знака, які, як вядома, складаецца з адлюстравання сонечнага дыска, правы бок якога /дыска/ прыкрыты паўмесцам. Уладзімір Скарынін уласцівы пазііі метадамі і сродкамі ў паэме «Астравы знак Скарыны» даследуе гэту праблему на фоне першых крокаў у самастойнае жыццё, якія былі зроблены насуперак жаданням бацькі, на фоне асветніцкай дзейнасці далёка за межамі на роднай зямлі. Вуснамі самога Скарыны паэт раскрывае таямніцу астраўнага знака пераадрукара, якой, відаць, і сам прытрымліваецца:

— Маё нараджэнне было
Адзначана рэдкая
прыродна з'явай —
На сонейка
месяц наплыву,
як бяльмо.
Зірнуў неадведчана
жах з-пад павек...
Мне з цемраю неувутца
наканавана
Самааддана змагання ўвесь век.
Пакуль уладарыць
імгла па-над светам,
Спакойна і шча

я жыць не магу.
Аднак неўзабаве
развее асвета
Змрок неувутца
і цемрашальства смугу!

З вялікай колькасці беларускіх паэтаў, якія пісалі пра Скарыну, варта назваць яшчэ Алесь Пшыркова, Ніну Загорскую, Сяргея Панізіна, Дануту Бінь-Загнетава, Валянціну Аколава, Алега Лойку. Паэты ж суседніх народаў, на жаль, абмінулі ўвагай беларускага пераадрукара ў сваёй творчасці. Аўтар мае звесткі толькі пра два вершы на рускай мове — «Белорусы» Уладзіміра Грышановіча і «Франціску Скоріне» Ядвігі Дэвінскай. Але і яны напісаны

менш, чым хацелася б і самому аўтару, і чытачу, хоць, паўтаруся, узровень яго значна вышэйшы за папярэдні.

Нейкая ўнутраная няяснасць, празмерная скаванасць не дазваляюць часам В.Ярацу раскрыцца да канца. Тады ўзнікае ўражанне, што аўтар саромеецца сваіх пачуццяў, «наступае на горла» сабе там, дзе гэтага не трэба рабіць. Есць у зборніку і вершы неабавязковыя, «прападныя», без якіх ён мог бы выглядаць больш кампактным і больш цэльным. Гэта тычыцца так званых «падарожніцкіх» радкоў /вершы «Іспанія», «Чарнігаўская ноч», «Апшэронскі вечар», «Каўказ» і г.д., а таксама «Нашы прыйшлі», «Мелірацыя», некаторыя чатырохрадкоўі/.

І ўсё ж, мне хочацца зноў вярнуцца да лепшага ў кнізе — да глыбокіх філасофскіх і лірычных вершаў «...У вузлах каранёў, у шурпатах...», «...Яшчэ нябёсы ў хмарах кучаравых...», «...Ігрушына здзіцэла на кручых...», «...Скакойнае соннае дыханне...», «Балада сустрачы», «Начная песня верасня»... У іх бачу паэта з чулай раўнадушнай душой, з болем, з роспачу і спадзяваннем. Аксіёма, што вершы —

гэта працяг жыцця, гэта вынік імгненняў найвышэйшай напружанасці духу, сінтэз мудрасці, пачуцця, прадказання...

Шлях да сябе кожнага паэта — пакутлівы, складаны і балючы. На гэтым шляху яго заўсёды падсцерагаюць міны. І кожная з іх можа надоўга ці, нават, назаўсёды выбіць яго з сядла, адкінуць на ўзбочыну, завесці ў непралязны гушчар ці глухі тупік. Ад гэтага не застрахаваны ніхто. Але вось азірнецца Віктар Ярац на свой дзяржэўскі бакен, узгадае свой глыбокі тужлівы ўздых, які выліўся ў такія вострыя радкі: «Там, дзе дубы ўрасліся моцна ў глебу, дзе крык начных гусей па берагах, я адчуваў, як уздыхае неба па ўсёх, хто пыл глытае на шляхах далёкіх ад бацькоўскага парога, старых чужоў на сціснанай вадзе, ад кнігаўкі трывожнай, што вядзе сваіх дзяцей сцягнелым мяккім логам...»

І зноў пацягне ў пошук, у шлях да сябе, згубны і радасны адначасова, недасяжны ў сваёй моц і велічы жадаючы.

Навум ГАЛЬПЯРОВІЧ

г.Наваполацк

рускамоўнымі беларускімі паэтамі. На беларускую мову з украінскай былі перакладзены тры вершы: «Прытча пра Скарыну», «Сонца «Слова» Рамана Лубкіўскага і ўрывак з вянка санетаў «Хлеб» Тамары Каламіец. Вось, бадай, і ўсё. Мажліва, мы нешта і не заўважылі, аднак адно відавочна: паэты іншых народаў не турбуюць Скарыну сваімі прызнаннямі.

Закончыць агляд паэтычнай Скарыніны хацелася б вершам «Францішак Скарына» Алеся Барскага, паэта, які жыве ў Польшчы. У ім Скарына таксама паказваецца ў сваёй жадаючай стыліі, у працы:

Ноч ідзе. Заснулі брук і тратуары.
Горад пакрытае змрочнай

світкі цішы.
Толькі ў друкарні трудзіцца і марыць
Сціплы і вялікі Скарына Францішак.

Калі паспрабаваць вызначыць тыя пытанні з жыцця і дзейнасці Скарыны, якія знайшлі тое ці іншае вырашэнне ў паэтычнай Скарыніне, дык іх можна звесці да наступных: значэнне грамадзянскага подзвігу Скарыны для беларускага народа, уклад Скарыны ў культуру народа, паэтызацыя звестак і фактаў жыцця і дзейнасці Скарыны, скарынаўскае разуменне значэння для народа асветы, кнігі, жадаючы Скарыны аказаць сваю мову народу найбольшую паслугу, любоў да мовы свайго народа і да самога народа. Дарчы, найбольш твораў прывесчана кравоз апошняму аспекту. І невипадкова. Бо вялікая любоў да свайго народа, радзімы і мовы, якія былі ў Скарыны, — найважнейшая і найкаштоўнейшая рыса характару яго, і Скарына, выражаючы гэтую любоў, праявіў сабе таленавітым паэтам, знайшоў арыгінальнае, лагічнае, вобразнае, пафіласофска мудрае, пераканальнае і непераяздзенае нікім абгрунтаванне: «Зверы, ходзячыя ў пустыні, знаюць ямы свае; птушкі, летаючыя па воздзху, ведаюць гнезда свае; рыбы, плывучыя па морю і рэках, чуюць выры свае; пчелы і тым падобна, бороняць улёва сваю. Тако ж і людзі, дзе зродзіліся і ўскормлены суч'ю бо, к таму месту вялікую ласку маюць».

Гэтыя таленавітыя радкі натхнялі многіх паэтаў і выклікалі развіццё, паглыбіць і ўзбагаціць паэтычна-вобразнымі сродкамі словы Скарыны. Сам факт, што іх перапісвалі па-свойму ажно адзінаццаць паэтаў, вельмі цікавы. Гэта Н.Арсеннева, Р.Барадулін, Г.Бураўкін, В.Вітка, А.Лойка, М.Лужанін, С.Панізнік, М.Пракаповіч, У.Скарынін, П.Сужко і М.Танк. С.Панізнік і М.Пракаповіч зрабілі нават па дзве спробы. Для ілюстрацыі прывядзем урывкі з вершаў С.Панізніка:

Во гэтаксама, як дзічына,
якая парастае ўжо,
а прызнае сваё ўжо;
як птушка, што з-пад аблачыны
палі-разлогі аглядае
і ведае сваё гнездо

ў траве высокай і густой;
як рыба — ў касяку гуляе,
хоць і ля берага чужога,
а чужоўныя віры;
як пчолы ў полі да пары,
а ворага ля іх парога,
вулей барончы, заюючы...
таксама й людзі: да зямлі,
дзе ўздаваныя, адкуль пайшлі —
любоўю вялікую гадуючы.

Гэта з верша «Скарына», а вось «З прадмовы да кнігі «Юдзіф»:

Ад нараджэння звырае,
што ў чапчобах блукаюць, —
ведаючы ямы свае;
Птушкі, паветра свідруючы, —
гнезды свае не губляюць;
Рыбы ў морах бурлівыя —
чуюць свой вір без памылкі;
Пчолы і іншая жыўнасць —
вулей барончы заўжды.
Гэтак і людзі: дзе нарадзіла іх маці,
Ласку да месца таго
берагуць заўсягды.

Цікавыя і перакладны Скарынавыя слоў, зробленыя Г.Бураўкіным, В.Віткам, У.Скарыніным. Аднак стварэнне ўражанне, што колькі ні паэтызуі сказанае Скарынам, пераўвясці яго не магчыма. Аднак, чым больш разоў і ў большай колькасці паэтаў мы чытаем іх, тым глыбей іх разумеам, тым большае сацыяльнае, філасофскае, грамадзянскае і эстэтычнае гучанне набываюць бессмяротныя словы Скарыны, тым паўней і рэчэй раскрываецца, адцяняецца паэтычны талент тытана беларускага народа. У паэтычнай прывядзем верш Н.Арсенневай:

Што ж, чараў тут няма:
і звер у гушчары
свой логат знае,
і птах — гнездо у гаі мае,
у рэках рыбы чуюць родныя віры,
руплівая пчала, што ў грэчках
да зары,
гудзе, вуля свайго бароніць
із адчаем.
Таксама й чалавек: малеча
ці стары —
да роднага кутка дзіўно ласкай тае.

Паэтычная Скарыніна, хочацца спадзявацца, яшчэ толькі становіцца на ногі. Пераконвае ў гэтым і жыццёвым даказанні: вялікае бачыцца далёк. Чым вышэй будзе развіццё нашай нацыянальнай самасядомасці, тым паўней і глыбей мы будзем разумець свае вытокі, значэнне для нашага мінулага, цяперашняга і будучыні Скарыны. Застаецца толькі дадаць, што падрыхтаваны і, магчыма, у хуткім часе выйдзе, зборнік, у якім сабрана і сістэматызавана беларуская паэтычная Скарыніна, і ў даследчыку з'явіцца магчымасць яшчэ раз перачытаць яе і прааналізаваць.

Кастусь УСОВІЧ,
загачык музея-лабараторыі
Ф.Скарыны ГДУ імя Ф.Скарыны

Спадчына

СТАЯЎ ЛЯ ВЫТОКАЎ

Цяпер, калі адраджэнскія працэсы ў грамадстве набываюць размах, сама ўспомніць добрым, спадным словам тых, хто стаў ля вытокаў нацыянальнага абуджэння. Гэта добра разумеючы і выдавецтва «Мастацкая літаратура», сведчанне чаго — нядаўні выхад кнігі выбранага Янкі Журбы «Творы» /укладанне, прадмова і каментарый Алеся Бельскага/. Па сутнасці ўпершыню так поўна сабрана мастакоўскай спадчына аднаго з пачынальнікаў новай беларускай літаратуры.

Безумоўна, Я.Журба /сапраўднае прозвішча Івашчы/, які першым сваім вершам «На беразе Дзвіны» дэбютаваў у газеце «Наша Ніва» 16 ліпеня 1909 года /гэтым творам з яго паэзія называў «Над Дзвіной» кніжка і адкрываецца/, па сіле свайго таленту значна ўстапае многім з тых, хто поруч з ім уваходзіў у літаратуру, але ўсё ж не гэта забываецца, што яго самаахвярнае дзейнасць у імя будучыні Бацькаўшчыны заслужылае ўважання.

Вершы займаюць дзве трэці аднагомініка. Простыя, паэтычныя мудрагелістасці, ускладнёнасці вобразаў, яны блізкія сваімі матывамі фальклору з яго песенным ладам, лёгка запамінаюцца. Як скажам, «Усход сонца»: «Ужо зорка заззяла, святло льецца ў прастору. І ачуўся ад сну — ціха шэпчацца бор». Ці, напрыклад: «Зашумела жыта спелым

колсам, павяло размову з ветрам-сіверам...»

Аднак а самага пачатку літаратурнага шляху Я.Журба не абмінаў сацыяльна-грамадзянскі матываў, заклікаў просты люд працынацца ад векавага сну. Характэрны ў гэтым сэнсе верш «Вокліч», датаваны 1912 годам:

Годзе ж, годзе
сумаваць вам,
Годзе дарам слёзы ліці!
Есць за што ў жыцці
змагання,
Есць у ім што палюбіць.

Увогуле, паэзія Я.Журбы — адлюстраванне свайго часу. Гэта тычыцца і твораў паэзія перыяду. Як і іншыя аўтары, ён захапляўся здзяйсненнямі на роднай зямлі, часам выдаючы жадаючы за рэальнае. Не прамінуў уславіць партыю. Але не гэта галоўнае ў творах. Галоўнае — шчырасць, тая нягучная шчырасць, што дазваляе адчуць хараство навакольна, непасрэдна перажываную лірычнага героя. Асабліва пранікнёна апыаў Я.Журба родную прыроду, хараство краявідаў Віцебшчыны.

У пасляваенны час паэт амаль не пісаў. Прычына таму і фізічная немач /у 1944 годзе страціў зрок/, і адзіноцтва — сям'і не меў, дагладзі яго алекуні. І творы Я.Журбы для дзяцей /яны прадстаўлены ў спецыяльным аздзеелі — таксама ў асобным дваццатых-трыццатых гадоў. Зноў жа, у гэтых вершах шмат традыцыйнага, аб чым сведчаць і назвы «Першыя сняжынікі», «Дзед Мароз»,

«Пчолка», «Восень», «У школу»... Што прываблівае ў іх, дык тое, што рыфмы хоць простыя, але дакладныя, а ў выніку вершы маленькімі лёгка запамінаюцца.

Укладальнік уключыў у кнігу і два апаэдычныя Я.Журбы «Перадсвяткам» і «Прыгонная душа» — абразкі з жыццёвага побыту... Я.Журба і не хаваў таго, што ў многім ішоў пратораным шляхам. Прынамсі, апаэдычны «Прыгонная душа» мае падзагалолак: «Тэма запамінаюцца».

Увайшла ў аднатомнік і публіцыстыка — так званыя «Лісты з Украіны», якія Я.Журба дасылаў у «Нашу Ніву», калі вучыўся ў Глухаўскім настаўніцкім інстытуце, і артыкул «Беларуская нацыянальная хеўра», што папярэднічаў ім. Шмат гаворыцца ў гэтых матэрыялах аб беларуска-украінскіх гістарычных і культурных узаемазвязках, узнікаюцца пытанні беларускага нацыянальнага адраджэння.

У прыватнасці, надзіва актуальнымі і сёння гучаць словы артыкула «Беларуская нацыянальная хеўра»: «Кожны народ розніцца ад другіх сваёю моваю, жыццём, звычаямі і т.д., і ён мае права жыць як асобная нацыя, развіваць сваю мову, сваю літаратуру, мае права пазнаваць навуку ў сваёй роднай мове, развіваць сваю культуру. З гэтага права пачынае карысць толькі тады, як усе сыны яго добра знаюць, хто яны, да якой нацыі належаць».

А.М.

Ля кніжнай паліцы

У ПАДАРОЖЖА ЗАПРАШАЕ... ВІЦЬБІЧ

Але, той самы беларускі пісьменнік Юрка Віцьбіч, які пасля вайны апынуўся ў эміграцыі і выйшаў за мяжой, разам з іншымі творами, кнігу гістарычна-краязнаўчых нарысаў «Плыве з-пад Святое гары Нёман», у якой расказваецца пра паходжанне больш за 500 геаграфічных беларускіх назваў — гарадоў, мястэчкаў, вёсак, гарадзішчаў, азёраў, рэк, балотаў, пушчаў. Больш таго, аўтар не проста захапляецца іх назвамі, адметнасцю, а і дае ўсю навуковую кваліфікацыю. Вылучае

назвы гістарычнага, рэлігійнага паходжання, ад рэкаў, азёраў. А за ўсім гэтым — вобраз Нёмана, як ракі, што падноўвае ўсіх беларусаў: «Мы Беларусы незалежна ад таго, скількі мы — ці з-пад Дзвіны, ці з-пад Прыпяці, ці з-пад Дняпра, ці з-пад Буга, ведаем, як цячэ Нёман праз Налібокі і Дакудаўскія дубовыя лясы, перахаліўшы ў дарозе Барзаны і Шчару, мы чуюм, як прапалваючыся праз Гордэнскае ўзгор'е, грывіць ён у сваіх пароггах — Швец ды Кравец, Калатоўка ды Бічы. Нёман для ўсіх нас адзіны і непаўторны».

А запрашае Юрка Віцьбіч у падарожжа па Беларусі са старонак часопіса... «Панам». Не, зусім не ў далёкіх, экзатычных краінах выходзіць ён, а ў суверэннай Рэспубліцы Беларусь, калі дакладней, дык называецца «незалежны спецыяльны часопіс па турызме і адпачынку» і распаўсюджваецца ў СНД. «Панам» з другога нумара /толькі што выйшаў трэці/ пачала друкаваць раздзел кнігі Ю.Віцьбіча. Думаецца, карысць ад гэтага відавочна.

А.М.

УРОКІ ДЛЯ ... НАСТАЎНІКАЎ

Настаўнік Моладаўскай сярэдняй школы Іванаўскага раёна Васіль Туркевіч — чалавек вядомы не толькі на Брэсцшчыне. Як вопытнага выкладчыка беларускай літаратуры, яго добра ведаюць па ўсёй рэспубліцы. І не толькі як спецыяліста сваёй справы, а і як аўтара шматлікіх метадычных распрацовак. Акрамя таго, Васіль Макаравіч з поспехам выступае і як журналіст,

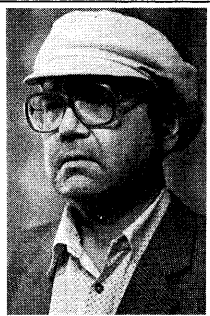
пісьменнік. Чытачам «Настаўніцкай газеты» і іншых выданняў вядомы яго дакументальныя навіны, замалёўкі са школьных будняў і ўвогуле назіранні над жыццём.

Нядаўна ж у выдавецтва «Універсітэцкае» выйшла кніга В.Туркевіча «Урок роднай мовы» /папярэдняя, дарэчы, некалькі гадоў назад пабачыла свет у «Народнай асветы»/. Мэта, якую

паставіў перад сабой аўтар, бачна са звароту да чытачоў — «Каб кожны настаўнік быў метадыстам». А як стаць ім, Васіль Макаравіч і падказвае, выкарыстоўваючы свой багаты вопыт у прапагандзе беларускай мовы, літаратуры, масцовага краязнаўства. Цікава і тое, што ў распрацоўках ім выкарыстаны і ўласныя вершы.

Васіль МАКАРЭВІЧ

ЛІСТЫ З ЮРМАЛЫ



Пімену ПАНЧАНКУ

ЛІСТ ПЕРШЫ

Пімен Емяльянавіч, не знаю
Ну чаму Вам з Юрмалы пішу.
Боль, як рана чорная, скразная,
Працінае навывілет душу.

Хіба трос бы слоў
Пустыя транты!
Лепей пешу б да Курыл дайшоў!
Цень жахлівай, нечуванай страты
Навісае грозна над душой.

Боль прагнаць?
Лякарства — хоць заліся!
Не! Не да напоўу тут цяпер.
Можна, мне шкада,
Што разваліўся,
Бы сыры жарсцяк,
СССР?

Шкадаваць? А што?
Старой адрывы?
Тых, хто да злачыства
Быў жадзён?
Трэба гнаць было
Даўно іх дырнам,
І свістаць з пагардай
Наўздагон!

Мора — дыбам!
Дні — таксама дыбам!
На дыбе канчаўся хіжых лёс.
Тут гарбела манумента глыба.
Дзе яна?
Мо штурм у мора знёс?

Цеплаход
Выходзіць на прагулку.
У наздры — выратавальны круг.
Я не чуў яшчэ,
Каб гэтак гулка
У прычал
Прыбою біў абух.

Вы таксама
Упарта і заядла,
Як падчас суровай маладзбы,
Ідалаў жалезнаю кувалдай
Білі у каменныя ілбы.

Тросся дол,
І хоць трыўшчай лепкі,
Ён стаў дзябелы, як жывы,
А блінец яго чыгуннай кепкі
Ледзьве-ледзь не падаў
З галавы.

Пільна аглядаючы абшары,
Хто б раней
Падумаць нават мог,
Што зямное — у рубцах —
Паўшар'е
Можна выбіць
У яго з-пад ног.

Хто не рады тут,
Што бронзы тоны
Зніклі мо за мора,
Можна, у лёх!
Пастаменту кіламетр
Бетонны
Заглушыў ушчэнт
Чартапалох.

Гэткі пляц
Прыдумаць мог прыдурак,
Вышадзіўшы брагі паўвадра.
Ах, які патрэбна мець
Падмурак,
Каб трымаць цяжар
Правадзіра!

Вока мружыць
Летняя таполя,
Ды глядзіць на мудрых
Латышоў:
Можна, ён, чыгунны,
У падполле
У чыгунным парыку
Пайшоў?
Прыўстае штораз
Світанне з сядала:
Дзе ён зараз,
У якой глушы?
Можна, у Фінлянды суседняй,
Ці ў Разліве зноў,
У шалашы?..

Часу прычкае з бліскавіцай,
З новаю мітрэнкай-мітусёй,
Каб сюды упэўнена з'явіцца
З салдатнай, з балтыйскай
Матраснёй.

Можна, адрас
Сувязной рыбацкай
Ён паклаў дзе-небудзь пад пліту...
Пімен Емяльянавіч, прабачце,
Што, магчыма, лапіць
Я пліту...

ЛІСТ ДРУГІ

Адчуваю востра
Цераз вёрсты —
Не да спрэчак Вам,
Не да размоў.
Наляцеў віхор
На быту востраў,
Клопаты мятлой бяды
Размёў.

Пімен Емяльянавіч,
Вам цяжка.
Вы, як кажуць, зараз у бядзе.
Хваля, не скідаючы цяжняшкі,
Напрамом да берага ідзе.

Пляж пад бокам з галькай
Горш ад таркі,
Хоць дзяружку
Я схітрыў паслаць.
Ах, каб гэту хваля
Санітаркай
Вам на помач
Змог адсюль паслаць!

Як паверыць?
Вашы дні ляцелі
То наўскач, то ў ярасным рыўку.
А цяпер, каб дужа і хацелі,
Не ўскінуць і не ўзняць
Руку.

Мо душа
Ад крыўды знемагае,
І шкада, што гэтулькі гадоў
З арміяй прайдох
Вялі змаганне,
Пэўна, болей,
Чым на сто франтоў...

Гора — горы,
Стог бядот ля стога.
Самазваных не злічых багоў.
Мора штурм выпільвае,
Бы дога,
Тут, непадалёк
Ад берагоў.

Паглядзелі б Вы,
Як з вод нейтральных,
Дзе бушуе хваля, як нідзе,
Забрытаўшы у наморднік трала,
Непагадзь дзевяты вал
Вядзе.

Што там вал!
Якое гэта дзіва!
Больш паўвека —
Божа, нас баронь! —
Самі мы ў намордніку
Хадзілі
Розных страху,
Хіжых забарон.

Хіба ў Рыме
Ці ў крутым Нарыме
Азяюць яго дзеля добра?
Золата мы горы ў ім нарылі,
Не злічых, не змерых —
Серабра!

Б'е прыбой
То шіха, то з пагардай,
З глыбіні да ног штурпае лом.
Дзе мільёны нашы?
Дзе мільярды?
За якім прасаджаны
Сталом?

Па былым
Ударыць бы фугасам,
Каб яно — на дружкі, на муку!
Хіба Крэмль не стаўся
Лас-Вегасам,
Дзе ірок сядзеў
На іграку?!

Ненажэры,
З пашчамі, як жэрлы,
Што раўлі: падай ды раздзялі! —
Гэта — самі,
Тое — чэлядзь жжэрла,
Рэшту па замежку
Раздалі.

Кіраваць-дзяліць —
Не класці цэглу,
А — вязаць вузлы
Інтрыг і звад!
Ці даўно з Крамля
Пужліва збеглі,
А цяпер ірвуцца
Зноў назад.

Хіба сродкі
Апраудалі мэту,
Лёс дзяржавы
Ставячы на кон?
Можна, у дол гатоў
Загнаць паўсвета
Зноў з партыйнай вывучкай
Дракон?

Можна, ён аб'ёўся
Грудай нехаць?
Перабраў, магчыма, у радні?
Грозіцца штодня
У Крэмль уехаць.
А на чым?
На клячы ці кані?

Што ён мае?
У кішэні дулю.
І лахман збушвелы кумача,
А ў дадатак
З лозунгам шыдулю
Данатонных дзён
Барадача.

Ён з народам.
Ён, маўляў, народнік.
Колькі звёў і недаспаў начэй!
Прагне даўняй выкрайкі
Наморднік
На дзяржаву
Усцягнуць хутчэй.

Праўда,
Каб не ўскінулі на вілы,
Троху зверху,
А найбольш знутры,
Той наморднік
Хітра абнавілі
Спраў заплечных
Хітрыя майстры.

Хто яны на справе?
Проста пошасць,
Тая дрэн,
Разбэшчаная тля,
Што змагла дзяржаву
Апустошыць,
Выпрысці і выталіць
Датла.

З іхняй ласкі,
Хоць у крук нас гнула,
Хоць і выляталі у рубу,
Дзень і ноч,
Як бурлакі, цягнулі
На сабе марксісцкую
Арбу.

Чынадрады
З бонзамі-зубрамі,
Ад падкоў партыйных вухналі,
Колькі лешых дзён
У Вас забралі,
Колькі ў Вас здароўя
Аднялі!

Ды змагацца
Вы яшчэ ў стане.
І хоць радзіць век:
Радок шліфуі! —
Пімен Емяльянавіч,
Я ўстану
З Вамі, як сцяна,
На іх шляху!

ЛІСТ ТРЭЦІ

Горка Вам,
Што роднае святыні
Аж да гэтых дзён
Гібеў алтар.
Грэбнямі высокімі вунь тымі
Кошціца грывацы
Гібралтар.

Хіба Вы
Заблылі на візу,
Што была падобна на скулу?
Разанулі Вы падчас круізу
І яго каменную скалу.

Пад прыглядам
Века з Задыхам,
Ледзь туман расступіцца траха.
І па сёння там
Наскальным знакам
Вогненная свеціцца
Страфа.

Водбліскі,
Як чэргі з амбразуры,
І да нас даходзяць нацянькі.
Колькі раз

Аж войкала цензура,
Бы ёй пяты рэзалі
Цвікі.

Зноў, маўляў,
Крамолы алегорыя?
Ды — за дуплы
Пэнзарскіх нажніц!
Гэта — хуліганства,
Але горай,
Калі славу прагнуць
Так нажыць.

Пэнзар кроіў,
Рэзаў, быццам Цэзар.
Верш, здаецца, больш і не дыхне.
Вось каб мог з радкоў
Ён вымыць цэзій,
Што заплыў з Чарнобыля.
Дык не!

Вам баліць,
Што ён стаіўся ў жыцце,
І зашыўся ў школьны лемантар.
Ну які крамольнік з Вас,
Скажыце?!
Вы душой —
Няўседа і бунтар!

Верш і той
З натурна бунтоўнай.
У яго бунтоўны лад і тон.
Хай зачыняць
У падвал бетонны,
Ён падвал разверне
І — бетон!

Нам у Вас
Вучыцца б і вучыцца,
Каб вядзьмак хлусні
У душу не ўлез.
А яна, паззія, вучыцца
Пазірае у няблізкі лес.

Як не стаць ёй сёння
Ваўкаватай
І не біць, як хвалі,
Веку ў строп.
Столькі цягнем
Розных хімікатаў
Для падкормкі
І радкоў і строф!

Страх наскрозь
З жудою прабірае.
Хто сказаў?
Хіба Вам не баліць,
Што як быццам Муза
Прыбіральні
Выскабаць павінна
І скабліль?!

Хіба мала
Зведала за годы
Здэку і людской неправаты!
Досьце, што яе
З вярхоўнай згоды
Босую кідалі
За драгты!

Покуль гарлапан
З графіна глыкаў
За трыбунай, перавёўшы дых,
Колькі і падзолку і суглінку
З ёй перавярнулі
Вы ўдваіх!

Не хадзілі
Нават дня улегчы
З ленацю і зайздрасцю сляпой...
Вы маглі
У працу так улегчы,
Як апошні грэшнік
У запой.

Ваш герой,
Ён ненавідзіць глянец
І базарны тлумны балаган.
Ды брахня,
Што вечна хуліганіць,
Што натурай чмут
І хуліган.

Лёс не шанавалі яго,
Не песціў.
І душу насцерпны боль кальне:
Хіба ён здзіраў
Гвалтоўна персень,
Ці зрываў з каго-небудзь
Калье?

Мозг бушуе,
Як у нетрах магма.
Прагне догмаў
Далаваць карчы.
Хіба грэх пабыць
Сам-насам з магам,
Што прыжыўся
У гамане карчмы?

Ён шукальнік,
Дык яму і — шкалік!
Ці ж у першы раз каўтаць пальні?
Сёння кожны трэці
Не шукальнік —
Ашуканец ды і сукін
Сын!

Ці даўно
Такі ўзімалі вэрхал
Калі іх брахун і блодаліз, —

Хоць было
З дваццатага паверха
Галавой кідаўся
Проста ўніз.

Вы прыкніце,
Коля ў нас вучоны!
І хоць маюць не адзін дыплом,
Верш тычыць,
Як зуб пазалачоны,
Толькі з пломбай,
А ўнутры з дуплом.

Як жа Вам душой
Не закурюцца:
Вось у гэтай жрышчы, бы знарок,
Зырка, бы «маланка» на шырынь,
Ззяе усяго адзін
Радок.

Тая колыкі вершаў
Асцяліла.
Ды ад іх душа ці зашчыміць?!
Енчыць, бышчам хвост ёй
Прышчамілі,
Ці сабраўся нехта
Прышчаміць...

Мой радок
Таксама не змаўкае.
Ён патрэбен для яго санскрыт.
Бышчам з токам дрот
Пры замкнанні
Пыскае агнём
Ды усё іскрыць.

Варта залатою
Вам рыфмай шокнуць, —
Рыфмачы ўміг пакажуць трук:
Лапы ўгору ўзімуць,
Нібы цыцкі,
Ледзь не вырываюць
Рыфму з рук.

Я не супраць,
Хо пра стрэс ці тромбы.
Ды маўчу, калі цыркач-факір,
Разглядае ўласныя вантробы,
Ці глытае трыснягі
Рапір.

Не бяда,
Што з выгляду фашэтны,
І віхры ўзлітаюць, бы стрыжы.
Толькі б голас
Не з чужым акцэнтам,
Толькі б не злякнулі
Тыражы!

Што рабіць,
Калі ў модзе стаўся
Біржаві і мільянер-пузач.
Дзе сцягнулі трыялеты, стансы?
Галадаем нават на пейзаж.
Столькі часу
Страціў ды уходаў.
А набукту — панісе камар.
Верш, ён не выгоды,
Не даходны,
Нават стратны
І пусты тавар.

Каб пры справе быць,
Нібы пры ўладзе,
Бачыце, пазт
Дастаў бязмен.
Ля ўваходу
З шыльдаю прыладзіў,
І — законны стаўся
Бізнесмен.

Хто хрысціў мяне?
Царкоўны неслух!
Пёраў вострых
Полчышчкі ступлю.
І калі б на край зямлі
Занесла,
Ад свайго нідзе
Ні адступлю!

Хоць бы сэрбаў
Поліку з лупнаек,
Хоць бы і цямная увавчу,
Строфы, як прасмоленыя шпалы,
Я на паўпланеты раскачу.
Нездарма прыбой,
Што бераг вымыў,
Ды малошчы гальку
У тры цаны,
Мне падносіць
Зыбкай хвалі вымя:
Белы сырдай
Удоставі пі!

Пімен Емяльянавіч,
Імённая
Блісне гадка:
Вам я не раўня.
Ды усё ж па болю
І па гнэву
Для мяне Вы —
Блізкая радня!

Верш адліць бы —
Шчыры, паратоўны —
Так, як адлівалі Вы пра век,
Каб душой ачнуўся, апрыгтомнеў
Нават недзе снежны
Чалавек!

Хлопец сядзеў за сталом і рабіў
школьныя ўрокі, калі да яго ў хату
зайшоў «ворак народа» і папрасіўся
на кватэру.

— Хозяина нету, — піха прамовіў
школьнік, бо маці пайшла на каласны
пляц. «Ворага народа», карачкаватага, у
ладным кажусе, з насіраваным і як бы
вечна стомленым і бясконца вінаватым
позіркам Коля бачыў разам з іншымі
выселенцамі.

— Дэ ж ваш хозяін? — спытаўся
прыхадзень, і тут хлапчына ўбачыў, што
чалавек хрысціцца на пустое месца на
покуці — колісь там стаялі абразы.

— Дэ ж ваш хозяін? — паўтарыў стары
з кулакаватай барадой, па-свойму
прамаўляючы словы. — Чы можна ў вас
показваць?

— Поквартировать? — робячы
правільны націск і правільна
вымаўляючы, перапытаў Коля, пачуваў,

Алесь НАВАРЫЧ

КАЖУХ

АПАВЯДАННЕ

што нічога не абдуццэцца страшнага, калі
ён возьме дзядка з барадой ў гэтым
прыгожым кажуху жыць-начаваш, бо
і сам лічыў сябе гаспадаром, але не ведаў,
ці можна пусіць «ворагаў народа» ў
дом, пра гэта лепш ведала маці.

Маці згадзілася прыняць госьця, і праз
пэўны час Коля пачаў у моцныя маразы
хадзіць у школу, бо кватарант даваў яму
свайго кажуха, а сам па-старэчы грэўся
на печы. Гаварыць ён гаварыў па-свойму,
але больш маўчаў, таксама па-свойму,
сядзячы ў закутку ў цяжкім одуме.
Выселенца хрысцілі «паякама», бо, калі
яго называлі халом, ён крывадуўся і
апраўдваўся, тлумачычы:

— Ні халомы мы, з Палескага краю я,
блізка Пінска... Там халомы чы жывуць...
Мы пуд Поляком булы... Рускіе мы,
рускоі вёры.

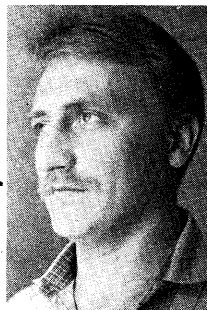
Адночы Коля з маткай вярталіся з
лесу з дрымамі. Запэніліся ў кароценькі
дзень. Сонца садзілася ў высокія
замарожаныя сосны пярыяцкага бору. У
барыяных, цямых вядзях з неба
ўбачалі, як на сасне гойдацца павешаны
чалавек.

— Боженька, это же наш... —
прашаптала маці. Вечер грукаў ужо
скамяным целам аб дрэва. Хлопец з
халоднай цікавасцю палышоў блэйж.
Выдуленыя шклянныя вочы заведзеныя
на сюжы. Калі хлопец перасек сякерай
папружку, нясельнік шустуў уніз, прутка
ўдарыўся нагамі ў снег і, як палена
падскочыўшы, упаў набок. Сярэдзіна ў
Колі раптам імгненна астыла, і пачуўся
страх і страшэнны незразумеласці ўсёго
таго, што ён ўбачыў, акалодала ім. Маці
нешта гаварыла, падштурхоўвала яго да
мершыва, ён чапляўся акаямелымі
рукамі за голы, бышчам укамянеў не
гэты іхні жылцэ з далёкага краю,
скулчана і залезьці барада якога
трапятала на ветры, а бышчам сам хлопец
засліўся, і перастала біцца і грэць сэрца.
Маці тым часам расхіпшывала і сцягвала
з нежывога выдатненкі кажуха, гаворачы,
што адзежыну здымуць усё
роўна, а так будзе ў чым хадзіць, і «нікто
не узнае, может, он нам оставил...» Пра
кажух на другі дзень ніхто не спытаўся.
Смерць кватаранта цяжкім каменем ляг-
ла ў душы, не даючы супакою німа, бо
доля ўдзячнасці за ўзятую долю галечы
выдатную рэч змешчалася з пачуццём
пакуты і прыкрасці за чалавека, які і не
быў бліжым, але з якім Коля пражыў
колыкі тыдніў і меў да яго цікавасць і
прыхільнасць...

Хоць учынак высыленца і зерваваў
хлопца, але ён усё ж быў перакананы,
што людзі, якіх навезлі сюды і якія
паміралі самахоць ад нывыкруці і зашкву,
ёсць кулакі, эксплуататары,
нацыяналісты-запалнікі, і каб спакойней
жылося на свеце, нават і добра, што яны
самі вешаліся, знішчаліся, як клас
прыгнітальнікаў. Пра гэта, ці падобнае
на гэта выкладалася ў школе, пісалася ў
газетах і гаварылася па радыё. Юнак
мусіў гэтаму верыць, каб жыць спакойна,

не расстрайвацца, але, папраўдзе, веры
гэтаму ўсяму ён не мог даць.

Так вось і жылі. Пасля школы хлопец
трапіў у ветэрынарны тэхнікум. Грымнула
вайна, закруціла Колю ў нялюдскім віры,
і трапіў ён у 1944 годзе ў палескае мястэчка.
Фронт грывеў недзе далей, на Захадзе, а
яны рамантавалі амерыканскія «Кобры»,
дадалі на іх савецкія кулямёты. Мястэчка
спадбалася Колю, бо вакол
былі непрадзаныя альховыя лясы. Адсюль,
з Палесся, быў і той колішні
кватарант, памяць пра якога перабілася
больш вострымі і трагічнымі ваеннымі
ліхадзействамі. І яшчэ што здзівіла
хлопца, дзяцінства якога прайшло ў
калектывізаванай нясціцы, дык гэта, па
ягоным мерках, заможнасць тутэйшага
людзі. Штотыдзень у мястэчку ладзілі
кірмап, на якім можна было купіць і
хлеба, і чаго-небудзь да хлеба. Таму, калі
без бяды скончылася для Мікалая вайна,



і калі, прыхаўшы дахаты, застаў у сваіх
галодных пярыяцкіх лясках апухлую ад
недадання маці і дыстрафічку-сястры,
набіраў мех больш-менш спраўнай
адзежы і ўтрончыўся разам з такімі, як
сам, мяшчэнікамі ў багатыні на яду край,
у якім пабываў вайноў. Калі з паўмехом
жыта вяртаўся назад, і часосці на
чыгуны правяралі дакументы, і ён разам
з папшартам паказаў і пасведчанне аб
заканчэнні ветэрынарнага тэхнікума, да
яго падсеў самастойна з выгляду чалавек,
прадставіўся старшынёй мясцовага
райвыканкама і прапанаваў:

— Вы заберите мать и сестру и
присажайте сюда. Вы просто нужны здесь,
здесь таких специалистов нет...

І праз месяц Мікалай прызначыў на
пасаду раённага ветэрынара, далі
колішнюю габрэўскую «камяніцу» ў
мястэчку, і зрабіўся наш Мікола
каравым богам для тубыльцаў.

Адночы зімою, у замале, пастукалі
ў шыбу. Ветэрынар прывык да начын-
ніх вітаў, упусціў чалавека ў хату. Начын
госць папрасіў ветэрынара ехаць на сяло
— няк не магла расцяліцца карова.
Мікалай доўга не думаў, уздыў палескі
кажух, што застаўся ў спадчыну ад
колішняга кватаранта, выйшлі на вуліцу,
улашталіся ў сані і паехалі. Хоць і
неспакойна было на душы ў ветэрача —
па раёне пастрэльвалі бандэраўны, але
спецыяльнасць была спецыяльнасцю. У
дарозе Мікалай даведаўся, што едучы
язрак у той сельсавет, дзе нядаўна забілі
двух старшын: першага — віцэбскага
партызана, а другога — вопытнага
партызана-рэформатара, які паспяшаўся
з калектывізацыяй. Трэцім быў
назначаны ярак гэты воначын госьці,
які пёз яго праз мокры снег у далёкае
сяло. Ён быў з тутэйшых, можа, таму яго
і не чапалі. «А калі раптам завязе ў лес да
бандэраўцаў?!» — варухнулася
неспакойная думка. Усё ж ён быў
прадстаўніком раённага начальства,
савецкім спецыялістам...

Кажух, у якім быў Мікалай, саграваў і
як бы супакойваў. Пакуль так ветэрынар
разважаў, намагавалася не асабліва
ўзірацца ў чорныя альховыя зараснікі
паабпал дарогі, прыхаў у сяло. Адлігто
ад сэрца. Але як толькі пачаў праехаў
вуліцу і вывернуў кania нацалік, Мікалай
усур'ез устрыжваўся. Гаспадар адчуў
напружанасць у паводзінах седака і
заспакоіў:

— Тут недалёко хутор...

Гэтае «недалёко» аказалася кіламетраў
пад тры. Скрозь снег, які пачаў падаць
крыва і коса, паказалася жоўтае ваенца.
Конік гігнуў, веселье пабег, і хутка
прыхаў. Выбегла з літаром гаспадыня,
адганала сабак. Зайшлі ў хлех. Карова
зірнула на людзей фіялетавамі
пакутнічкім вачыма.

— Цейлай валы, — закамандаваў
Мікалай. Гаспадары замітусіліся.
Разабраўшыся, што трэба было рабіць з
каровай, Мікалай стаў чакаць цейлай
вады. Агледзеўся — капіталны хлех,

зроблены нават на, за перагародкай
хрусталі сенам коні. «Колькі ў яго іх?»
— падумалася. Усё, што мог, Мікалай
зрабіў, але карова не ўставала, выпягнула
шпую і палажыла галаву на подсілі.
Гаспадыня пачала прыгалошваць.

— Цыцц — гаркуў на яе чалавек.

— Патрэбны людзі, — сказаў
ветэрынар, — два-тры чалавекі, і вярнуць...

— Зараз, — сказаў гаспадар і вярнуўся.
Не прайшло і трох хвілін, як ён вярнуўся
з двума дужымі хлопцамі. Хлопцы зіркалі
на ветэрынара, але не гаварылі ні слова.
Мікалай рабіў сваю справу, і нейкі
ўнутраны халадок змушваў яго думаць:
што гэта за маладыя людзі, адкуль яны
ўзяліся, ці старшынёвы сыны, ці мо
прыйшлі з сяла і чаму так нешчыльна
апануты? І пакуль лекар разам з гэтымі
людзьмі і гаспадаром распраствалі
выроўкі, прапыморгвалі іх праз бэлькі,
прасоўвалі пад карову, увязвалі кончыкі
ног цяляці, словам, ратавалі карову,
недабрыня, якая была ў галаве, не
праходзіла, хоць дастаткова зацэпеналася
ўсім тым, што яны рабілі. Тым часам
хлопцы разгаварыліся, гаспадар
камандаваў імі, яны таксама, бачыў
Мікалай, былі зацікаўлены ў тым, каб
уратаваць скаціну. Яны вельмі
перажывалі за карову, і гэта Мікалай
абрадавала, ён упэўніўся, што усё
абдыццэцца. Урэшце усё скончылася добра
звыш усякай меры: і цяля выпягнулі
жывое, і карова, як апрасталі выроўкі,
засталася стаяць і нават пачала абдыццэцца
пярэжытка. Адзін з хлопцаў задаволеная
вымавіў:

— Бычок!

— Ну, дык пойдэмо ў хату, —
распадардзіўся гаспадар.

Мікалай сядзеў у хаце, гаспадар мыў
на вуліцы з хлопцамі рукі. Ярка гарэла
газавая лямпа. Зайшлі хлопцы, і па тым,
які яны пачалі разгаварыцца, і па тым, як
пачаў мітусіцца бегач па хаце гаспадар,
як гаспадыня пазірквала на хлопцаў,
Мікалай зразумеў, што хлопцы былі ў
хаце першы раз, і гаспадыня іх вельмі
мала ведае. «Тады адкуль яны ўзяліся?»
— узнікла і пачало мучыць пытанне. Не
ад страху за сваё жыццё турбаваўся
Мікалай, але прыходзілася верыць тым
чуткам пра бандэраўцаў і жорсткай
праўдзе аб забітых улаўнаваных з
раёна, якіх ён ведаў персанальна. Тым
часам на стале цямяна забліццэла пляшка
з гарэлкай, крамяныя салёныя агуркі
ўлегліся ў палітаную місу, белыя платкі
сала згрухваліся на талерцы... Гаспадар
паналіваў гранёныя шклянкі, прамовіў
задаволеная і амаль ішчасліва:

— Ну, дзкую Бог, што вы міне
наслухалі і прыйшлі...

Мікалай слухаў гаварэнню ў свой адрас
і глядзеў, як хлопцы, як усё маладыя і
нявопытныя да гарэлка, са спакусай і
цікаўным клопатам глядзелі на
паналіваныя шклянкі.

— Барыце, барыце вапу стограмульку,
— кепкалася калі ветэрача гаспадыня,
— глыніце, пийлей стане...

— Ні менш чалавіку, сарока, — сказаў
на гаспадыню гаспадар.

Тым часам малады разам выпілі.

— Мушна, халера, — вымавіў адзін, а
другі пацвердзіў:

— Шо агонь...

Другі і трэці раз выпівалі маўчаючым,
ці робячы нязначныя заувагі. І калі падпілі
да чацвёртай, Мікалай зразумеў, што
добра сп'янеў. Сп'янеў і гаспадар, і адзін
з хлопцаў, толькі другі хлопец са строім,
амаль мужчынскім тварам не п'янеў,
часосці мхурыўся, некай нядобра бліскаў
вачыма то на гаспадарца, то на гаспадыню,
то нават на свайго таварыша. Мікалай
хоць і быў, як усякі ветэрынар, добра
знаўмы са спіртным, але пасля дарогі,
перажыткаў на нейкі момант расслабіўся
і адчуў звыклую, знаёмую кожнаму
п'яншчу насалоду, але гэтая насалода
адчувальна зменшвалася, вяртаючы
любівельніку гэтай справы ў нармальны
чыяровы стан, а таму, каб вярнуцца да
колішняй насалоды, патрабавалася тут жа
выпіць наноў, як казала гаспадыня
«стограмульку». І выпілі яшчэ, і тут
Мікалай зразумеў, што варта было б
спыніцца, але было позна. Усё хісталася,
цені ад лямпы пад стольлю здаваліся
прывідамі, гаспадар хваляў і кіляў у
любавіла саветкай улады, хлопцы брахалі
на гаспадарца, што ён «прокляты москаль»,
а на Мікалая гаварылі, што хоць ён і
«москаль, але наш москаль», і што хутка
прыйдзе «Гамэрыка» і ўсё «ны нашых
москаль вькозубить»... Мікалай
прапверзеў умовам, пачуўшы такія
развагі, даючы сабе ўсёдама, дзе і з кім
ён сядзіць. Урэшце падала гаспадыня

(Працяг на стар. 10-11)

З МАРАЙ ПРА ВЯЛІКІЯ РОЛІ...

Шчырыя прыхільнікі Дзяржаўнага тэатра музычнай камедыі Беларусі зусім слухна лічаць, што калі ад прозы жыцця ўсё роўна нікуды не дзецца, то пераважаць свае праявіны будні з некалькімі вечарамі прыўзнятага настрою ўсё ж можна. І тады яны ідуць на класічную аперэту ці на мюзікл — і некаторым глядачам не так важна, які будзе спектакль, важна іншае — хто з акцёраў у ім будзе заняты. Так сталыя наведвальнікі тэатра абавязкова маюць сваіх любімых артыстаў, артысты ж — «сваю» публіку. Сярод улюбёнцаў публікі — артысты музыкамедыі Зінаіда Вяржбіцкая ды Герман Казлоў, гутарку з якімі мы прапануем увазе чытачоў.

— У многіх спектаклях вы з'яўляецеся партнёрамі, па законах жанру вашы героі — то закаханыя, якія імкнуцца да шлюбу, а то і сямейная пара. У жыцці вы сапраўды сямейная пара, і ўжо многа гадоў. Ці адбываецца гэта нейкім чынам на вашай творчасці?

З.Вяржбіцкая: Колькі я працую ў тэатры, заўсёды побач працаваў са мною муж, іншай сітуацыі ў маім жыцці проста не было. Мне здаецца, што калі б мы нашы шматлікія тэатральныя праблемы пераносілі ў сваю хатнюю атмасферу, то гэта пераахаджвала б сямейным уземаадносінам. Але мы нейкі інтуітыўна навучыліся гэтага не рабіць. На асноўныя жыццёвыя і маральна-этычныя прынцыпы ў нас аднолькавыя погляды, можа, таму спрэчак не ўзнікае і па творчых пытаннях. Адзінае — не люблю, калі нам даводзіцца быць партнёрамі на сцэне. А на гастролях ці ў канцэртных паездках нават зручна, калі ёсць на каго перакласці частку клопатаў.

Г.Казлоў: Нельга сказаць, што наша сумесная праца ў тэатры нейкім чынам адбываецца на сямейным жыцці. Я не магу сказаць, што гэта дрэнна ці добра. Гэта — нармальна. Адзінае, у чым я упэўнены, — умённа пераклучацца з творчых праблем на сямейныя тут неабходна.

— У нашым тэатры вы ўжо 14 гадоў. А да прыезду ў Мінск у вас быў даволі значны вопыт працы на растоўскай сцэне. Але ў Растоў вы прыехалі з Масквы, дзе абое нарадзіліся, атрымалі адукацыю. Дык чаму ж, калі іншыя выпускнікі тэатральных ВНУ, якія прыехалі з правільных вучыцца ў сталіцу, намагаюцца і застацца там працаваць, то вы, меўшы гэту магчымасць, паехалі працаваць у правіноў?

Г.К. Растоўскі тэатр па сваім творчым ўзроўні ў той час не быў правінцыйным. У буйным Саюзе пасля маскоўскага тэатра аперэты ён быў самы старэйшы, са сваімі даўнімі традыцыямі і культурай. Дык многія славуць акцёраў маскоўскай аперэты выйшлі менавіта з растоўскага тэатра.

Мяне запрашалі пасля вучобы застацца ў маскоўскай аперэце, але прывабіў растоўскі тэатр, у якім панаваў дух сапраўднай творчасці, была плеяда выдатных акцёраў старэйшага пакалення, здатных узнімаць агульны ўзровень спектакля, калі нават рэжысёр дзесяці «недадаваў».

З.В. Мы ў адзін дзень прыйшлі ў растоўскі тэатр. Гэта было ў 73-м. Сапраўды, ніякага адчування правінцыйнасці не было менавіта з-за высокага творчага і мастацкага ўзроўню тэатра. Тут склаўся такі выдатны касцяк акцёраў старэйшага пакалення, як А.Ветраў, Р.Расцін, Л.Краўзе, у якіх вучыліся і мы, і іншыя маладыя артысты. Але асаблівы творчы ўзлёт тэатр набыў у 1975—79 гг., калі там працаваў рэжысёр Кірыл Васільеў. Самыя яркія ўспаміны — пастаўка музычнай камедыі Я.Пічкіна «Бабскі бунт». Аўтарам лібрэта быў сам рэжысёр — К.Васільеў, створана яно было па матывах твораў М.Шолахава, вершы напісаў М.Плячкоўскі. Мы разам з рэжысёрам выязджалі ў станіцу Вёшанскую, размаўлялі з самім Шолахамвым, пранікаліся тым непаўторным каларытам данскога казацтва, які потым выявіўся ў самой пастаўцы. Было вельмі прыемна ўсведамляць, што персанаж п'есы «выпісаны на цябе», што ты ўдзельнічаеш у жывым працэсе нараджэння мастацкага твора. На жаль, так склалася, што Васільеў пайшоў з растоўскага тэатра. І паступова запал творчага напружання пачаў згасаць. Да таго ж, той касцяк, які складалі акцёры старэйшага пакалення, пачаў распадацца, бо многія з іх паступова сыхадзілі са сцэны.

— І гэта абумовіла ваш пераход у іншы тэатр? Чаму вы вырашылі пераехаць менавіта ў Мінск?

З.В. Нас запрашалі таксама ў Адзкі тэатр аперэты. Але менавіта на той перыяд у адзкім тэатры асабіста для сябе мы не бачылі перспектывы. Больш прыцягваў беларускі тэатр музыкамедыі, які знаходзіўся ў стадыі станаўлення, у трупі патрабаваліся артысты нашага амплуа. Тады яшчэ тэатр не меў свайго памяшкання, усе жылі



надзеямі, але агульны псіхалагічны настрой быў прыўзняты, і, нягледзячы на часовыя цяжкасці, у тэатры адчуваўся дух творчасці. Значэнне мела і тая акалічнасць, што ў Мінску жылі нашы сваякі, якія напачатку дапамагалі нам уладкавацца з жыллем.

— Як праходзіў працэс вашага ўваходжання ў новы калектыв?

З.В. Напачатку мы разам з усімі артыстамі дзялілі тыя нягоды, якія былі звязаны з адсутнасцю ў тэатра ўласнага памяшкання. Праз два гады пасля нашага прыезду ў Мінск тэатр атрымаў цудоўны будынак. Усе спадзяваліся, што калі адпачуць цяжкія арганізацыйна і

матэрыяльнага характару, то пачне паспяховая развіццё творчы працэс. Але адсутнасць рэжысёра, таго лідэра, які б уносіў свае творчыя ідэі і згуртоўваў вакол сябе труп, адмоўна адбілася на творчым патэнцыяле тэатра. Пасля напружання працы ў Растове я сама рэалізавала ў творчым патэнцыяле тэатра. Пасля напружання працы ў Растове я сама рэалізавала ў творчым патэнцыяле тэатра. Пасля напружання працы ў Растове я сама рэалізавала ў творчым патэнцыяле тэатра.

Быў у нас тады пастаўлены мюзікл «О,

КАЖУХ

(Пачатак на стар. 8-9)

грушавыя ўзгары, папілі, нежак прайсцілася ў галаве, усім парабілася сарамнавата, што так умяомант і хутка пап'янілі, і пачалі рабіць выгляд, што гавораць разумна і разважліва, як бы даказваючы, што бышам бы і не п'янілі. Толькі той, з суровым тварам хлопчэ сядзеў маўчак, глядзеў на Мікалая і раптам сказаў:

— Ні люблю маскія...

Гаспадар выйшаў з-за стала, пачаў цягнуць з пачынае жыва, гаспадыня хуценька прыбірае посуд, грушакі талеркамі, але заглушыць голас хлопца было немагчыма. І Мікалай устаў, каб пайсці на двор, пачаў успягчы на сые кажух.

— Я сказаў, што ні люблю... — і тут раптам гэты хлопчэ ускочыў на ногі, зрабіў пару крокаў да Мікалая, ухажуўся за кажух... Ён пільна ўзіраўся ў гэты кажух, перамацаў яго, і ў сярэдзіне ў Мікалая забегалі халодныя мурашы — тварам гэты хлопчэ-бандэравец чымсьці напамінаў твар таго даўняга старога кватаранта-высяленца.

— Ды ты ўзяў гэтага кажуха? — гука прапашаў хлопчэна.

Як полымем шуганула ў галаве ў

Мікалая, азарылася чырвоным святлом вычварная карціна: глухі пярыяцкі лес, і ў барвяных водсвах памаўрачанага на сыходзе сонца грукіе аб медны ствол сасны заклякае цела кулака-западніка. І вось гэты пракляты кажух, здэртэты з яго трупам...

— Асцепяніся, Волеся, што ты шодло-тыш? — умяшчалася гаспадыня.

— Ды ты ўзяў гэтага кажуха? — церабіў Мікалая хлопчэ.

— Астай, — крыкнула гаспадыня, — супыні яго, прычапіўся немаведама чаго, дав дзесям гарэлкі, падурнілі...

Муж увайшоў у хату з сенцаў, моцна ўзяў Волеся за плячо і крыкнуў блізка, лелз не ў вуха:

— Дай сабе ўпыну, хлопчэ, а то звязжэ-мо!

— Дзядзька, то ж кажух майго бацькі! — з жалбай, але і з пагрозай у голасе крыкнуў хлопчэ. Мікалай сутаргава сцёпануўся.

— Намярэшчылася табе, хлопчэ. Сядзіце там у сваім бункеры, ніц не робіце, мазгоў німа, паадп'янілі... — валентавала гаспадыня.

— Цыць, — ярасна крыкнуў на яе муж і адразу пацягнуў за Мікалая, але Мікалай зрабіў выгляд, што нічога не адбылося,

Волеся выштурхалі на свежае паветра, ускочылі ў нарыхаваныя сані, Астай цмокнуў на каны.

Вызарыла, бралася на добры мароз. Жаласліва пішчалі палазы, адзуду п'яны дзяцюк крычаў пра тое, а дзе яго татка, забралі масквалі, раскулачылі... Нарэшце ён заспяваў «Ны бразгай, пырыпелачка, в свого дзвончэка...»

Старшыня сельсавета ўсю дарогу маўчаў, толькі пацмокваў на каны, а як заблішчэлі яркія колкія праз сухое выстылае паветра агеньчыкі мястэчка, нацягнуў лейцы, спыніў каны і сказаў:

— Так шо, пане доктар, усё, што бачылі і чулі, — магіла.

І пад самы гонак прывёз моўчкі.

— А што гэты Волеся, выдумал ілі как, про коужэ эгот, тулуп... — не мог не спытаць Мікалай.

— Ну, бацьку яго ў Сібір загнані, загіб там... Таму такі нараваны... Спасібанкі, доктарка, але вы па раёне лепш не раз'язджайце, посоджжайце ў цэнтры... Стрэльнуць могуць... Усё ж вы — савецкі...

Той жа ночы Мікалай заснуў кажух за габрэйскую, безлхоты, грубу. Вечарамі ў вокнах не сядзеў, на раён асабліва не візгавуў.

Тым часам на раён нагналі чырвонапалатоннікаў, па лясках рабілі аблавы, ловаць «бандытаў». У тым сельсавета, дзе ён быў зімою, разбамбілі нямецкі бункер, пабілі бандэраўцаў. Старшыню,

карову якога ён уратаваў, пагналі па этапе.

Прайшло два-тры пікія месяцы. Ні забойстваў, ні рабаўніцтваў. Спакойна стала жыць, мірна.

Неяк сонечным дзеньком Мікалай выбраўся з'ездзіць у бліжэйшае сяло. Каб не залзнула ў ногі, схавіў у сенях нейкі бэбэх і кінуў у воз, і як толькі паехаў, убачыў, што гэта быў той самы кажух, які, бышчам жывае істота, сам ішоў следам за ім. Так і ўвайшла, што ў гэтым кажухе сядзіць замардаваная нялюдствам душа таго палешука, усялякім чынам дасягаючы таго месца, дзе яна была народжана і пушчана на Зямлю. Раззлаваны Мікалай мацней накінуў на каны, банючыся разважліва, бо пачаў бы бацца. Недалека ад мястэчка ўехаў у алышыннік, бэзавага колеру пупікі якога абшчалі не сёння-заўтра распустіцца, паказушы на святло зялёныя пучокі скручаных лісцейкаў. Глянуў раз на гэты алышынны галіны Мікалай, глянуў другі, радасна ўздыхаючы, і раптам сярод нагрэтых сонцам сталаў волях убачыў чалавека з нямецкім аўтаматам на плячы і пазнаў з нейкай злой радасцю ў гэтым чалавеку Волеся. Радасць была ад таго, што ён нейкім чынам працываў гэтую сустрэчу. А залаўся на самога сябе, бо нічога добрага ад гэтай сустрэчы ён не чакаў. Перасунуўшы шмайзэр на грудзі, новымі ладнымі ботамі Волеся крок за крокам ступаў да воза, а Мікалай, можа,

міль другі!» В. Лебедзева / п'еса М. Радоўскага па матывах Г. Маласана /, У гэтым спектаклі ролю Клацільды я іграла з задавальненнем. І рэжысёр К. Каўфман знайшоў цікавае пастановавае вырашэнне, і музычны матэрыял мне падабаўся, але, на жаль, спектакль хутка знік з рэпертуару. Потым мне дазволілі ўвесціся ў «Маю судовую лэдзі» на ролю Элізы. У гэтым мяне падтрымаў музычны кіраўнік спектакля А. Лапуноў. Многае мне як актрысе даў спектакль «Ноч у Венецыі» ў пастаноўцы С. Штайна: роля Чыбалеты, якую я выконвала, вымагала высокай акцёрскай тэхнікі і наогул майстэрства. Але ўсё ж я адчувала, што маё субратнае амплуа не дае мне магчымасці на поўную рэалізацыю.

Г.К. За 14 гадоў працы ў Мінску мне яшчэ не ўдалося сыграць столькі спектакляў, колькі я сыграў у Растове за 6 гадоў... Неўзабаве пасля нашага прыезду ў Мінск тэатр пачаў працаваць над пастаноўкай народнай камедыі Р. Суруса «Несцерка». Мне цікава было і працаваць над сваёй роляй, і наогул — спасцігаць дух і каларыт сапраўднай народнасці, якім прасякнуты гэты твор. І вось ужо 14-ты сезон я працую ў «Несцерку» і ўсё часцей задумваюся: хіба гэта добра, што на афішы тэатра значыцца толькі адзін сапраўды нацыянальны па духу і па форме твор?

З.В. З нашым удзелам была пастаўлена яшчэ адна беларуская музычная камедыя Р. Суруса — «Судны час». Тут ужо іншая тэматыка — лёс беларускага сялянства ў час вайны. Сёння ў нас ідуць дзве музычныя камедыі беларускіх кампазітараў: «Мільянерка» Я. Глебава і «Джулія» У. Кандрусевіча. Цікавыя спектаклі, але іх тэматыка належыць да сусветнай класікі. Вось у оперным тэатры за апошні час з'явіліся дзве гістарычныя оперы на нацыянальным матэрыяле, а наш тэатр кампазітары неяк абмяноў. Мне здаецца, і гледачу было б цікава паглядзець вясёлую беларускую камедыю, тым больш, што музычны тэатр не павінен стаць у баку ад нацыянальнага адраджэння.

— Вельмі прыемна, што вы, некарыяныя беларусы, так разважаеце. Я ведаю, што вы ніколі не абмянеце беларускамоўны друкаваны выданні. Прыемна даведацца, што вы і сёння сваіму перададлі любоў да нашай зямлі, што ён пачаў сур'ёзна вывучаць беларускую мову і гісторыю... Але прадоўжым наш гаворку аб праблеме адсутнасці ў нашым тэатры рэжысёра-асобы...

Г.К. Тэатр увесь час зведае рэжысёрскі голад. Вось зараз наш дырэктар вымушаны ўскласі на сябе абавязкі мастацкага кіраўніка. Але гэта не выйсе. Немагчыма адначасова займацца адміністрацыйнай работай і вырашаць творчыя пытанні. Тэатру патрэбны рэжысёры, які б, рэалізуючы свае творчыя задумкі, турбаваўся таксама пра творчы лёс кожнага артыста, каб не

існавала такога паняцця як незапатрабаванасць таленту. Калі рэжысёр пастаянна працуе ў тэатры і добра ведае трупы, то ў кожнага акцёра больш шанцаў на рэалізацыю, і больш трапным будзе акцёрскае пападанне пры размеркаванні роляў.

— Але ж быў перыяд, калі ў нашым тэатры працаваў такі рэжысёр. Я маю на ўвазе Вячаслава Цюпа. Вакол яго згуртаваўся касцак акцёраў, якіх любіла публіка. Цюпа паставіў тады 4 спектаклі, а «Клапа» ў 1987 г. ставіў, ужо не будучы рэжысёрам гэтага тэатра. Усе ягоныя пастаноўкі вызначаліся яркасцю, нетрадыцыйнасцю рэжысёрскага вырашэння, і акцёрскія работы ў іх былі вельмі запамінальнымі. Я добра помню ўсе тыя пастаноўкі яшчэ і таму, што тады існаваў клуб прыхільнікаў апэраты, і фрагменты ўсіх работ можна было пабачыць яшчэ да прэм'еры. На жаль, перыяд гэты быў непрацяглы. Цяпер не хочацца ўспамінаць пра канфліктную сітуацыю, у выніку якой Цюпа вымушаны быў пайсці ў іншы тэатр, але вы пра гэты перыяд вайшай творчасці, я ўпэўнена, можаце многае расказаць.

З.В. Сапраўды, са з'яўленнем Цюпы ў тэатры ўзнікла атмасфера сапраўднай творчасці. Ён — рэжысёр са сваёй асаблівай эстэтыкай, патрабавальны да акцёраў, але не катэгарычны, з ім можна спрачацца.

— У спектаклі «Клоп» / музыка В. Дашкевіча, па матывах твораў В. Маякоўскага / вы, Зінаіда Віктараўна, адзілі ад свайго звыкллага амплуа. Ваш дуэт з Рыгорам Харыкам у гэтым творы па сіле эмацыянальнага ўздзеяння дасягаў рысы трагедыі. Пранізлівае песня шырага сэрца вайшай гераіні — Зоі Блорзкінай — не толькі перапоўнена болей загубленага кахання, у ёй ёсць падтэкст — асуджэнне сацыяльных абставін, якія прыводзяць да трагедыі. Наогул, заўсёды заўважаеш вашу ўменне нават невялікія характэрныя ролі выконваць з вялікім драматычным майстэрствам.

З.В. Мне здаецца, што гэтае майстэрства, калі яно ў мяне ёсць, надалей так і застаецца незапатрабаваным. Мая мара — сыграць вялікую характарную ролю, не ведаю, калі яна акцыдзіцца: век артысты апэраты непрацяглы...

Г.К. У нетрах нашага тэатра тады арганізаваўся як бы яшчэ адзін, альтэрнатыўны тэатр, або тэатр Цюпы, да якога імкнуліся тыя акцёры, якія разумелі ягоную эстэтыку. Як вядома, не збыліся нашы надзеі, тэатр Цюпы арганізаваць не ўдалося, хоць мы звярталіся ў розныя інстанцыі, у тым ліку і ў Міністэрства культуры. Усё скончылася тым, што Цюпа быў вымушаны перайсці ў ДАТ. А з тых спектакляў, што ён паспеў тады паставіць, я больш за ўсё люблю «Іграем у прынца і жабрака», я проста з захапленнем у ім

працаваў. Шкада, што тая пастаноўка хутка сышла з рэпертуару.

— Мне здаецца, што «Іграем у прынца і жабрака» па сваёй эстэтыцы і прыныце пастаноўкі больш прызначана для дарослага гледача, таму гэты «феерычны атракцыён для дарослых і дзяцей» вярта было паказаць і вечаарам, як гэта практыкуецца цяпер са спектаклем «Дзіцячы альбом». Тады ён больш пратрымаўся на сцэне... Асабіста я, як глядач, заўсёды чакала наступнай пастаноўкі Цюпы. І вось ён паставіў мюзікл «Хэло, Доли!», а цяпер працуе над «Халопкай» А. Стрэлнікава. Якія ў вас адчужэнні і думкі наконце гэтага?

Г.К. Тое, што Цюпа прыйшоў у тэатр для пастаноўкі спектакляў, вельмі добра. Але гэта не можа істотна змяніць становішча ў калектыве, бо ён усё ж застаецца рэжысёрам, якога запрашалі. У Цюпы цяпер ёсць асноўная работа ў оперным тэатры, ён, вядома, ён заклапочаны, вольнага часу няма, таму нам вярнуць былую атмасферу ўжо немагчыма. Тым больш, што няма ў тэатры тых выдатных акцёраў — Кузьмянкава, Харыка, з якімі мы тады працавалі.

З.В. Так, і нас, і Цюпу тады прыпынілі на ўзлёце, а цяпер ужо іншы час, сітуацыя змянілася, і самі мы сталі трохі іншымі. Я лічу, што кампрамісы не на карысць мастацтва, ідучы на кампраміс у творчасці, мастак губляе сваю індывідуальнасць. Так, рэспіцуюем «Халопку». Мы з Германам атрымалі нашы старыя амплуа. Я працую адначасова і над субратнай, і над узроставай ролямі, але больш схіляюся да апошняй.

Г.К. У «Халопцы» маю ролю, якая ў многім не супадае з маім акцёрскім складам. Таму з прапанаванага матэрыялу я буду імкнуцца зрабіць тое, што больш адпавядае майму ўяўленню і майму ўнутранаму адчуванню сябе ў гэтай ролі.

— Так, пра вашу схільнасць да імпрывізацыі я чула, прынамсі, ад рэжысёра С. Штайна, які паставіў у тэатры музыкамеды нямаю спектакляў ад кампазітара Р. Суруса. А як наконце залежнасці акцёрскай прафесіі? Ёсць жа рэжысёры-дыктатары...

Г.К. Я на сабе гэтага не адчуваю. Напрыклад, калі не так даўно А. Барсеган паставіў у нас «Марыцу», я дабіўся не толькі змены асобных мізансцэн, але і прапанаваў перабудоваць музычны матэрыял.

— Ужо год вы іграеце ў мюзікле У. Кандрусевіча «Джулія» ў дуэце з Наталіяй Гайдой. Але ставіўся гэты спектакль без вашага ўдзелу, ролю Майкла і рэжысёраваў, выконваў толькі Рыгор Харык — пастаянны партнёр Н. Гайдой, артыстычная прырода якога зусім не супадае з вашай. Я памяню, як вы першы раз ігралі ў гэтым спектаклі:

было такое адчуванне, што вас нешта стрымлівае, не было заўсёднай іскрыні ў вашых вачах. А цяпер вы іграеце лёгка і вуртозна, а галоўнае — з задавальненнем, так як іграеце лепшыя свае ролі ў лепшых спектаклях.

Г.К. Так, напачатку я не мог з усіх паўночна адчуць атмасферу спектакля. Наогул, я не люблю ўводзіцца ў спектакль, які быў пастаўлены без майго ўдзелу. Але паступова я пранікся атмасферай, асвоіў прастору мізансцэн, адчуў сябе ў рэчышчы пастаноўкі. Гэтую спрыяла і цудоўная музыка У. Кандрусевіча, і мая партнёрка Н. Гайдой — з якой мне прыемна працаваць, а таксама — сама пастаноўка. А калі гаварыць шыра, то я супраць уводу ў спектакль новых выканаўцаў.

З.В. Гэта ў нас прынята падтрымліваць спектаклі, каб яны жылі доўга. Мне не можам сабе дазволіць здымаць з пракуты спектаклі праз паўгода і нават праз год, бо не можам выпускаць новыя з такой жа хуткасцю. Не будзем гаварыць пра «заграніцу», дзе ўсё менавіта гэтак і адбываецца, дзе могуць сабе дазволіць выпускаць некаторыя спектаклі, каб паказаць іх толькі некалькі разоў. У нас жа, акрамя ўводу, існуе практыка падрыхтоўкі спектакля ў двух ці нават трох складах. Раней было добрае слова — дублёр, цяпер ад гэтага паняцця адмовіліся, таму з'явілася паняцце прэстыжнасці ці непрастыжнасці першага і другога склада. Мноства выканаўцаў — не на карысць спектаклю, «раскладжвае» акцёраў. Калі ў спектаклі адзін склад, то выпрацоўваецца ансамблевасць, калектывная адназначнасць.

— Як вы ставіцеся да надання артыстам ганаровых званняў? Вось Герман Віктаравіч у 1988 г. атрымаў званне заслужанага артыста, а вы, Зінаіда Віктараўна, таксама вылучаны на атрыманне гэтага ганаровага звання...

З.В. У нас з Германам погляды наконце гэтага аднолькавыя. Які большасць майстроў сцэны, мы лічым, што ганароваму званню павіна адпавядаць яго адэкватная напуюненасць. Артыст, атрымаўшы ганаровае званне, не мае ніякіх ні маральных, ні матэрыяльных прывілеяў. Тая мізэрная надбавка да зарплат, якая існуе, — чыста сімвалічная, пра яе нават няма гаварыць. Калі атрымаць гэтае званне ў маладзін узросце, у росквіце акцёрскай творчасці, тады нейкі маральны стымул будзе, але ў нас, як правіла, званне даецца пасля таго, як асноўны акцёрскі рэсурс выпрацаваны, як бы не за творчасць, а за выслугу гадоў. Вось за мяжой ніякіх званняў артыстам не прысуджаюць, і ім, здаецца, ад гэтага не горш...

— Шчыра дзякую вам за гутарку. Нахай ваша праца і ў далейшым будзе плённая і прынясе вам адчуванне поўнага творчага задавальнення.

Гутарыла Зоя ЛЫСЕНКА

паспеў бы пусціць каня наўскач, але не толькі разумей, што куля хутэйшая за любога каня, але не мог і не хацеў уцякаць.

— О-о, гэта ты, дохтар... — сказаў здалёка, спакойна, ураўнаважана, з канечным веданнем таго, чаго ён хацеў, быўшым упуюнены ў тым, што праўда Сусвету ляжыць у яго за пазухай, а прыбуда ветурач гэтае праўды не мае, а мае толькі крыўду ў выглядзе здэртага з мершняка кажуха, які ляжаў у нагах, і ў якім, здавалася, ляжала, як зарэзанты баран, душа бацькі маладога чалавека... Мікалай бачыў перад сабой не гаспадара гэтага сонечнага пералеска, па якім пырхалі з дрэва на дрэва балюча-яркія лімонніцы-матількі, ён бачыў гаспадара свайго жыцця, нейкага як бышам Бога, што трымаў яго рукой за сэрца: сцісне, рване — і няма нічога, цемра... Леташнім альховым лісцем засыпле пела за карчамі...

— Так гэта вы, дохтарко... — гаварыў хлопцё, падшпунтаў да вазы і мадаючы рукой кажух, сам думаючы пра нешта іншае, бо на Мікалая не глядзеў, бо на Мікалая глядзеў, як бы незарок, чорненкай дзірачка аўтаматнай рулі.

— От мой і тата, от мой і родны край. — Волесева рука абвела наваколле, ён гаварыў далей, — ты знаеш, дохтарка, не могу жыць без гэтага, — ён урука абвела наваколле, — бачыш, як хораша, матылькі пасле зімы лятаюць, жаворо-

нак свіргоча, як хораша пасле зімы, га?

Тут Мікалаю ўспомнілася, што вар'яты не забіваюць, але Волесь сказаў:

— Маліся Богу, маскаль...

Цяпер сумненні не было. Салодкая мяккасць разлілася па целу. Моцна, нисцерпа захацелася схадзіць у туалет, пацяжаму...

— Хлопца, — баскроўнымі вуснамі прашаптаў Мікалай, выплываючы ў памяці ўсё тыя мисцовыя паляшчкія словы, якія адзіна маглі прайсці да сямдзямі гэтага чалавека, які трымаў у руках і ягоную пабібелі, і ягонае жыццё, але словы мітусіліся і зніклі з памяці, як бы не хацелі служыць яму, Мікалаю, бо ён меў сваю, адрозную і чужую ад гэтай гаворкі мову.

— Татка мой, татка... — гаварыў Волесь, кльчучы воўну бачынага, як ён думаў, ці хацеў думаць, кажуха... І нагнуў галаву, і адварнуўся, бізгучна плачучы, алдышоў метру колькі і застыў, ахапіўшы галаву рукамі — Мікалай ведаў, што як толькі ён што сказаў, або рване каня, пусціць яго наўскач, то гэтым парушыць усё тое, што рабілася ў душы хлопца, а гэтым не толькі парушыць той светлы боль і ціхі смутак сывайнай жалобы па бацьку, але і парушыць самога сябе. Таму Мікалаю сядзеў смірна, не варушыўся. Конь пазіраў фіялетавым зрокам на людзей, быццам дзіўся імнім стасункам, уздуся чухаць гарбанае пераносе з белаі праліснай аб каней

аглоблі. А потым конь не вытрымаў стаяння і ступнуў пару раз наперад.

— Трр-р! — нагнуўшы лейцы Мікалай, і тут убачыў, што Волесь, не адймаючы адну руку ад вачэй, другой махнуў яму: ельз, маўляў. Мікалай адпусціў лейцы, папыліў алешыны. Як Мікалаю не хацелася глядзець на бандэраўца, ён гэтага не рабіў, колькі момантаў чакаў алдаду стрэлу, азірнуўся — хлопцё стаяў нерухома. За пералескам яшчэ раз азірнуўся — бандэравец паніху крочыў углыб лесу. Мікалай стобануў каня лэйчынаю. Зараз усё тое, што рабілася вакол Мікалая, здавалася яму новым. Адчуванне таго, што ён наанава нарадзіўся на свет, перапаўняла сярэдзіну. Хацелася крычаць, спяваць, галёкаць. Ён глядзеў на бліскучы жалезны шыны на драўляным коле вазы, і яны так радасна і зіхотка злілі на сонейку, што ён упершыню ў жыцці ўразумее, як хораша быць, жыць.

— Это же я живу, это же я живу, — безупынна паўтараў Мікалай, гонячы штылісты каня ў вёску, хутчэй да людзей.

Пасля гэтага выпадку, недзе ў маі месяцы, на цэнтральную вуліцу мястэчка, да райвыканкома прывезлі целы двух забітых бандэраўцаў. Іх зналі з палутаркі, пакліралі радам, прыхільні спінамі да муроу, а на грудзі аднаму пачапілі паперыну з крыва напісанымі літарамі: «ОНИ ВАС ГРАБЯТ».

Акрамя гэтага, у нежывыя рукі забітых ўстаўлі бяханец хлеба і кавалак сала.

Калі Мікалаю прайшоў праз натоўп абы-вельцаў і «стомленых міліцынераў» чырнапагоннікаў, дык убачыў, што той забіты, які трымаў утрывалей рукой за жывот, з якога выпалілі чысенькія белянкі кішкі, быў Волесь, той самы Волесь, які падарыў яму жыццё, чалавек, якому хапіла лобасці да жыцця, да людзей, канкрэтна да яго, Мікалая, і цяпер хлопца няма, ён нежывы, мёртвы, ідоўгія мхі гаспадарыць на яго лобе.

Не бачычы перад сабой свету, павалокса Мікалай дахаты. Уночы ляжаў, вараўцаў, блымаў вачыма, адчуваючы і за сабой віну ад таго, што ўрабілася. Прайшоў і месяц, прайшоў і другі, а папучэй віны не сыходзіла. Мікалай схуднеў, зноўравіўся.

Аднойчы надвечоркам, прыхапіўшы заступ і паляшчкія кажуха, Мікалай выйшаў за мястэчка, да могілак. Там няскора, у прыцемках, ён адшукаў дзве свежыя магілы. Забітых пахавалі тут, без крыжоў, нават без каменчынкаў у галовах. Крыжы з'явіліся нядаўна. Мікалай не ведаў, дзе, у правай ці левай магіле пахаваны Волесь, таму пракапаў равок паміж магіл, акуратна зладзіў там кажух, няўмеда перахрысціў яго і засыпаў пухлянай зямлёй, і быццам звяртаючыся да душы таго свайго кытапрана сказаў:

— Спі тут, з Ботам.

Студзень, 1991 г.

«ПРАЦАВАЦЬ З ІМКНЕННЕМ ДА ВЫШЭЙШАГА»

(Пачатак на стар. 5)

— Спачатку хачу зазначыць, што актывістам «Бацькаўшчыны» было вельмі няпроста прыняць рашэнне аб падрыхтоўцы да з'езда ва ўмовах, калі супраць яго выступала большасць дэмакратычных сіл. Але калі мы прынцыпова вызначаліся, то давялося шукаць такія падыходы да справы, якія б забяспечылі правядзенне з'езда на карысць не столькі ўрада, колькі на карысць беларускай справы. Мне здаецца, што гэта ўдалося зрабіць, хоць і было часам даволі цяжка.

Асабліва з'езда было тое, што ўпершыню, на маю думку, быў знойдзены новы ў нашых умовах шлях да супрацоўніцтва паміж дзяржаўнымі і грамадскімі структурамі. У савецкія часы, калі грамадскія арганізацыі былі на службе ў дзяржавы, усе сумесныя мерапрыемствы праводзіліся пры поўным дамаванні апошняй. Цяпер жа сітуацыя змянілася. І калі наша дзяржава хоча быць дэмакратычнай, то яна павінна лічыцца з грамадскімі сіламі, паважаць іх і супрацоўнічаць з імі на партнёрскім пачатку. Такая спроба і была зроблена пры падрыхтоўцы гэтага з'езда. Не адрозніе ўсё ішло гладка, але з цягам часу дзяржаўныя структуры адчулі сілу грамадства, і наша сумесная праца пачала набываць больш цывільізаваныя формы.

Што да вынікаў з'езда, то яны, на наш погляд, даволі значныя. Я тут мушу сказаць добрае слова ў адрас рэдакцыі «ЛіМа». Газета не абмежавалася рэпартажамі па паведамленням, але вельмі аператыўна надракавала і аналітычны матэрыял на слядах падзеі, прычым адрозніе ў двух аўтараў, адрастворавішы розныя ўспрымання. Мне, як аднаму з арганізатараў з'езда, надала цяжка дадаць нешта новае да тых канкрэтных ацэнак, якія пададзены ў лімаўскіх публікацыях. Там якраз адлюстравана асноўная сутнасць падзеі, якую і закладалі ў яе арганізатары. Гэта сутнасць і ёсць асноўны вынік з'езда — арганізацыйнае афармленне сусветнай беларускай супольнасці. У грамадскіх жыццёвых краінах ўзнікла новае паняццё, новы фактар, можна нават сказаць, новая грамадская сіла. І ўсё гэта ў кантактавым варыянце можна разглядаць як агульны вынік таго працэсу кансалідацыі беларускай нацыі, які распаўсюдзіўся разам з новым беларускім адраджэннем. Так што да яго прычыніліся ўсе дэмакратычныя сілы як у Беларусі, так і дыяспары, нават і тыя, хто спачатку адмоўна ставіўся да гэтага мерапрыемства.

— **Пытанне пра войска. Пасля з'езда і мінабароны, і Саюз афіцэраў зрабілі заклікі аб «юрдычнай неправамоцнасці» рэзальцыі на вайсковым пытанні. Што вы скажаце на гэты конт?**

— На гэтым пытанні хацелася б прыпыніцца больш падрабязна, бо яно было адным з найбольш вострых на з'ездзе.

Рэдакцыйная камісія з'езда пры падрыхтоўцы практаваў дакументам вельмі ўважліва разглядала і пытанне аб іх юрыдычнай абгрунтаванасці. Мылічы, што ўдзельнікі з'езда, беларусы, чые продкі будавалі гэтую дзяржаву, маюць права выказаць сваю думку аб тым, якой яны хочуць бачыць нашу агульную Бацькаўшчыну — Рэспубліку Беларусь. Гэтыя погляды выкладзены ў асноўным дакладзе на з'ездзе і прынятыя ім Дэкларацыя аб прынцыпах нацыянальнага дзяржаўнага будаўніцтва. Не можам мы быць аб'якавымі і да тых атрыбутаў дзяржаўнасці, ад якіх найперш залежыць яе лёс. Да тагога ўзруйна пытанню належыць і вайскове. Таму з'езд і

выказаў сваё стаўленне да яго. Зроблена гэта з пазіцыі, вядома ж, крытычнага падыходу да сітуацыі ў войску, але і з жаданнем, найперш, палепшыць яго стан, а не ўводзіць марны паклёп, які гэта лічыць Міністэрства абароны. У той жа час рэдакцыйная камісія была супраць уключэння ў тэкст заявы аб вайсковым пытанні патрабавання аб адстаўцы міністра абароны, як праланоўвалі некаторыя ўдзельнікі з'езда. Сябра рэдакцыйнай камісіі М.Статкевіч прапанаваў зняць гэты пункт з тэксту заявы, што і было зроблена. І справа тут больш у тактоўнасці, чым у юрыдычнай неабгрунтаванасці. Бо і на гэты конт беларусы маюць права выказаць сваё меркаванне.

Здзіўляе ў пазіцыі Міністэрства абароны найбольш тое, што, адмаўляючы ў праве на думку пра дзяржаўныя збройныя сілы прадстаўнікам беларускай нацыі, яно лічыць абсалютна нормальным даваць лёс нашай дзяржавы расійскім генералам і наогул трымаць на сваёй тэрыторыі чужую армію.

— **З'езд патрабаваў вялізных у сённяшніх умовах фінансавых выдаткаў. Вядома, што іх узялі на сябе дзяржава і ЗБС «Бацькаўшчыны», прычым, у роўных прыкладна судзісінах. Адкуль такія сродкі ў вашай грамадскай арганізацыі?**

— Падыход да фінансавання з'езда быў вырашаны неадназначна. Ужо пасля сходу беларусаў блізкага замежжа, які цалкам фінансавалі дзяржаву, мы вырашылі далей рабіць па-іншаму, а менавіта так, які і вялася сама праца: тыя мерапрыемствы, што ўзяла на сябе дзяржава і фінансаваліся з дзяржаўнага бюджэту. Расходы на гатэль, харчаванне, транспарт і інш. узяла на сябе «Бацькаўшчына». Канечне, гэта нам каштавала вялікіх намаганняў. Істотна дапамаглі некалькі беларускіх прадпрыемстваў з блізкага замежжа /А.Сілівончык з Сургута і А.Ядчанка з Львова/. Астатнія сродкі ад фінансавана-гаспадарчай дзейнасці самага Згуртавання. Мы лічым, што кожны грамадскі рух сёння можа разлічвацца на поспех толькі ў тым выпадку, калі будзе мець і матэрыяльнае апырышча. Таму ад пачатку свайго існавання надавалі гэтай справе значную ўвагу. Наш прынцыповы падыход заключаецца найперш у тым, каб не разлічвацца на фінансавую дапамогу эміграцыі, а наадварот, дапамагаць ёй у арганізацыі нацыянальна-культурнага жыцця. Наша эміграцыя не такая ўжо і багатая, і не трэба абіраць яе да нігі, карыстаючыся шырай прыхільнасцю многіх з нашых суродзічцаў. Але каб забяспечыць гэта ў рэальнасці, трэба працаваць, думаць, як арганізаваць сваю эканамічную дзейнасць так, каб яна не толькі давала сродкі на нашы асноўныя мэты, але і спрыяла развіццю стваральнай эканомікі нашай краіны.

Тых, хто мае пэўныя падарэзні ў адносінах да «Бацькаўшчыны», магу з поўнай адказнасцю заверыць, што ніякай фінансавай падтрымкі з боку дзяржавы Згуртаванне не атрымлівае.

— **А якім чынам фарміравалася прадстаўніцтва на з'ездзе? У друку можна было сутыкнуцца — і «ЛіМ» пра гэта пісаў — з заклікамі накіонт «заежжанага» характару з'езда...**

— Паводле прадстаўніцтва гэта быў з'езд сапраўды беларусаў свету, а не толькі замежнай дыяспары. Такі быў наш прынцыповы падыход з самага пачатку. Мы глядзелі, каб была прадстаўлена не толькі ўся дыяспара, але і сама Рэспубліка Беларусь. Так што фарміравалася прадстаўніцтва не толькі ад

структур «Бацькаўшчыны», але і ад большасці іншых беларускіх суполак свету і з Беларусі, былі таксама і асобныя дзеячы. Я добра ведаю склад нашай эміграцыі па архівах, і таму лёгка было арыентавацца, каму трэба даслаць запрашэнні. Можна сказаць, што ў зале было прадстаўлена людзі, што складаюць гонар беларускай нацыі.

Для вызначэння стратэгічных кірункаў развіцця сусветнай беларускай супольнасці з'ездам абрана Вялікая Рада ЗБС «Бацькаўшчыны» — каля 100 чалавек, для дзейнай работы — Малая Рада з прадстаўнікоў Беларусі, і яе выканаўчы орган — Управа ў складзе 17 чалавек.

— **Як наогула, на ваш погляд, захаванне патрэба ў такой арганізацыі як «Бацькаўшчына»?**

— Мы яшчэ толькі пачынаем, наперадзе вялікая праца.

Я спадзяюся, што роля «Бацькаўшчыны» ва ўмацаванні ўсебеларускіх сувязей не толькі не будзе змяншацца, але і ўзрастане. Ужо сёння Згуртаванне заняло сталае месца сярод грамадзянскіх утварэнняў краіны і аказалася здольным арганізаваць правядзенне двух вельмі значных мерапрыемстваў — Сходу беларусаў блізкага замежжа /снежня 1992 г./ і Першага з'езда беларусаў свету. Дыспара наша, нягледзячы ні на якія размовы аб быццям яе выміранні, становіцца важным фактарам у нашым нацыянальным жыцці. У нас сёння вялізная эміграцыя ў блізкім замежжы, на ўсходзе. Гэта як правіла найбольш аддучаваныя нашы кадры, хто ў свой час быў пасланы «на павышэнне» ў іншыя рэгіёны ці патрапіў туды па размеркаванні пасля навучання. Многія з іх працавалі ў Маскве і маюць вопыт удзелу ў кіраванні вялізнай краінай. /У Маскве нават узнікла суполка кіраўнікоў-беларусаў, якія гатовы спрыяць Беларусі/. Заходняя эміграцыя ў сваю чаргу дапамагае нашым палітыкам далучацца да сусветнага палітычнага вопыту. Нашы народныя дэпутаты, грамадскія дзеячы ладзяць паездкі ў ЗША, у многім дзякуючы таму, што там жывуць нашы суродзічцы. А яшчэ падрыхтоўка афіцыйных, урадвых візітаў... Хто нам лепш дапаможа зразумець і разгледзець замежжа, як і нашы суродзічцы за мяжой? А мы сёння павінны далучацца да сусветнай цывілізацыі.

Дый увогуле, міграцыйныя працэсы ў сучасным свеце пашыраюцца, дзякуючы развіццю сродкаў зносін, пашырэнню кантактаў паміж людзьмі. Паўстае таксама і праблема новай беларускай эміграцыі. Цяпер жа шмат хто выязджае ў свет па эканамічных меркаваннях, не адчуваючы сваіх каранёў. Але, апынуўшыся паміж іншых, «сваёмоўна» народаў, такія выязджанцы рана ці позна пачынаюць успамінаць пра свае карані. Чалавек без каранёў жыць не можа, бо гэта робіць яго безабаронным перад светам. Хіба што такое пачуццё прыходзіць у больш сталым узросце...

І тут мы вяртаемся да першапачатку «Бацькаўшчыны»: яна была створана для забяспечэння ўсебеларускай сувязі ў свеце. Але аспект дыяспары — толькі адзін з аспектаў нашай работы. Праблемы дыяспары ў глабальным маштабе не могуць быць вырашаны без вырашэння агульных пытанняў тут, у Беларусі, вось чаму «Бацькаўшчына», як я ўжо падкрэслівала, зацікаўлена глядзець на ход унутранай палітыкі ў Беларусі, у адрозненне ад іншых арганізацый, што працуюць на замежжы, — «Радзімы» і інш. Думаю, што ЗБС мае і ў

гэтым перспектыву для дзейнасці.

— **Нядаўна ў друку з'явіліся паведамленні пра тое, што ў Мінску ідзе падрыхтоўка да правядзення Кангрэса народаў Беларусі; сваё жаданне ўдзельнічаць у ім выказалі быццам бы ўжо 18 палітычных партый. Ці збіраецца прыняць удзел у Кангрэсе і ЗБС «Бацькаўшчыны»?**

— Зараз пакуль што цяжка адказаць на гэтае пытанне, таму што не маем дастатковай інфармацыі.

Наш удзел будзе залежаць ад таго, якія мэты гэтага мерапрыемства — кансалідацыя ці раз'яднанне. Выклікае пытанне назва мерапрыемства, маецца на ўвазе збор прадстаўнікоў толькі нацыянальных меншасцей на тэрыторыі Беларусі, ці з удзелам карэннага насельніцтва — беларусаў? Калі апошні варыянт, то як можна судзіць гэтае мерапрыемства з Першым з'ездам беларусаў свету, які адбыўся зусім нядаўна і на якім таксама прысутнічалі прадстаўнікі народаў, традыцыйна пражываючых на Беларусі, якія выказалі жаданне прыняць удзел — лўрэці, татары, рускія. Акрамя таго, наш з'езд адназначна выказаўся ў Звароце да беларускага народа аб тым, што мы хочам будаваць Беларусь «...як шанаваную, пайнавартастную дзяржаву беларускага народа і іншых народаў, што здаўна жывуць на нашай зямлі».

У сувязі з тым, што гэта быў з'езд беларусаў, праблемы нацменшасцей асобна не абмяркоўваліся, але абмяркоўваліся тыя пытанні, якія аднолькава важныя як для беларусаў, так і для ўсіх, хто жыве ў Беларусі. Па нашым меркаванні, праблемы нацменшасцей могуць быць станаўча вырашаны і іх правы будуць забяспечаны толькі ў тым выпадку, калі набудзе сілу і адродзіцца карэнная нацыя. Тым больш, гэта важна ў нашай краіне, якая з'яўляецца манацыянальнай, дзе за 70% насельніцтва складаюць прадстаўнікі карэннай нацыі, што адрознівае Беларусь ад многіх іншых дзяржаў.

Прымушае задумацца і той факт, што арганізатарамі з'езда з'яўляюцца партыі і арганізацыі правага накірунку, якія складаюць вядомы Народны рух Беларусі. Гэтыя палітычныя сілы не прынілі ўдзелу ў з'ездзе беларусаў свету, не выказалі падтрымкі яму і можна думаць, што свае мерапрыемствы яны задумалі, як альтэрнатыву нашаму з'езду, які, я вядома, аб'яўляў дэмакратычныя арганізацыі, што ставяць на пазіцыях незалежнасці і нацыянальнага адраджэння. Хацелася б толькі, каб гэта не было падобна на арганізацыйны інтэрпронтаўскага руху, як у краінах Прыбалтыкі, Малдова. Гэта ўжо небяспечная канфрантацыя і ні да чаго добрага яна не прывядзе.

— **На заканчэнне дазвольце пацікавіцца вашым меркаваннем наконт ролі жанчыны ў сучаснай беларускай палітыцы.**

— Я думаю, што жанчына павінна іграць у палітыцы найперш сваю ўласную ролю — прадстаўляць інтарэсы адной паловы грамадства. А калі ўлічыць, што найлепшы жанчына можа прадставіць і дзіцячы інтарэсы, то гэта будзе наогул большая частка нацыі.

Жанчына дае жыццё, гадуе дзяцей, таму менавіта яна глыбей ведае кошт чалавечага жыцця, кое ў наш час у асноўным залежыць ад палітыкі. Жанчына можа прыносіць у палітыку большую адказнасць, памяркоўнасць, у вырашэнні канфліктных сітуацый, а таксама духоўнасць, дабырыню, высокую ідэалы. Невыпадкова асноўным сімвалам Першага з'езда беларусаў свету стала постаць вялікай жанчыны Беларусі — Еўфрасіні Палацкай.

— **Дзякуй за гутарку, і — добрых сіл вам у вашай грамадскай дзейнасці, у жыцці наогул.**

Гутарку вёў Юрась ЛАГАДА

3 пошты "ЛіМа"

ПАВУЧЫМСЯ Ё СУСЕДЗЯЎ

Чалавек недасведчаны або грамадзянін замежнай краіны, знаходзячыся ў сталіцы суверэннай Беларусі Мінску 27 ліпеня 1993 года, напэўна, не здагадаўся б, што ў гэты дзень менчукі нешта святкавалі, а тым больш — адзначалі Дзень Незалежнасці. Не буды ўгадаваць пра ўрачыстыя пасяджэнні, фестывалі, канцэрты, наладжаныя з нагоды Дня Незалежнасці. Нагадаю толькі пра адзін з неабходных атрыбутаў адзначэння значных дат — святочнае афармленне горада.

Павінаўшы ў гэты дзень некаторых месцаў сталіцы, адрознівае адначасна — гарадскія ўлады, дзяржаўныя ўстановы дружна праігнаравалі галоўнае свята Беларусі. 27 ліпеня ў Мінску цяжка было ўбачыць дзяржаўныя бел-чырвона-белыя сцягі. Нават тыя арганізацыі, які ўсталявалі на будынках якіх лётас былі вышываны дзяржаўныя сцягі, гэтым разам чамусьці гэтага не зрабілі, а галоўная вуліца сталіцы праспект Ф.Скарыны па

старой «саўковай» традыцыі быў «упрыгожаны» блакітнымі, жоўтымі і чырвонымі сцяжкамі /???/. Смех ды і толькі.

Вось толькі некаторыя назіранні. Праспект Пушкіна: на будынках прадпрыемстваў і устаноў — ніводнага дзяржаўнага бел-чырвона-белага сцяга.

Вуліца Кальварыяная /былая Аланская/ — ніводнага дзяржаўнага сцяга; шыльды са старай назвай вуліцы напярэдадні свята не зменены.

Міністэрства мантажных і спецыяльных работ /плошча Маснікова/, Міністэрства культуры /III/, Оперны тэатр, Дом урада /III/, галоўны ўваход, Мінскі гарадскі Савет, галоўны ўваход — усюды ніводнага дзяржаўнага бел-чырвона-белага сцяга.

Увогуле, галоўная плошча сталіцы, плошча Незалежнасці, не была ўпрыгожана нацыяналь-

ным сцягам. /Выключэнне — будынак педінстытута/.

Нацыянальны банк РБ /III/, галоўны ўваход — дзяржаўны сцяг адсутнічае.

Акадэмія мільціцы — дзяржаўны сцяг адсутнічае.

І нарэшце — будынак Вярхоўнага Савета Рэспублікі Беларусь /III/, усе пад'езды — ніводнага дзяржаўнага сцяга.

Толькі на будынку некаторых дзяржаўных устаноў /педінстытут, ДК прафсаюзаў, Міністэрства ўнутраных спраў РБ, Міністэрства абароны РБ, Дзяржаўны філармоніі, Дзяржаўны рускі тэатр/ унутры нацыянальны сцяг.

Што ж, адносіны Вярхоўнага Савета і выканаўчых улад Беларусі да ўласнай дзяржаўнасці і незалежнасці вядома. Ім ужо нічога даказаць нельга. І не трэба! Не паважаючы свае дзяржаўныя сімвалы, яны не паважаюць

свой народ, але ў першую чаргу — саміх сябе. Прада, не зусім зразумелыя дзеянні службў Мінгарвыканкома, адказных за афармленне горада, якія, здаецца, зусім згубілі пачуццё меры і такту /вынік адсутнасці элементарнай культуры і густу/. Чыноўнікам адпаведных службў не пашкодзіла б ўсвядоміць /можна быць з дапамогай эфектыўнай сістэмы штрафў/, што на дзяржаўныя і святыя краіны праспект Ф.Скарыны ды іншыя галоўныя вуліцы і плошчы сталіцы ўпрыгожваюцца дзяржаўна-нацыянальнымі сцягамі, а блакітныя, жоўтыя, чырвоныя, фіялетавае сцягі ды іншыя рознакаляровыя прылады ўпрыгожваюць горад, калі ў ім адбываецца, скажам, свята міра і працы, свята гутаркі і смеху, карнавалі, шэсці і т.п.

Павучыцца б нам адзначыць свае дзяржаўныя светы так, як, напрыклад, эстонцы, латышы ды лётуцы. А нас пакуль што датычыцца прымука: хто як адпачывае, так і працуе. Мы ж пакуль што не ўмеём ні таго, ні другога.

Ігар КРУЧОНАК, архітэктар

г.Мінск

LiM - часаніс

ТЭЛЕБАЧАННЕ

НА КАНТРАСЦЕ ТЭМПЕРАМЕНТАЎ

16 жніўня Беларус-кае тэлебачанне прадавала сваіх глядачоў /заўсёднай, прыхільнай, аматар-рай — шматсерыйных замежных тэлепа-новак /спатканнем з мексіканскай актрысай Марыяй Сортэ, — шмат хто яшчэ цудоўна памятае яе геранію ў мексіканскім тэле-рыяле «Мая другая мама». Абавязна, а с с і п і а с і і, у с е ш л і в а с і і спадарнін Сортэ было не пазычаць, а па кантрасце са сваёй тэлегераніяй — яшчэ і раскутасці, распрыгоненасці, жывасці, уражлівасці і нават задаволенасці жыццём! Зрэшты, тэлепублика сама ўсё добра бачыла, напэўна, час ад часу зайздросячы гэтым студэй... Ці то разгубленым, ці то збынтэжэным чамусьці. На кантрасце тэмпера-менту, гумор і гумар Марыі Сортэ проста не знайшлася з чым параўнаць...

На здымку: перад выхадом у студыю. Фатамастак Алена ЕЖАНКОВА, такі ж самы гэсць БТ, які і актрыса Марыя СОРТЭ, парадкуе гарнітур мексіканскай гасці. Кабеты паўднёна кабаты.
Фота Аляксея ІЛІІНА

ВАРТЫЯ ВЯРТАННЯ

Тэлебачанню можна быць удзячным ужо хоць бы за тое, што раз-пораз яно... вяртае нам нашых акцёраў, акцэраў-сучаснікаў, паспяхова «пахаваных» у тэатральных масоўках або нявыха-дах, нядзелах, у неўвасобленых тэатральных ролях. Дадоўга, пакуль івага, разнастайнага акцёрскага шэрагу можна аднесці і купалаца Уладзіміра Рагаўцова, чыё наяданне п'яцідзесяцігоддзе не адзначалася вечарынаю, публікацыяй ды выступленнем перад публікаю. Пра акцёра і ягонае творчае жыццё, — а яно, як высвятляецца, удалае ды змястоўнае, хоць і спраўджаецца па-за тэатрам, — нагадала тэлевізійны рэжысёр Наталля Арцімовіч супольна з апэратарам Уладзімірам Хромавым, знайшў, моўмім слова, накіда тэлевізійнага монспектакля паводле Г.Бяля «Клоўн, які калекцыянуе імгненні». Ідэя і ініцыятыўка належыць выканаўцу — Уладзіміру Рагаўцову; тэма-рытм дзеяння вызначылі заставачкі-карцінкі /адбіўкі/ перад кожнаю наваляю, што складаюць самы тэлетвор /«Генеряла», «Марыя», «Леа», «Маці», «Бадэка»/. Прыемна адзначыць работу мастацкі Алены Шкавель, якая падборам прадметаў у кадры да грывам задавала апаветную атмасферу кожнай наваля. А калі ацэньваць працу групы ў святле перспек-тывы, дык ці не вартэ рэдактару Веры Ропат і рэжысёру Наталлі Арцімовіч прадумаць сваю адзіную ды непаўторную прагра-му... вяртання нам нашых акцёраў, акцэраў-сучаснікаў, хай сабе і не пахаваных у нявыхадах ды нядзелах тэатральных, але перадусім вартых буйнога плана, нягучнай інтанацыі ды інтэлектуальных зносінаў з публікаю?

Ж.Л.

МУЗЫКА

ЛУР'Е ЧАКАЕ ВЫКАНАЎЦАЎ

Імя Артура Сяргеевіча Лур'е наўрад ці знаёмае сённяшнім аматарам музычнага мастацтва. Між тым, сучаснікі называлі яго прэтэндэнтам на «адкрыццё» новай эры ў музыцы, які на пачатку нашага стагоддзя ўпарта шукаў новыя сродкі гукавой выразнасці. Лур'е-кампазітар /а ў гісторыю культуры ён увайшоў таксама і як крытык з пісьменніцкім талентам, і арганізатар музычна-прапагандыскай справы — тонкая і паэтычная нату-ра, «самотны лётчыннік ды лірык-фантаст».

З імем А.Лур'е звязана адна з найважнейшых падзей у гісторыі музычнага жыцця на Беларусі. Так, паводле загаду за ягоным подпісам у 1918 г. у Віцебску была адкрыта Народная кансерваторыя, якая пакінула адметны след у развіцці беларус-кага музычнага мастацтва.

Творчы лёс А.Лур'е склаўся драматычна, ягоная музыка, па сутнасці, забытая як тут, так і за мяжой, дзе кампазітар прабыў большую частку жыцця. Аднак жаданне ліквідаваць «белыя плямы» музычнай гісторыі ўласцівае многім сучасным выканаўцам. І падтрымліваючы іх, Нацыянальнае тэатральна-канцэртнае аб'яднанне «Беларуская опера» прапанаваў для вывучэння ды выканання ноты А.Лур'е. Сярод іх — «ахматаўскія» оперы кампазітара, вытанчаная кантата на вершы А.Блока для хору, Струнны квартэт, «Ave Maria, Salve Regina» для галасы і фартэпіяна, ішыя камерныя оперы. Творы Артура Лур'е, які пакінуў адметны след у музычным мастацтве пачатку XX ст., чакаюць сваіх выканаўцаў.

М.РАМЯНЮК,

літаратурны рэдактар «Беларускай капэлы»

ВІТАЛІ ЮБІЛЯРА

13 жніўня споўнілася 80 гадоў беларускаму кампазітару, народнаму артысту Беларусі, лаўрату Дзяржаўнай прэміі СССР Анатолію Багатырову. Яго віталі кансерваторыі і саюзы кампазітараў з многіх краін свету, а таксама знаёмыя людзі.

З нагоды юбілею ён атрымаў віншаванні ад былога першага сакратара Саюза кампазітараў СССР Ціхана Хрэнікова, былой салісткі Вялікага тэатра Н.Д.Шпілер, загадчыка кафедры кампазіцыі Маскоўскай кансерваторыі А.С.Лемана. Віталі яго іспанскі, чэшскі, польскі, літоўскі, кіеўскі, пецябуржскі саюзы кампазітараў. Прышлі паштоўкі ад рэктара кансерваторыі горада Роста /Германія/, тэлеграма ад Рымскай музычнай акадэміі «Санта Чэчылія». Усе жадалі Анатолію Васільевічу творчых поспехаў, доўгіх гадоў жыцця.

31 кастрычніка адбудзецца аўтарскі канцэрт А.Багатырова ў Беларускай філармоніі. Праграма будзе складацца з Першай сімфоніі, Канцэрта для віяланэлі з аркестрам, араторыі «Бітва за Беларусь» на словы Генадзя Бураўкіна, Ніла Гілевіча, Арка-дзя Куляшова. Дырыжор — народны артыст Беларусі Міхал Казінец.

А.НЯДЗВЕЦКАЯ

АДУКАЦЫЯ

ХОЦЬ І З ПЕРАПЫНКАМ

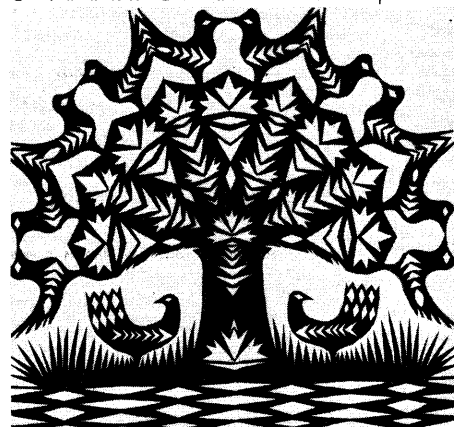
у два гады, але сёлета аднавілі сваю работу традыцыйныя курсы ўдасканалення настаўнікаў беларускай мовы і літаратуры з замежных краін, што з 1956 года звычайна працуюць летам пры Мінскім дзяржаўным педагагічным інстытуце. На працягу двух тыдняў, з 2 па 15 жніўня, на іх займалася 11 чалавек. У асноўным гэта — прадстаўнікі Беларускай, хоць прыехала па адной настаўніцы з Вільні і Таліна.

Было прыгатавана шэраг лекцый, прысвечаных надзённым праблемам развіцця беларускай мовы, літаратуры і ўвогуле нацыянальнага адраджэння, з якімі выступілі выкладчыкі са-мога інстытута, а таксама іншых вышэйшых навучальных уста-ноў. Культурная праграма ўключала знаёмства з Мінскам, Нясвіжам, наведванне радзімы Якуба Коласа.

ВЫСТАВЫ

КАЗКА

З ПАПЯРОВАГА ПАВУЦІННЯ



Перад вамі — выцінанка. Традыцыйны від мастацтва, дзе дрэвы і птушкі складаюць аднае ўвасабленне нашых прадкаў пра сусвет. Усё надзвычай проста: дасканала структура і сіметрычная кампазіцыя. Тут не вынаходзяцца новыя тэхналогіі, а толькі пераасэнсаванне адзіліфаннае часам мастацтва.

Перад вамі — работы маладой мастачкі Таццяны Маркавец, выстава выцінанак якой днём адкрылася ў Віцебскім мастацкім музеі. Народны майстар па саломяляцтву і ткацтве, руманіца славетай Т.П.Агафоненкі, апошнім часам яна звярнулася да выцінанак; майстэрства, якое амаль забылася на Беларусі. Калі ў Жамойці кожныя два гады мноства майстроў дэманструюць выразнасць па перы ўзоры і нават карціны, на Беларусі зроблены толькі першы крок для адроджэння не ў выглядзе фіранак ці накрывак, а ў якасці сур'ёзнага мастацтва. Летась у Мінску адбылася першая супольная выстава выцінанак, дзе брала ўдзел і Т.Маркавец. Несумненна, што яе новая выстава ў Віцебску, якая будзе экспанавана ў Полацку, многіх падштур-хне да вывучэння і практычнага авалодання нескладанай тэхналогіяй выцінанкі, якая пры ўсім мае велізарны графічны магчымасці.

Н.Ш.

...І ВЫРАБЫ З САЛОМКИ



У Нацыянальным музеі гісторыі і культуры Беларусі адкры-лася выстава жывалісу і вырабаў з саломкі. Яе аўтары — народныя майстры з вёскі Зазер'е Пухавіцкага раёна Вера і Аляксандр Салдаваты.

У экспазіцыі вырабы з саломкі, прызначаныя, у асноўным, для інтэраў. Даіўноса выкананы работы «Зубр» і «Пегас», найтонкай арнаментальнай вяззо вабяць «Царскія вароты», прыгожыя дэкаратыўныя падвесы. Вазы з саломкі, дапоўненыя цудоўнымі кампазіцыямі майстра фларыстыкі мінчанкі Наталлі Мацвеевай уражваюць вытанчанай прыгожасцю. І, вядома, прыемна ўсведамляць, што работы нашай зямлячкі Веры Сал-

датавай экспанаваліся ў Англіі, Германіі, у Арабскіх Эміратах і ў ЗША. Дзякую Нацыянальнаму музею, што тут знайшлі магчымасць пазнаёміцца з творчасцю гэтых таленавітых майс-троў мінчан і гэсцей сталіцы.

Яўген КАЗЮЛЯ, БЕЛІНФАРМ

На здымку: у зале выставы.

Фота аўтара

ШЧАСЦЕ ТВАРЫЦЬ

Барысаўчане добра ведаюць творчасць мастачкі Наталлі Ганчаровай. Першая частка яе выставы пад назвай «Травы» размешчана ў вітрыне салона-магазіна на праспекце Рэвалюцыі горада Барысава.

Свет мастацкі: любоў да характа зямлі, жыцця — ад яркіх сакавітых дэмухаўцоў і дзядоў да высахлага лісця і сцяблінак травы. Як творца яна здолела адісці ад грамадскіх узрушэнняў і зазірнуць ва ўласную душу, каб па-свойму ўбачыць вакол сябе свет.

Н.РЖУЦКАЯ

МАСТАЦТВА

З ВАЛАГОДЧЫНЫ

Адкрыццём для мінчан стала выстава мастакоў з Волагды У.Карбакова, М.Коп'ева, С.Радзюка і Ю.Саломкіна, якая экспануецца ў Палацы мастацтваў. Варта адзначыць, што да выставы непасрэдна прычынніліся беларусы. Адзін з жывалісцаў Сяргей Радзюкоў, цяперашні адказны сакратар Валагодскага СМ, скон-чыў Мінскае мастацкае вучылішча. А генеральны дырэктар акцыянернага таварыства «Бэрыні» з Волагды, якое выступіла фундатарам выставы, беларус Алег Голубев.

На выставе адкрыты продаж работ валагодскіх майстроў.

П.ГАРДЗЕЕНКА

ЛІТКУР'ЕР

ПАМЯЦІ

АЛЯКСАНДРА БЛОКА

Сёлета, па традыцыі, зноў ушанавана памяць Аляксандра Блока на Палесці. Як вядома, ён у свой час праходзіў службу ў часці, што размяшчалася ў вёсцы Парохонск цяперашняга Пінскага раёна, наведваў і Лунінеччыну.

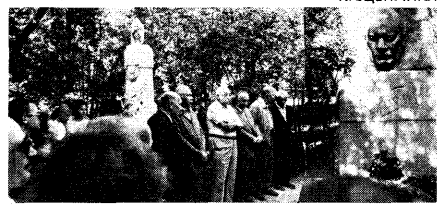
У дзень свята на чыгуначнай станцыі Лоўча ўстаноўлена мемарыяльная дошка, на якой выгравіраваны радкі аднаго з лістоў паэта, дасланага жонцы Л.Мендзелевай: «28 ліпеня 1916 года я ўпершыню сышоў на станцыі Лоўча». А пасля прыхільнікі таленту А.Блока сабраліся ў мяляўнічым кутку на беразе возера Белае. Чыталі вершы паэта, гучалі песні. Актыўны ўдзел у блокаўскім свяце прынялі члены літаб'яднання пры рэдакцыі раённай газеты «Лунінечкія навіны».

А.ХАРЛАМАЎ

НЕЎМІРУЧАСЦЬ

Штогод 13 жніўня сюды, на Вайсковыя могілкі ў Мінску, прыходзіць людзі, каб пакланіцца светлай памяці незабыўнага дзядзькі Якуба. У гэты дзень 37 гадоў назад яго не стала. І сёння ля магілы народнага паэта было людна. Да помніка ляглі кветкі. Адбыліся памінальны мітынг. Яго адкрыў старшыня Саюза пісьменнікаў Беларусі Зяўнак. Словы пра неўміручасць творчасці песьніра, пра нагаснасць ягонага імя ў народзе сказалі народны пісьменнік рэспублікі Васіль Быкаў, крытык Аляксей Рагуля, паэты Яўген Хвель і Сяргей Грахоўскі, наро-дны мастак Беларусі Уладзімір Стальмашонак. Выступоўцамі і слухачам падзякаваў сын Якуба Коласа Даніла Міцкевіч.

К.СЦЕПАНЮК



Фота А.САШОЎСКАГА

ДРУК

ВЕЧНА СУЧАСНЫ... НАВАІ

У розных народаў ёсць творцы, якія здатны былі абганяць сам час, сягаючы думкай на шмат стагоддзяў наперад. Але, наколькі слыннымі б не пачылі іх суплёмнікі, няма сумнення, што імя Алішэра Наваі ў гэтым шэрагу ніколі не памеркне, бо ён...

А, у рэшце рэшт, які ён, неўміручы Наваі, можна адчуць, пазнаёміўшыся з кнігай — «Лірыка» Алішэра Наваі, выпушча-най выдавецтвам «Мастацкая літаратура». Газеті, а таксама ўрыўкі з пазм «Допит Фархада Хасровыма», «Пасланне Шырын да Фархада», «Пасланне Лайлі да Маджнуна» пераказу ў даслоўніку, зробленыя са старажытнаўзбекскай мовы, В.Жуковіч. Ён жа дэліліца развагамі пра творчасць Наваі ў пасляслоўі «Стыхія духоўнасці». Уводзіны ж у свет творчасці Майстра пачынаюцца з уступу Б.Назарова «Алішэр Наваі».

Застаецца дадаць, што кніжка з густым аформленнем мастацкай і.Лобан, парадавацца, што такі добры падарунак зрабіла «Мастацкая літаратура» аматарам паззі і... засмучацца. Бо жужна, наклад жа ўсяго 700 экзэмпляраў.

А.М.

LiM - часаніс

Вывучаючы гісторыю СССР, здзіўляешся багаццю ў ёй рознага роду ідэалагічных і палітычных кампаній. Усе яны былі густа замешаны на нянавісці да чаго-небудзь альбо да каго-небудзь. Савецкіх людзей не пакідалі ў спакой. Перад грамадскім поглядам нязменна павінен быў маячыць вобраз зламысніка, які падкопваеца пад асновы самага прагрэсіўнага ў свеце ладу. Стомленым ад беспрасветнага жыцця, адурчаным ілжывай прапагандай людзям дазвалялася абрыньваць на яго злосьць, што назапашвалася гадамі.

раважна юрэйскай нацыянальнасці, якіх абвінавачвалі ў адсутнасці патрыятызму, у шальмаванні рускага і савецкага мастацтва, у нізкапаклонстве перад замежжам, у працягванні ў савецкае грамадства ідэалогіі і культуры буржуазнага Захаду.

З самага пачатку барацьба з «касмапалітамі», па сутнасці, з'явілася першай маштабнай акцыяй дзяржаўнага антысэмітызму ў палітыцы сталінскага кіраўніцтва, хоць асобныя антыюрэйскія акцыі ў гэтай палітыцы можна было назіраць і раней.

Як і ў Маскве, першы ўдар па «касмапалітах» на Беларусі вырашана было нанесці праз прысуд. 14 лютага 1949 г. у органы Саюза пісьменнікаў БССР газеце «Літаратура і мастацтва» публікуецца артыкул крытыка А.Есакова «Носьбіты бязроднага касмапалітызму».

Але вось называюцца «касмапаліты». Як і трэба было чакаць, сярод іх фігуруе ўжо прыгаданая «тройка». Да яе далучаюцца фалькларыст Л.Бараг, аспірантка Інстытута гісторыі АН БССР М.Меяровіч і інш. Пашыраецца і пералік «злачынстваў», якія прыпісваюцца касмапалітам: процідзеянне пастаноўцы ў тэатрах «лепшых савецкіх патрыятычных п'ес», усхваленне «фармалістычных трукцаў» ворага савецкага рэалістычнага мастацтва Меерхольда», прыніжэнне дасягненняў рускага рэалістычнага мастацтва. На востры атакі — дзяржаўны юрэйскі тэатр БССР. Яго калектыву абвінавачваюць «у пастаноўцы п'ес, у якіх ідэалізаваліся патрыярхальна-мяшчанскі побыт юрэйскай дробнай буржуазіі, услужлівасць жыццё ў буржуазнай Амерыцы».

Практычна ўсе абвінавачванні аказаліся

часопісы, якія публікавалі «пісаніну» касмапалітаў, калектывы, дзе яны працавалі, іх непасрэдныя начальнікі, а то і саслужбівцы.

У запале палявання на касмапалітаў апынуцца ў становішчы «дзічыны» было малапрыемна. Даводзілася каляцца. Каюцца, прызнаючы свае «памылкі» Л.Літвінава, М.Модэль, В.Галаўчынер, Я.Герцовіч і іншыя. Але ім не вераць, на іх ужо таўро, і язычаскі абрад самабічвання нічога не можа змяніць у іх лёсе.

Але пакаянныя патрабуюць і ад «паліўнічых». Таму каюцца і тыя, хто па абавязку службы меў якія-небудзь адносіны да «вінаватых». За тое, што не дагледзелі, праміргалі, не папярэдзілі. П.Броўка: «Мая віна — што Модэль не быў своечасова выкрыты як касмапаліт і фармаліст. Мая памылка ў тым, што шэраг артыкулаў Модэля ў часопісе «Полымя» быў надрукаваны ў бытнасць маю рэдактарам гэтага часопіса».

М.Клімковіч: «Лічу сваёй памылкай, што кнігі Модэля выходзілі пад маёй рэдакцыяй».

Рэдакцыйная калегія «ЛіМа»: «У разгортванні тэатральнай крытыкі ў БССР таксама ёсць значныя недахопы. У гэтым значная частка віны кладзецца на газету «Літаратура і мастацтва», якая прадстаўляла свае старонкі для эстэцка-фармалістычных артыкулаў Л.Літвінава, М.Модэля».

Ухільца ад удзелу ў бруднай справе, не рызыкуючы сваёй кар'ерай, было працячна немагчыма. Адным пагражаючы, другіх прымушаючы падпарадкавацца партыйнай дысцыпліне, трэціх спакушаючы абяцаннямі павышэння па службе. Не пакідаючы ў спакой нават хворых. Гісторыка, акадэміка М.Нікольскага паднялі з ложка, прымусілі недвуххвонска пісаць пісьмо, якое «асуджае варожую дзейнасць касмапалітаў», яно потым было зачытана на сходзе ў Акадэміі навук.

«Здаровую савецкую ініцыятыву» на арэне барацьбы з «касмапалітызмам» даводзіцца працягнуць вядомым пісьменнікам, паэтам і драматургам /П.Броўку, К.Краніве, М.Танку, А.Куляшову, П.Пестраку і інш./, кіраўнікам Акадэміі навук — прэзідэнту Н.Грощанкову, сакратару партбіора С.Маркевічу, дырэктарам Інстытутаў літаратуры, мовазнаўства і мастацтва /В.Сарысенка/, філасофіі і права /І.Львоўшчыну/, і, вядома ж, партыйным функцыянерам усіх рангаў.

І ўсё ж, нагледзячы на ўсю пільнасць партыі і КДБ, не не ды і здароўя непрадбачаныя праколы. Не ўсё ідзе так гладка, як планавалася. Так, напрыклад,

ТАЎРО — КАСМАПАЛІТ

ГІСТОРЫЯ АДНОЙ ПАЛІТЫЧНАЙ КАМПАНІІ

Па заведзенай у бальшавіцкіх эшалонах улады традыцыі любая ініцыятыва Крамля павінна была атрымліваць жывы водгук на месцах. Махавікі міні-кампаній, якія раскручваліся ўдалечыні ад Цэнтра, зацягвалі ў свой гібельны кругазварот усё новае і новае ахвяры, на гэты раз з ліку мясцовых жыхароў — рабочых, сялян, інтэлігенцыі, ваенных. Дакладна ўлоўваючы сітуацыю, рэспубліканскія, абласныя і раённыя кіраўнікі паслухмяна следвалі добра вядомым, няпісаным правілам гульні: калі выйшэе кіраўніцтва краіны выявіла крыніцу антыпартыйнай, антысавецкай «ерасі», то ім належыць у сваіх «прыходах» выяўляць, выкрываць, кляміць «ерэтыкоў» — сваіх «нацыяналістаў», сваіх «контррэвалюцыйнаў», сваіх «ворагаў народа».

З публікацыі апошніх гадоў беларускі чытач змог, нарэшце, многіх даведацца пра цэлы шэраг кампаній, якія разгортваліся на тэрыторыі БССР у эпоху сталіншчыны. Але ёсць і такія, што дагэтуль застаюцца па-за полем зроку нашых даследчыкаў. І сярод іх — кампанія барацьбы з «бязродным касмапалітызмам».

Сігналам для пачатку гэтай акцыі ў Беларусі стала публікацыя рэдакцыйных артыкулаў у газетях «Правда» і «Культура і жыццё». У іх выкрывалася «шкодніцкая» дзейнасць літаратурных, тэатральных і музычных крытыкаў /пе-

Па-за ўсялякага сумнення, артыкул быў напісаны па заданні партыйных органаў, якія падказалі аўтару і першых кандыдатаў на расправу: галоўнага рэжысёра Беларускага тэатра імя Я.Купалы Л.Літвінава, галоўнага рэжысёра Дзяржаўнага рускага тэатра В.Галаўчынера, тэатральнага крытыка М.Модэля. Абазваныя фармалістамі, эстэатамі, дэкадэнтамі, снобамі ад мастацтва, усе трое былі пазначаны кляймо «шкодніцкай савецкага тэатральнага мастацтва», «ваўнінчых эстэтаў, якія павінны быць канчаткова выкрыты».

Наступным днём пасля выхаду газеты адкрыўся XIX з'езд кампартыі Беларусі. Са справаздачным дакладам выступае першы сакратар ЦК Гусараў. Яго стрыжневая ўстаноўка: «ЦК ВКП /б/ і таварыш Сталін нацэлілі партыю і ўвесь савецкі народ на барацьбу супраць ганебных з'яў нізкапаклонства і рабаванства некааторай часткі інтэлігенцыі перад Захадам».

Дэлегаты з'езда, затаіўшы дыханне, чакаюць ад дакладчыка канкрэтных фактаў. Той, хто паспеў прачытаць публікацыю ў «ЛіМе», ужо ведае імёны першых кандыдатаў на расправу. Хто будзе наступны? Бо з вопыту правядзення падобнага роду кампаній нацяжка зрабіць выснову, што справа не абмяжуецца прынясеннем у ахвяру некалькіх чалавек.

надуманымі, прыгнугнутымі за вушы. Мастака Б.Малікіна асуджалі за тое, што ў «яго пейзажы /?!/ няма ніводнага чалавечага вобраза, няма вобраза война-вызваліцеля». У віну крытыку М.Смоліну сталіся «крамольныя» фразы пра тое, што беларускі рэалізм носіць своеасаблівы характар і мае свой спецыфічны змест. Л.Барага і М.Меяровіч абвінавачвалі ў «паклёне на беларускі народ» за тое, што ў сваіх работах яны «аб'явілі, што беларускі фальклор знаходзіцца пад уплывам сусветнай фальклорыстыкі». Падзронным і крамольным робіцца нават нізкая прадукцыйнасць працы. Старшыню секцыі крытыкі і музыказнаўства Саюза кампазітараў БССР М.Шыфрына асуджаюць за тое, што ён «не напісаў за апошні час ніводнага артыкула пра беларускую савецкую музыку», «ператварыўся ў крытыка-маўчальніка».

Адзін за адным ідуць сходны, наарады работнікаў культуры, мастацтва, літаратуры, навукі. З адзіным парадкам дня: выкрыццё «бязроднага касмапалітызму». Носьбітаў гэтай «ганебнай з'явы» выяўляюць не толькі ў літаратуры і тэатральнай крытыцы, але і ў галіне філасофскіх і гістарычных даследаванняў, у музычным мастацтве, сярод пісьменнікаў і драматургаў, мастакоў і скульптараў. Расследаванню і прапрацоўцы падлягаюць газеты і

З пошты "ЛіМа"

ІВАН ЛАСКОЎ КРОЧЫЦЬ У ПРАВІЛЬНЫМ КІРУНКУ

Хаця сенсацыйны артыкул Івана Ласкова «Племя п'яці родаў» /«ЛіМ», N 33, 18 жніўня 1989 г./ быў апублікаваны параўнальна даўно, у беларускіх гісторыкаў і лінгвістаў было доволі часу спраўдзіць і пераканацца, што аўтар доследу крочыць у правільным кірунку, а менавіта ў тым, што назоў Літва, якім доўгія стагоддзі звалася заходняя частка нашае дзяржавы, а часам нават і ўся Беларусь, мае фіна-ўгорскае паходжанне, — аднак, на жаль, ніхто я быццам усур'ёз гэта не ўспрыняў, маўляў: прымаем да ведама і не больш! У шматлікіх публікацыях апошніх гадоў па гісторыі Беларусі ўсё адстойваецца тая састарэлая тэза, што назоў Літва мае менавіта балцкае /жамойцкае/ паходжанне. Гэта, прынамсі, бачна і па цяперашніх публікацыях у «Звяздзе» і «Народнай газеце» ў серыяле «100 пытанняў і адказаў з гісторыі Беларусі».

Мяне таксама захапіла гэтая тэма «Племя п'яці родаў». Яшчэ жывучы ў Латвіі, я зліставаўся з аўтарам, які жыў у Якуцку. Плэнам ліставання і абмену думкамі стаў мой матэрыял «Аб чым гавораць географічныя назвы», які надрукавала газета «Вестнік Глыбоцкіх». Іван Ласкоў шмат дапамог мне для збірання матэрыялаў па гэтай тэме, а менавіта тапаніміка Глыбоцкіх, дзе я прадоўжыў тэму «Племя п'яці родаў» у статуснах да свайго краю.

Тут я мушу падзяліцца ўласна сваімі меркаваннямі і знаходкамі.

Нежэ, разглядаючы карту Эстоніі, я знайшоў цікавыя рэчы. А менавіта. На

ўсходзе гэтай краіны ёсць паселішча Прага. Сталіца Чэхіі, як мы ведаем, таксама носіць назоў /праўда, без падвойнага «а»/ Прага /Praha/. Што агульнага паміж эстонскай і чэшскай Прагай? І тая і другая стаіць ля вады, эстонская — ля берага Чудскага возера, чэшская — на берагах Влтавы. Не вытрымліваю ад спакусы — разгадаць сэнс назвы іду ў бібліятэку Вентспіла /тады я жыў у Латвіі/. Эстонска-расейскага слоўніка не было, затое быў эстонска-латышскі. Знаходжу: Praaga — брага, слота /расейск/. — слякты/. Калі ўлічыць, што ў Эстоніі і ў Чэхіі абедзве Прагі сфарміраваліся на берагах вадаё-

маў, дзе маглі быць у мінулым забалочаныя мясцовасці /слота/, то гэта з пэўнай доляй верагоднасці падмацоўвае маё меркаванне. Адметна тут і тое, што наш палескі беларускі горад Брагін таксама ляжыць на беразе ракі Брагінькі, якая ў мінулым, магчыма, мела іншы назоў, а ўжо сённяшні, пэўна ж, атрымала ад імя горада. Цікава і тое, што ў беларускай мове ёсць таксама слова «прага», дакладней, «пражыць», напрыклад, у варыянце — «пражэны гарох». Так у нас, у Глыбокім, завуць адну траву, — бярэць гарох і пражаць, гэта значыць, намочваюць, а затым смажаць на патэльні...

На гербе беларускага горада Сяно намалеваны дзве касы, і назву гэтага горада выводзяць ад слова «сена». Недалёка ад гэтага горада ёсць возера Сара, якое, як лічаць даследчыкі, сваёй назвай мае балцкае паходжанне /В.А.Жучкевіч. «Чаму так названа». Мінск, 1969 г./.

А вось у Эстоніі ёсць паселішча Сяйна, недалёка другое паселішча Сару, ёсць і Саарэ, ёсць Ваалма, а на Беларусі — Волма; Лохва, а ў нас — Лахва; Пярну, а ля Глыбокага — Прыпярна /Прыпернае/; ёсць Вільяндзі, а на Беларусі — Вільня, каля Таліна працавае рака Ягала, а літоўскі князь зваўся Ягайла. Мяне даўно цікавіла гэтае

таямнічае слова — «сара», якое ўкаранілася ў шмат якіх географічных назвах, раскіданых па ўсёй Еўропе: Сарэва, Саранул, Саратаў, Саарэ. Наколькі шырока гэтае слова сустракаецца ў географічных назвах, настолькі шырока яно адлюстравана ў слоўніку: sara — кусок зямлі, sari — чарада /руск. вереница/; sara — cira, sarga — азярод, sārj — вялікі, лытка; saar — ясеня; saare — востраў. Не бяруся таму рабіць высновы, які сэнс закладзены ў назве беларускага возера Сара, бо расейская транслітарацыя на картах не заўсёды адпавядае аўтэнтычнаму маўленню. Але пэўна іншае. Так, варыянтнае слова sari ёсць sarja /чарада/, а на Верхнядзвіншчыне ёсць мястэчка Сар'я на рэчцы Сар'янка і таму назоў Сар'я ніякі не балцкі, як гэта цвердзяць латышчы, якія нават лічаць, што і назоў Полацк /ад р.Палата/ мае латышкае паходжанне і пры стварэнні, пасля Кастрычніцкай рэвалюцыі, незалежнае дзяржаўны планавалі ўключыць у свой склад землі з беларускімі гарадамі: Браслаў, Асвея, Дрыса /Верхнядзвінск/, Дзісна і Полацк, але гэтаму пашкоділа польская акупацыя Заходняй Беларусі...

Пад Віцебскам ёсць мястэчка і рэчка з аднайменнай назвай Ула, а па-эстонску «Ула» — «жыць па сваёй волі /па сваім разуменні/», якое, як мне здаецца, адпавядае беларускаму тапанімічнаму тыпу: Слабада, Слабодка. Іван Ласкоў згадвае ў сваёй апошняй публікацыі раку Віць у басейне Дуная і рэчку Віць на Беларусі. Тут мне адразу прышло ў галаву, што назоў нашага Віцебска паходзіць ад ракі

партыйны сход у кансерваторыі прайшоў без энтузізму, пры падазрона маўклівай аўдыторыі. Сям-там узнікаюць нават слабыя ачагі супраціўлення. Галасы пратэсту супраць партыйна-бюракратычнага дыктату над мастацтвам гучаць на адкрытых партыйных сходах у тэатры імя Я.Купалы, у тэатры оперы і балета, у дзяржаўнай філармоніі. І вернападдэнцаў прэсе дазваляюць выяўляць сітуацыю, выкрываючы тых, хто «не разумее ўсёй палітычнай значнасці барацьбы з касмапалітызмам», хто асмелваецца выступаць у ролі «адвакатаў» сваіх асуджаных на расправу таварышаў.

«Замест таго, каб па-большавіцку раскрасіць сапраўднае аблічча Л.Ліцінава, С.Бірыла /сакратар партарганізацыі тэатра імя Я.Купалы. — В.С./ спрабаваў абляць тэатральную крытыку ў газетах, заявіўшы, што і без яе тэатр разбіраўся ў сваіх памылках і вызначаў шляхі свайго развіцця. Гэта непартыйнае выступленне С.Бірылы аб'ектна змала палітычную прынцыповасць пастаўленага пытання... Найбольш дзіўным было выступленне дырэктара тэатра В.Стэльмаха. Ён зануваў у схваленне дзясятнага тэатра, абуралі тэатральнае крытыкай, якая, маўляў, не памагала тэатру... Пагарджалі ў адносінах да крытыкі тон сведчальны аб неразумненні В.Стэльмаха гэтай важнай зброі партыйнай і грамадскай думкі. Ён узяў пад сваю абарону фармалістычны спектакль Ліцінава «Дзень цудоўных падманаў» і не зрабіў ніякай спробы ўскрыць носьбітаў касмапалітызму ў тэатры» /«Літаратура і мастацтва», 1949, 26 лютага/.

Непасрэдна на Беларусі кампанія барацьбы з «касмапалітызмам» садзейнічала ўстанавленню больш жорсткай партыйна-бюракратычнай цензуры над беларускім мастацтвам, якое і без таго стагнала пад яе невымерна цяжкім ігам. Яшчэ раз у жорстка-дырэктыўным тоне было ўказана, што ў мастацтве важныя не столькі мастацкія вартасці, колькі адпаведнасць Сістэме.

Пасля парому, учыненага ў галіне літаратурнай, тэатральнай і музычнай крытыкі, мала хто мог асмеліцца крытыкаваць бездапаможна слабыя ў мастацкіх адносінах работы, якія вызначаліся пераможна-патрыстычным ухілам. Сама ж крытыка аказалася канчаткова звядзенай да ролі партыйна-бюракратычнага наглядачы над мастацтвам.

Кампанія супраць «касмапалітаў» згубна адбілася не толькі на развіцці мастацтва і літаратурнай крытыцы ў Беларусі. Яна балюча ўдарыла і па нашай гістарычнай навуцы, уварасціўшы дух сумна вядомай па 30-х гадах барацьбы з «нацызмаўшчынай». Зноў на ўвесь голас

загучалі грозныя заклікі да «барацьбы супраць рэцыдываў нацыяналістычнай ідэалогіі», да пераадолення «вялікай былітаны ў ацэнцы спадчыны дарэвалюцыйнай беларускай культуры». Зноў быў падхоплены тэзіс аб неабходнасці барацьбы супраць ідэалагічных «памылкаў, дапушчаных асобнымі гісторыкамі і літаратарамі».

І ўсё ж была адна асаблівасць, якая надавала барацьбе з «беларускім нацыяналізмам» у гэты час элементы пэўнай навізны. Гэта — больш настойлівая, чым раней, трактоўка беларускай гісторыі ў шыра антызаходнім і русафільскім ключы. Адаваліся анафемам любыя спробы разглядаць нашу мінулае ў кантэксце сусветнай гісторыі, у рамках складанага, супярэчлівага працэсу барацьбы і ўзаемадзеяння шматлікіх палітычных, эканамічных, ваяных і культурных фактараў. Больш мэтанакіравана праводзілася думка, быццам «святло культуры» на Беларусь ішло толькі з Усходу, з Расіі, а з Захаду, наадварот, — толькі змрок, гвалт і экспансія.

У ходзе кампаніі барацьбы з «касмапалітызмам» была канчаткова замацавана і ўзаконена ў якасці адзіна дазволенай канцэпцыі, адпаведна да якой перыяды гісторыі, калі беларуская зямля знаходзілася ў складзе Вялікага княства Літоўскага і Рэчы Паспалітай, павінны былі трактавацца выключна ў чорных фарбах; а пісьменнікі, паэты, філосафы і гісторыкі, што працавалі на глебе не толькі беларускай, а і польскай, іншых заходне-еўрапейскіх культур, аб'яўляліся «дзясячымі панска-шляхетнай культуры і рымска-каталіцкай царквы», раздзіянерамі і ворагамі беларускай культуры.

У дакладзе на XIX з'ездзе КП/б/Б Гусараў ставіў у заслугу партыйным ідэалагам «выкрыццё», які ён казаў, «нацыяналістычнай тэорыі пра «зласты век», які нібыта перажывала Беларусь у сваім эканамічным, палітычным і духоўным развіцці ў XIV—XVI стагоддзях, знаходзячыся ў складзе Літоўскай і Польскай феадальных дзяржаў».

Барацьба з «касмапалітызмам» у рэспубліцы вылілася ў дэманстрацыю такога непрыхаванага русафільства, перадак імя паклікаў нават ашалелы нападкі на «нізкапаклонства перад Захадам». Пакланенне перад сапраўды вялікім мінулым Расіі абарочвалася ганьбаваннем уласнай гісторыі, выкрэсліваннем з яе цэлых перыядаў з іх найбагацейшымі палітычнымі і культурнымі традыцыямі.

Пасяняны ў сталінскую эпоху зярняты кампанейшчыны давалі аб сабе знаць ва ўсе наступныя гады. Нават перад канцом

КПСС кіраўніцтва ЦК КПБ, яго прапагандысцкая машына працавала на поўную магутнасць. Зноў над грамадствам навісла злавесная здань «аплавання на ведзьмаў». Барацьба з «шагаламаніяй», напады на «нефармалаў», на антысталінскае таварыства «Мартыралог Беларусі», на Беларускі народны фронт. Акцыі ў абарону справы «Вялікага Кастрычніка», «сацыялістычнага выбару», непарушнасці калгасна-саўгаснага ладу. Выступленні супраць дэмакратызацыі і галоснасці, супраць дзяржаўнага суверэнітэту.

І ўсё ж да ўдзелу ў ідэалагізаваных акцыях партыйнаму кіраўніцтву не ўдалося прыцягнуць хоць колькі вядомых, папулярных у народзе вучоных, дзеячаў культуры і мастацтва. Тое, што без аслабавы цяжкасці ўдалося ў ходзе кампаніі барацьбы з «бязродным касмапалітызмам», што, хоць і з рыпам, удавалася яшчэ нядаўна, на гэты раз аказалася непаспелым задачай. Давалася мабілізаваць састарэлых пенсіянераў, праждак журналістаў, цвёрдалобых, зацкілых на камуністычнай утопіі вузаўскіх выкладчыкаў, акадэмічных псеўдавучоных.

Крах настаў пасля жніўняскага пачатку 1991 г. і роспуску КПБ. Партакратычная вярхушка пазбавілася важнейшых рычагоў уплыву на масы — парткомаў, прэсы, выдавецтваў, радыё і тэлебачання. Пад яе кантролем у рэспубліцы засталіся лічаныя газеты і часопісы — такія, напрыклад, як «Славянскія ведомості», «Мы і вярэмя», «Політыка. Позиция. Прогноз», «Політычскі сабеседнік» /год таму гэты бульварна-сталінскі часопіс, былы орган ЦК КПБ, спыніў сваё існаванне/.

Ды згрупаваныя вакол гэтых выданняў сілы зноў уздымаюць сцяг кампанейшчыны. У ход ідуць старыя лозунгі, якія клічуць нас у «слаўнае» таталітарнае мінулае. Зноў чуюцца заклікі да барацьбы. Зноў нам навіязваюць вобразы чарговых ворагаў — на гэты раз з ліку дэмакратаў, кааператараў, «сіяністаў» і г.д.

І ўсё ж хацелася б верыць у здаровы сэнс простага людю. У яго здольнасць бачыць сапраўдныя намеры сучасных большавікоў. Народ, які паспытаў свабоды, наўрад ці нават у гэты цяжкі час спакінуць перспектывай звароту ў атмасферу ідэалагічнага дыктату і пастаяннага «прамывання мозгоў».

У.СЕМЯНЮК,
доктар філасофскіх навук,
прафесар

Адраджэнне ФОНД ЧАКАЕ... ПРЫЗНАННЯ

Мінчукі памятаюць вясновыя філарманічныя канцэрты аркестра духоўных інструментаў «Няміга», калі выконваліся творы беларускіх ды амерыканскіх кампазітараў: А.Мдзівані, Д.Смоляска, Т.Кнока, Д.Гершына, Д.Бернстайна, Ф.Флоу і Ф.Сюзы. Такая музыка была выбрана мастацкім кіраўніком «Нямігі» А.Берным невыпадкова. Канцэрт стаўся першай акцыяй Міжнароднага гуманітарнага фонду «Адраджэнне Беларусі». А ў зале Беларускага таварыства культурнай сувязі з замежнымі краінамі прайшла ўстаноўчая прэзентацыя фонду. Гэтым афіцыйным падзеям папярэднічала вялікая падрыхтоўчая праца, быў створаны аргкамітэт фонду «Адраджэнне Беларусі».

Ідэя стварэння такога фонду з'явілася ў нашага былога суайчынніка Анатолія Астроўскага, які цяпер жыве ў ЗША. Летась у верасні ён прыехаў у Мінск, сустрэўся са сваімі сябрамі, агунаўся ў атмасферу роднага горада, востра адчуў сацыяльныя, палітычныя праблемы Беларусі, убачыў вялікія якасці на шляху развіцця яе культуры.

Ягоня ідэя мела розгалас у самых шырокіх колах грамадскасці: у дэпутатаў Вярхоўнага Савета Рэспублікі, кіраўнікоў дзяржаўных ведамстваў, прадстаўнікоў творчай і навуковай інтэлігенцыі. На яе адгукнуліся святары розных канфесій, кіраўнікі разнаітных фірмаў, прадпрыемстваў, банкаў, грамадскіх арганізацый...

Мала каму за маёй вядомай вялікай і трагічнай гісторыі Беларусі, звязаная са шматлікімі набегамі з Усходу і Захаду, працяглай паланізацыяй ды русіфікацыяй, сталінскім рэпрэсіямі, вялікімі людскімі ахвярамі ў другой сусветнай вайне. Пасля таго, як на тэрыторыю Беларусі выпала каля 70% радыёактыўных чарнобыльскіх ападкаў, што спарадзіла праблему самога фізічнага існавання беларускай нацыі, Беларусь стала краінай нацыянальнага бедства.

Не меншую шкоду Беларусі зрабіў чарнобыльскі духоўны. Ён выявіўся ў падаўленні дэмакратычных свабод, ва ўпадку нацыянальнай самасвядомасці, забіцці гістарычных ды культурных традыцый, разбурэнні святыхаў. Духоўны крызіс закрануў не толькі беларускі этнас, але і культуры рускіх, палякаў, татараў, габрэяў, армянаў, украінцаў, іншых нацыянальных супольнасцяў Беларусі.

Пра ўсё гэта гаворыцца ў аснове Міжнароднага гуманітарнага фонду «Адраджэнне Беларусі» да грамадзян, народаў і ўрадаў Сусветнага супольніцтва.

Сёння, калі Рэспубліка Беларусь стала незалежнаю дзяржавай, аказалася, што падмурка яе нацыянальнага дома не надта ўстойлівы. Каб умяцаваць яго, неабходна дапамога. Не сакрэт, што ад стабільнай сітуацыі на Беларусі шмат у чым залежае спакой і раўнавага ва ўсім свеце.

Міжнародны гуманітарны фонд «Адраджэнне Беларусі» дакладна вызначае мэты сваёй дзейнасці, сярод якіх адраджэнне і развіццё беларускай культуры і навуцы; адраджэнне і развіццё духоўнасці ўсіх канфесій; адраджэнне і развіццё эканомікі Беларусі; адраджэнне беларускага генафонду, духоўнага здароўя нацыі; выяўленне і рэалізацыя патэнцыялу нацыі і інш.

Выказваючы свае ідэі ў памяненай адозве, вызначаючы мэты сваёй дзейнасці, фонд, безумоўна, гатовы зрабіць надзейным інструментам і прынесці карысць не толькі Беларусі, але і ўсяму свету. Аднак усё высакародныя намеры могуць рэалізавацца толькі ў тым выпадку, калі фонд атрымае прызнанне і матэрыяльную падтрымку як урадавых ды камерцыйных структураў Рэспублікі Беларусі, так і сусветнага супольніцтва.

Уладзімір СКРАБАТУН

Э.СКУРАТАВА

Віцебца, а можа, нават першапачатковая форма назвы якой была Віцебца /Віцѣ-Ва/.

У той час /з 1973—75 гг./ я служыў у войску на тэрыторыі Чэхаславакіі. Ужо тады я заўважыў цікавую акалічнасць: Топольчаны, Градчань, Альшаны, Тураны, Сучаны, Чэрчаны, Бошаны, Солчань, Ліпаны і т.п. ва ўсіх гэтых назвах прысутнічае суфікс — «-аны», «-яны», а на Беларусі: Ружаны, Пружаны, Дварчаны, Гараўляны, Літвяны, Ашмяны, Варняны, Гальшаны і г.д.

У размове з адным са служыўцамі /з Украіны/ я выказаў гэтае цікавае назіранне. І ў якасці прыкладу чамусьці з беларускіх гарадоў назваў Свянцаны. Цяпер я задаю сабе пытанне: чаму, калі літоўцы /жамоіцы/ лічаць назвы тыпу Ашмяны сваімі, то чаму яны іх на Віленшчыне перайначылі на свой лад? — Свянцаны — Швенцоні, Турмонт — Турмантас, Меднікі — Медынінкі...

Дарчы, на Беларусі таксама ёсць геаграфічныя назвы, дзе каранем слова з'яўляецца «тур»: Тураў, Тураўля, Турыца і г.д. Пад Рыгі ёсць горад Сігулда, і ў горадзе ёсць некалькі замкаў: тры сярэдневяковыя, астатнія пабудаваныя недзе ў XIX ст. Адзін з замкаў носіць назву Турайда, ад наймення вакольнай мясцовасці. Турайда /Тур + Айда/ — на мове літваў /народ фіна-ўгорскай групы, блізкі па мове да эстонцаў/ мае сэнс Боскі Сад /аб гэтым чытаў у кнізе «Sigulda»/. Паводле І.Ласкова /«Племя яці родаў»/, «монт» — чалавек /Жыгімонт/. Тады Турмонт /Тур + монт/ — Боскі чалавек. Вядома, што шмат якія

назвы населеных пунктаў утварыліся ад мяншчкі ці прозішча першага пасяленца ці заснавальніка паселішча. Цікава, што Тураўка знаходзіцца ў маляўнічай даліне ракі Гаўя. Сапраўды — Боскі сад! Есць і на Беларусі, на Гарадзеншчыне рэчка з падобнай назвай — Гаўя, хаця не бярэся сцявяджаць, балкае ці фіна-ўгорскае паходжанне назвы, але Гарадзеншчына — месца леталіснай Літвы.

Не бярэся таксама сцявяджаць, што назвы паселішчаў з суфіксам «-яны» маюць фіна-ўгорскае паходжанне, але іх распаўсюджванне ёсць толькі на тэрыторыі Чэхаславакіі, Беласточчыне /Мастаўляны/ і на Беларусі, а ў астатніх краінах іх няма, мо за выключэннем Вагак'іані /Варакляны/ ў Латвіі і Жуляны пад Кіевам і ўжываюцца яны ў назвах як славянскага паходжання /Дварчаны — Пастаўскі р-н, Гараўляны — Глыбоцкі р-н/, так і фіна-ўгорскага /Ашмяны, Літвяны, Жупраны/, але, як мне падаецца, гэты суфікс прынесены на Беларусь з басейна Дуная. Да таго ж здзіўляе падабенства назваў Чэхіі і Славакіі з Беларуссю: Zbraslav, Zbraslalice — Браслаў, паселішчы з назвамі тыпу Літва ў Босніі, на Беларусі і Чэхіі.

Мне падаецца, што Іван Ласкоў стайць у сваіх пошуках на правільным шляху і яго высновы адкрываюць новыя невядомыя старонкі нашых старажытных гісторыі, якія, між іншым, могуць прымусіць перагледзець усю існуючую канцэпцыю еўрапейскай гісторыі. Важным момантам, як мне падаецца, у адкрыцці І.Ласкова з'яўляецца тое, што фіна-ўгорскае племя «ўдзельнічае» ў этнагенезе беларускай нацыі, даўшы нашай старажытнай краіне назву Літва, і сённяшняй Рэспубліка Беларусь з'яўляецца яе спадчыніцай.

Лічу, што нам, беларусам, не трэба «спяць у шалку», а неабходна ехаць у Гаўю ў міжнародны арбітраж і аспрэчваць сваё выключнае гістарычнае права на назву Літва і яе сталіцу Вільню. Як гэта, дарчы, зрабілі самі жамоіцы ў 1921 годзе, калі адсудзілі ў Латвіі горад Палангу і атрымалі выйсце да мора. /З адной тэлеперадачы я даведаўся, што Грэцыя не прызнае назву Македонія і патрабуе ад Сербіі, каб гэты назву змянілі, бо ён мае грэцкае паходжанне/. Мы не маем права перад будучымі пакаленнямі беларуска згубіць жамчужыну славянскай культуры — Вільню, але гэтае права мы павінны адстойваць не сілай зброі, а цывільзавана — праз міжнародны суд. Мы не былі агрэсарами як у Першую, так і Другую сусветныя войны, мы не ваявалі з Савецкім Саюзам на баку Германіі, Італіі, Румыніі, Балгарыі і Японіі. Тыя краіны, якія распачалі Другую сусветную вайну, панеслі ў якасці кантрыбуцыі тэрытарыяльныя страты: Германія згубіла тэрыторыі па Одэры і Нэйсе, Прусію, Румынію — Бесарабію. Дык за якія правінасіці Беларусь пазбавілі яе спрадвечныя зямлі: Беласточчыны, часткі Віцебшчыны /Дзвінск, Себеж, Невель/, Смаленшчыны, Браншчыны і Віленшчыны?

г.Глыбокае

Принята лічыць, што паказчыкамі нацыянальнай самасвядомасці з'яўляюцца веды мовы, гісторыі і культуры свайго народа. Як сведчаць вынікі даследавання, праведзенага сацыялагічным навукова-даследчым цэнтрам Белдзяржуніверсітэта ў 1991—1992 гг. спаміж 927 рэспандэнтаў — студэнтаў і навучэнцаў старэйшых курсаў і выкладчыкаў Беларускай акадэміі мастацтваў, БДУ, МДПІ, Інстытута культуры, вучылішча мастацтваў, музычнага вучылішча /Мінск/, Магілёўскага педінстытута і музвучылішча, Гродзенскага ўніверсітэта і Брэсцкага педінстытута, — гэтыя веды пакуль даволі слабыя.

ПРАЦЭНТ, ЯШЧЭ ПРАЦЭНТ

НАЦЫЯНАЛЬНАЯ САМАСВЯДОМАСЦЬ ЯК ПРАДМЕТ САЦЫЯЛАГІЧНАГА ДАСЛЕДАВАННЯ

Якія ж веды ў моладзі — мовы, гісторыі, культуры, свайго народа. Толькі 18,2 % рэспандэнтаў свабодна валодаюць беларускай мовай, 57,8 % — могуць «крыху размаўляць», 20,9 % — разумеюць, але не гавораць на беларускай мове, і 3,0 % — зусім не валодаюць. Якое ж жаданне вучнёўскай моладзі вывучаць беларускую мову? 48,3 % рэспандэнтаў-беларусаў і 31,6 % рэспандэнтаў-рускіх хацелі б яе вывучаць, 40,7 % беларусаў і 42,1 % рускіх будуць вывучаць беларускую мову пры ўмове, калі гэта будзе патрабаваць будучая спецыяльнасць, і 11,0 % беларусаў і 26,3 % рускіх зусім яе не хочуць вывучаць. Для адраджэння беларускай мовы, на думку большасці апытаных /40,4 %/, неабходна перавесці на гэтую мову ўсю сістэму адукацыі і выхавання.

Вынікі даследавання сведчаць таксама, што большасць моладзі сёння дрэнна ведае гісторыю і культуру Беларусі. Толькі 21,5 % беларусаў і 15,4 % рускіх знаюць добра і гісторыю, і культуру Беларусі; 29,0 % беларусаў і 40,7 % рускіх не ведаюць ні той, ні другой, астатнія 43,5 % беларусаў і 36,3 % рускіх ведаюць добра штосці адно: ці то культуру, ці то гісторыю. Пашыраць веды па гісторыі і культуры Беларусі, выхоўваць любоў да беларускай мовы неабходна, на думку рэспандэнтаў, праз сродкі масавай інфармацыі. Вядучая роля ў гэтай справе, згодна з думкай 34,3 % апытаных, павінна належаць тэлебачанню, 16,4 % лічаць, што — радыё, і 12,7 % — прэсе. Але на сёння глядзяць беларускае тэлебачанне штодзень усяго 20,7 % апытаных, 15,5 % — не глядзяць увогуле, а 62,1 % — некалькі разоў у тыдзень, беларускае радыё слухаюць кожны дзень 31,4 % рэспандэнтаў, 28,3 % — зусім не слухаюць, а 38,8 % — слухаюць некалькі разоў у тыдзень...

У часе гутарак са студэнтамі, вучнямі, выкладчыкамі, а таксама вядучымі спецыялістамі ў галіне кіно, тэатра, літаратуры даводзілася чуць даволі катэгарычную думку аб тым, што ў рэспубліцы «няма нацыянальнага радыё і тэлебачання». Нізкі ўзровень большасці тэле- і радыёперадач, на іх думку, звязаны з нізкім узроўнем падрыхтоўкі журналісцкіх кадраў у

Белдзяржуніверсітэце, адсутнасці нацыянальных рэжысёрскіх кадраў. Можна размаўляць на беларускай мове, згодна з іх думкай, але ў той жа час не любіць гэтую мову, беларускі народ, не ведаць яго гісторыі і культуры, быць абыха-вым да таго, што прапагандуеш, аб чым інфармуеш. І з гэтай думкай нельга не згадзіцца.

Сёння, на наш погляд, трэба звярнуць асаблівую ўвагу на падрыхтоўку журналісцкіх кадраў, павысіць патрабавальнасць да прафесарска-выкладчыцкага калектыву журфака Белдзяржуніверсітэта. Вялікай увагі да сябе патрабуе і рэспубліканская тэлерадыёкампанія. На наш погляд, тут неабходна правесці атэстацыю кадраў. Галоўнымі крытэрыямі пры атэстацыі павінны быць: высокі ўзровень прафесіяналізму і нацыянальнай самасвядомасці будучых работнікаў СМІ.

Што датычыцца рэспубліканскіх газет і часопісаў, то любімымі выданнямі рэспандэнтаў, у асноўным, назвалі рускамоўную прэсу: «Знамя юности» — 29,9 %, «Родник» — 23,1 %, «Вечерний Минск» — 9,6 %, «Народную газету» — 8,6 %. Зусім не назвалі сваіх любімых рэспубліканскіх газет і часопісаў — 31,8 % апытаных.

любоўю адлюстраваны беларускія абрады, звычай — 71,5 %; створаныя на работах беларускіх пісьменнікаў — 45,5 %; аб гістарычным шляху Беларусі — 43,8 %; на беларускай мове — 37,8 %; у якіх даследуецца сучаснае жыццё беларусаў — 29,1 %...

На нашу думку, для адраджэння беларускага кіно неабходна як у сталіцы, так і ў буйных гарадах рэспублікі адкрыць кінатэатры беларускага фільма. Акадэміі мастацтваў, Міністэрству культуры Беларусі варта было б больш мэтанакіравана праводзіць работу па стварэнні нацыянальных рэжысёрскіх кадраў. Для работнікаў кіно сёння патрэбен свой кінатэатр — Дом кіно, адной з асноўных функцый якога і будзе прапаганда і рэклама беларускіх фільмаў.

Якое ж сучаснае становішча беларускай літаратуры? 27,5 % беларусаў і 20,9 % рускіх адзначылі яго як пачатак адраджэння, 20,3 % беларусаў і 16,5 % рускіх — як крытычнае. Вынікі даследавання сведчаць, што вельмі многія рэспандэнтаў не змаглі адзначыць сучаснае становішча беларускай літаратуры, а 21,4 % апытаных не назвалі свайго любімага беларускага пісьменніка ці паэта. А для тых, хто ўсё-такі назваў, любімымі пісьменнікамі і паэтамі з'яўляюцца: Я.Купала, Я.Колас /24,0 %/, В.Быкаў /21,9 %/, У.Караткевіч /21,6 %/, М.Багдановіч /17,9 %/, І.Шамякін /17,2 %/, І.Мележ /10,7 %/.

Якія ж фактары, згодна вынікам даследавання, найбольш спрыяюць росту нацыянальнай самасвядомасці? Гэта:

- веды гісторыі свайго народа — 66,8 %;
- свабоднае развіццё нацыянальнай культуры — 57,6 %;
- эканамічная самастойнасць рэспублікі — 53,0 %;
- свабоднае развіццё нацыянальнай мовы — 47,0 %;
- палітычны суверэнітэт рэспублікі — 45,1 %.

Ведаюць добра гісторыю Беларусі ўсяго 16,9 % рэспандэнтаў. Большасць апытаных асноўнымі сродкамі ўзабаганення сваіх ведаў па гісторыі Беларусі назвалі сродкі масавай інфармацыі /37,9 %/, беларускую літаратуру /35,7 %/, кінафільмы /32,2 %/, лекцыі і семінары ў ВНУ /24,8 %/, школьныя падручнікі /24,8 %/. Ведаюць добра культуру Беларусі ўсяго 17,5 % рэспандэнтаў. Хо сёння, згодна іх думкі, найбольш актыўна ўдзельнічае ў адраджэнні беларускай культуры? Большасць апытаных лічыць, што гэта пісьменнікі і паэты /65,7 %/, тэатральныя дзеячы /30,2 %/, выкладчыкі мастацтвазнаўчых і культуралагічных дысцыплін /28,7 %/, кампазітары /16,6 %/, дзеячы кіно /14,9 %/. Формы вучэбна-выхаваўчага працэсу, эфектыўныя дзеля стаўлення нацыянальнай самасвядомасці, — гэта гутаркі з выкладчыкамі-культуролагамі і мастацтвазнаўцамі — 47,7 %; лекцыі па гісторыі і тэорыі культуры — 37,4 %; спекурсы — 23,0 %.

Безумоўна, узровень нацыянальнай культуры выкладчыкаў навуковых устаноў, асабліва выкладчыкаў-культуролагаў і мастацтвазнаўцаў, вельмі эфектыўны сродак у фарміраванні такой культуры ў вучнёўскай моладзі. Аднак гэты ўзровень не заўсёды бывае дастаткова высокім. Аб гэтым сведчаць і вынікі даследавання. 44 % апытаных лічаць, што ўзровень нацыянальнай культуры ў выкладчыкаў мастацтвазнаўцаў і культууролагаў сярэдні, 14,1 % — што нізкі; а 34,4 % рэспандэнтаў лічаць, што гэты ўзровень сярэдні, 12,6 % — што нізкі і ў выкладчыкаў гістарычных, грамадазнаўчых і гуманітарных дысцыплін.

На думку 59,4 % беларусаў і 49,1 % рускіх, асноўнай задачай творчай інтэлігенцыі рэспублікі з'яўляецца стварэнне і прапаганда нацыянальнага мастацтва. Найбольш грунтоўна, на наш погляд, вырашыць гэтыя задачы можна шляхам стварэння ў рэгіёнах этнаграфічных цэнтраў. На думку 31,4 % беларусаў і 23,3 % рускіх, стварэнне цэнтраў адраджэння беларускай культуры з'яўляецца адной з галоўных задач творчай інтэлігенцыі рэспублікі.

Крысціна ЛАПІЧ, вядучы навуковы супрацоўнік цэнтра, кандыдат філасофскіх навук

Марцін КОЎЗКІ

ДОЛЯ ПРАЎДЫ

Не такія ўжо дурныя былі вучоныя ў слаўтай Свіфтаўскай акадэміі. Спрабавалі атрымаць сонечную энергію з агуркоў і пажыўныя рэчывы з экскурэнтаў — не іначай як для касмічных палётаў. Намагаліся перапаляць лёд у парох — дбалі пра зброю масавага паражэння. Рыхтавалі моцную рэформу, каб замяніць шматскладовыя словы на аднаскладовыя і скасаваць дзеясловы, — а сучасныя маладзёжны жаргон не такі? Заклікалі апрацоўваць палеткі сніжымі — падбачылі будучыя энергетычныя крыніцы. Сялі імяжну, каб павялічыць вытворчасць кармоў, — а хіба праблема кармоў

ужо вырашана? Марнтраўцы эпохі Свіфта натуральна ўпісаліся ў нашу рэальнасць. А цяперашняя як?

Што яднае служыцеляў муз — агульны мэты, творчы саюз, славныя папярэднікі, тэлефонныя даведнікі, сціплыя пенсіі /на сёння найменшыя/, добраахвотны прымус? Спытайцеся лепей у муз.

«Барацьба са смеццем»... Агідна ад вашых прамоў квяцісты. У метро не відаць адкідаў? Дык там жа чыста.

У дзіцячым фондзе поўнае суладдзе, творчае нахатненне і гарэнне. Ахвяруюць дзецям, дастаецца дзяржам — вось такая сувязь пакаленняў.

Якія словы выйшлі на сцэну: свабодныя цэны, лібералізацыя цэнаў. А былі ж свабода і лібералізацыя запаветнымі словамі нацы. Мы за тэя сімвалы сталі сцэной, і плацім цяпер дарагою цаной.

Запанавалі на тэлебачанні спонсары-багацеі, точыць праграмы рэкламнага зараза. Божа, пашлі нам такіх дабрадзей, каб выкупляць рэкламу яшчэ да паказу.

Людзі выйшлі з аўтобусаў на гандлёвым рагу і імгненна пастропілі ў правільную чаргу. Прадаўцы размаўлялі вётва, тавару хопіла ўсім... Да сконы дзён не расстануся з прыядам гэтым сваім.

ЛМ

ЗАСНАВАЛЬНІКІ:

САЮЗ ПІСЬМЕННІКАЎ БЕЛАРУСІ І МІНІСТЭРСТВА КУЛЬТУРЫ РЭСПУБЛІКІ БЕЛАРУСЬ

ВЫХОДЗІЦЬ З 1932 ГОДА

ГАЗЕТУ РЭДАГАВАЛІ:

Х.ДУНЕЦ	(1932-35)
І.ГУРСКІ	(1935-41)
А.КУЛЯШОУ	(1945-46)
М.ГОРЦАУ	(1947-49)
В.КАВАЛЕЎ	(1949-50)
В.ВІТКА	(1951-57)
М.ТКАЧОУ	(1957-59)
Я.ШАРАХОЎСКІ	(1959-61)
Н.ПАШКЕВІЧ	(1961-69)
Л.ПРОКША	(1969-72)
Х.ЖЫЧКА	(1972-76)
А.АСІПЕНКА	(1976-80)
А.ЖУК	(1980-86)
А.ВЯРЦІНСКІ	(1986-90)

Галоўны рэдактар Мікола ГІЛЬ

РЭДАКЦЫЙНАЯ РАДА:

Святлана БЕРАСЦЕНЬ, Андрэй ГАНЧАРОУ (першы намеснік галоўнага рэдактара), Юрась ЗАЛОСКА, Міхась ЗАМСКІ, Галіна КАРЖАНЕЎСКАЯ, Барыс ПЯТРОВІЧ (намеснік галоўнага рэдактара), Юрась СВІРКА

АДРАС РЭДАКЦЫІ: 220600, ГСП, Мінск, вул. Захарова, 19.

Тэлефоны: прыёмная рэдакцыі — 33-24-61; намеснік галоўнага рэдактара — 33-25-25; 33-19-85; аддзелы: публіцыстыкі — 33-25-25; пісьмаў і грамадскай думкі — 33-19-85; літаратуранага жыцця — 33-24-62, крытыкі і бібліяграфіі — 33-22-04, паззі і прозы — 33-22-04, музыкі — 33-21-53, тэатра, кіно і тэлебачання — 33-21-53, вывучэнчага мастацтва і аховы помнікаў — 33-24-62, навін — 33-19-85, мастацкага афармлення — 33-24-62; фотакарэспандэнт — 33-24-62; бухгалтэрыя — 26-86-40.

Пры перадруку просьба спасылца на «ЛМ». Рукапісы рэдакцыя не вяртае і не рэцензуе.

Пазіцыя рэдакцыі можа не супадаць з думкамі і меркаваннямі аўтараў публікацый.

Выходзіць раз на тыдзень па пятніцах

Друкерня "Беларускі Дом друку"

Індэкс 63856. Наклад 12.000. Нумар папакісім 19.08.1993 г.

П 123456789101112
М 123456789101112